

## **INDEX DES PARTICIPANTS**



**A**

**AUTHIER, Hector (Abitibi)**

- Mines
  - Bill 34: 413
- National Transcontinental Railway Branch
  - Lines Company
  - Subvention
    - Bill 136: 711–2
- Noranda (ville)
  - Corporation
    - Bill 81: 84, 135, 232–3, 237–9, 382
- Question de privilège
  - Mine Abana
    - Journal
      - Article, 643–4
- Subsides, 598
- Tribunal judiciaire
  - Bill 23: 607

**B**

**BASTIEN, Ludger (Québec)**

- Animal à fourrure
  - Élevage, 627
- Château-d'Eau (ville)
  - Corporation
    - Bill 109: 590
- Chemin Lemieux
  - Gaspé (comté), 144
- Commission des liqueurs de Québec
  - Brasserie
    - Licence
      - Revenu, 545
- Hôtel du Parlement
  - Allée
    - Bitumage, 645
- Liqueur
  - Loi
    - Infraction, 433
- Mesureur de bois
  - Admission
    - Enquête, 207
- Pont de Québec
  - Voie carrossable
    - Construction, 519
- Renard
  - Élevage, 442–3
- Route
  - Entretien
    - Saint-Joachim (paroisse)
    - Saint-Tite-des-Caps (municipalité), 218

**BEAUDOIN, Joseph-Ambroise-Eusèbe (Montréal-Saint-Jacques)**

- Assistance publique
  - Loi
    - Montréal (ville), 404, 474, 605
- Commission des liqueurs de Québec
  - Magasin
    - Loyer, 196
- Conseil d'agriculture
  - Subsides, 411
- Dispensaire
  - Subsides, 539–40
- Droits du pauvre
  - Perception, 196
    - Montréal (ville), 67
- Hôpital Gaboury
  - Direction, 85
- Hygiène publique
  - Bill 10: 354
- Lieu d'amusement
  - Droits
    - Perception, 196
      - Montréal (ville), 67
- Médecine vétérinaire
  - Subsides, 411
- Piste de courses
  - Droits
    - Perception, 196
      - Montréal (ville), 67
- Gageure
  - Revenu, 67, 196
- Subsides, 268, 270–3, 411, 539–40

**BERCOVITCH, Peter (Montréal-Saint-Louis)**

- Accident du travail
  - Bill 17: 472
- Assurances
  - Bill B, 634, 693
- Barreau de la province de Québec
  - Admission
    - Signer, Morris B.
      - Règlement de l'Assemblée législative
        - Suspension, 111
  - Statuts refondus
    - Bill 150: 44, 133, 527, 569
- Chemin de la Côte-des-Neiges
  - Bill 79: 137, 193, 565, 664
- Code civil
  - Bill 151: 638
- Commission métropolitaine de Montréal
  - Charte
    - Bill 107: 216, 240, 373, 384, 425, 429
    - Règlement de l'Assemblée législative
      - Suspension, 63
- Congregation Chevra Mishnais Beth Jehuda
  - Corporation
    - Bill 51: 133, 141, 279, 663

**BERCOVITCH, Peter****(Montréal-Saint-Louis) (suite)**

- Règlement de l'Assemblée législative
- Suspension, 83
- Congregation Shaare Tefilah
- Corporation
  - Bill 52: 112, 135, 198, 663
- Règlement de l'Assemblée législative
- Suspension, 83
- Dentiste
  - Bill 152: 270, 309
- Discours du trône
- Adresse en réponse, 92
- Gouvernement
- Employé
  - Bill 26: 699
- Montreal Island Power Company
- Taxe
  - Bill 69: 195, 208, 343, 357, 441, 454
  - Bill 70: 285, 319, 373, 383
- Règlement de l'Assemblée législative
- Suspension, 143, 269
- New Beth Jehuda Synagogue
- Corporation
  - Bill 57: 112, 135, 429, 663–4
- Règlement de l'Assemblée législative
- Suspension, 83
- Saint-Lambert (cité)
- Charte
  - Bill 105: 718–9
- Shaare Zion Congregation
- Corporation
  - Bill 68: 285, 319, 462–3, 664
- Règlement de l'Assemblée législative
- Suspension, 83
- Sons of Israel
- Corporation
  - Bill 54: 231, 268, 373, 663
- Règlement de l'Assemblée législative
- Suspension, 143

**BERGERON, Joseph-Arthur (Matane)**

- Dionne, Octave
- Terrain
- Vente
  - Bill 71: 112, 134, 516, 730

**BERNARD, Cyrille-Améric (Rouville)**

- Subsides, 592

**BERTRAND, Pierre (Saint-Sauveur)**

- Accident du travail
- Bill 17: 469, 522
- Loi, 109

Discours du trône

- Adresse en réponse, 109
- Québec (province)
- Surplus, 109

**BOUCHARD, Téléphore-Damien****(Saint-Hyacinthe)**

- Accident du travail
- Bill 17: 469–70, 521
- Loi
- Médecin
  - Rémunération, 74
- Château Frontenac
- Incendie, 74
- Code de procédure civile
- Bill C, 705
- Dentiste
  - Bill 152: 309
- Discours du trône
- Adresse en réponse, 41, 48, 73–7
- École
- Âge
  - Admission, 74
- École rurale
  - Inspection, 441, 703–4
- Émigration
- États-Unis, 48
- Institut des sœurs de Sainte-Marthe
- Corporation
  - Bill 74: 44, 61, 133–4, 607–8
- Institution de charité
- Octroi, 76
- Instruction publique
- Bill 161: 545, 571
- Liquueur
- Loi, 41
- Ministère du Commerce et de l'Industrie
- Création, 77
- Montréal-Est (ville)
- Charte
  - Bill 98: 277–8, 492
- Montréal (ville)
- Charte
  - Bill 100: 724
- Narcotique
- Consommation, 75
- Noranda (ville)
- Corporation
  - Bill 81: 238–9, 383
- Québec (province)
- Budget, 75
- Rente seigneuriale
- Rachat, 364–8
- Route
- Construction
- Québec (ville)
- Lac-Saint-Jean, 74

Saint-Lambert (cité)  
 Charte  
 Bill 105: 718–9  
 Sherbrooke (ville)  
 Charte  
 Bill 115: 384  
 Sœurs de la Présentation  
 Charte  
 Bill 58: 44, 61, 134  
 Subsidés, 228, 257  
 Taxe scolaire  
 Bill 161: 545, 571  
 Trois-Rivières (ville)  
 Bill 91: 647  
 Tuberculose  
 Population urbaine, 74

**BRAY, Joseph Allan (Montréal-Saint-Henri)**

Agent d'assurances  
 Licence, 363  
 Amiésite  
 Chemin  
 Pavage, 87–8  
 Ministère de la Voirie  
 Achat, 362, 421  
 Architecte  
 Bill 25: 351  
 Assistance publique  
 Loi, 125  
 Autobus  
 Réglementation, 86  
 Chemin  
 Entretien  
 Dépense, 86–7  
 Cités et villes  
 Loi  
 Amendement, 555  
 Commission de refonte des statuts  
 Avance, 460  
 Commission des liqueurs de Québec  
 Enquête, 88  
 Commission des services publics  
 Bill 22: 576–7  
 Commission métropolitaine de Montréal  
 Charte  
 Bill 107: 425–9  
 Discours du trône  
 Adresse en réponse, 82, 86–8, 121, 125  
 École des beaux-arts de Montréal  
 Aménagement  
 Dépense, 434  
 Enquête municipale  
 Statuts refondus  
 Bill 29: 572  
 Exposition internationale de Montréal, 449  
 Institution de charité  
 Octroi, 86

*Journal d'agriculture*  
 Subsidés, 385–7  
 Justice  
 Administration, 86  
 Logement  
 Construction, 87  
 Marquis, Eugène  
 Gouvernement  
 Employé, 434, 583–4  
 Meurtre  
 Saint-Michel-de-Rougemont  
 (municipalité), 65  
 Ministère de la Voirie  
 Administration, 121  
 Montréal-Est (ville)  
 Charte  
 Bill 98: 278, 492–3  
 Montreal Light, Heat & Power Consolidated  
 Cour à charbon, 448  
 Montréal (ville)  
 Longueuil (ville)  
 Pont  
 Construction  
 Bill 27: 503  
 Taxe, 87  
 Municipalité  
 Dette, 86–7  
 Loi  
 Amendement, 555  
 Piché, G.-C.  
 Services  
 Traitement, 457  
 Police provinciale  
 Constable, 66  
 Détective, 66  
 Embauche, 65  
 Pont  
 Batiscan (municipalité)  
 Passage, 61  
 Sainte-Anne-de-Bellevue (municipalité)  
 Inauguration, 60  
 Vaudreuil (municipalité)  
 Inauguration, 60  
 Saint-Lambert (cité)  
 Charte  
 Bill 105: 384  
 Service des pêcheries maritimes  
 Bill 2: 282  
 Spencer Wood  
 Aménagement, 460  
 Bois de construction, 459  
 Chauffage, 459  
 Décoration, 457, 519  
 Dépense, 459  
 Éclairage, 460  
 Marchandise sèche, 458  
 Meubles, 459  
 Quincaillerie, 459  
 Vaisselle, 459, 519

**BRAY, Joseph Allan (Montréal-Saint-Henri)**  
*(suite)*

Subsides, 289, 297–9, 385–7

Taverne

Licence

Montréal (ville), 65

Tourisme

Octroi, 66

Zone forestière neutre, 525

**BULLOCK, William Stephen (Shefford)**

Agent général

Londres (ville)

Compétence, 11–2

Comité permanent des règlements

Rapport, 137, 143, 269, 421, 477

Discours du trône

Adresse en réponse, 10–2

École des beaux-arts

Octroi, 11

École protestante

Montréal (ville)

Bill 135: 505, 628, 634

Église-Unie du Canada

Bill 130: 137, 193, 493

Fonctionnaire

Traitement, 11

Instruction publique

Octroi, 11

Mines

Exploitation

Abitibi (région), 11

Situation économique

Québec (province), 10

Subsides, 264, 286–9

**C****CARON, Joseph-Édouard**  
**(Îles-de-la-Madeleine)**

Accident du travail

Loi, 108

Agent général

Bill 11: 629

Londres (ville)

Nomination, 431–2

Agriculture

Dépense, 679

Journal

Publicité

Dépense, 679

Octroi, 254

Politique gouvernementale, 102–3

Subsides, 476

Apiculture

Subsides, 390

Capital étranger

Québec (province), 104

Cercle agricole, 252–4

Subsides, 371

Comité permanent

Composition, 13–4

Comité permanent de l'agriculture, de  
l'immigration et de la colonisation

Rapport, 32

Comité permanent des bills privés

Rapport, 31

Comité permanent des bills publics

Rapport, 32

Comité permanent des chemins de fer et  
autres moyens de communication

Rapport, 31

Comité permanent des comptes publics

Rapport, 32

Comité permanent des industries et du  
commerce

Rapport, 32

Comité permanent des privilèges et  
élections

Rapport, 32

Comité permanent des règlements

Rapport, 31–2

Comité permanent du Code municipal

Rapport, 32

Conférencier agricole, 586

Conseil d'agriculture

Subsides, 371, 410–1

Conserves alimentaires

Industrie, 40–1

Octroi, 209–10

Denis, Arsène

Gouvernement

Employé, 506

Discours du trône

Adresse en réponse, 35, 40, 51, 99–106

École d'agriculture

Subsides, 388–9

École ménagère

Subsides, 389

Élection partielle

Résultat, 15, 40

Émigration

États-Unis, 100–3

Employé

Gouvernement

Ingérence politique, 202–4

Exposition

Subsides, 388

Fabricant de beurre

Plainte, 506

Fabrique de beurre, 210

Fabrique de fromage, 210

Ferme de démonstration, 210

Force hydraulique  
 Vente, 108  
 Horticulture  
     Subsides, 418  
 Hygiène publique  
     Bill 10: 356  
 Industrie laitière  
     Réglementation, 104  
     Subsides, 462  
*Journal d'agriculture*  
     Subsides, 372, 385–7  
 Liqueur  
     Loi, 41  
 Liqueur alcoolique  
     Bill 44: 657  
 Médecine vétérinaire  
     Subsides, 411  
 Mérite agricole  
     Concours, 140  
     Diplôme, 139–40  
 Ministre de l'Agriculture  
     Rapport annuel 1924–1925, 4  
 Pépinière  
     Coût  
         Deschambault (municipalité), 679  
 Produit agricole  
     États-Unis  
         Droits, 381–2  
         Protectionnisme, 105–6  
 Produit de l'érable  
     Industrie  
         Subsides, 390  
 Security Lightning Rod Incorporated  
     Paratonnerre  
         Vente, 632  
 Silo  
     Construction  
         Subvention, 210, 679  
     Manufacture, 252  
 Société coopérative agricole, 706  
 Société d'agriculture, 252  
     Société d'industrie laitière de la province  
         de Québec  
         Subsides, 388  
 Subsides, 258, 295, 300, 303, 371–2, 385–7,  
     388–90, 410–1, 418, 462, 476, 599–602  
 Union des cultivateurs  
     Congrès  
         Propositions, 103–4  
 Voirie  
     Politique gouvernementale, 51

**CHARBONNEAU, Joseph-Euclide  
 (Napierville-Laprairie)**

Pont de Québec  
     Voie carrossable  
         Construction, 539

**CÔTÉ, Pierre-Émile (Bonaventure)**

Île d'Anticosti  
     Bill 14: 346  
 Service des pêcheries maritimes  
     Bill 2: 282  
 Subsides, 242–4

**CRÉPEAU, Armand-Charles (Sherbrooke)**

Accident du travail  
     Bill 17: 469  
 Barkmere (ville)  
     Corporation  
         Bill 76: 482  
 Bureau pour la statistique forestière, 526  
 Canadian International Paper Co.  
     Terres de la couronne, 254  
 Commission des liqueurs de Québec  
     Sherbrooke (ville)  
         Taxe d'affaire, 216  
 Compagnie de prêts et d'hypothèques de  
     Sherbrooke  
         Bill 55: 207, 212, 275–6  
 Concession forestière  
     Affermage, 328–30, 608–11, 618  
     Plainte, 526  
 Coupe de bois  
     Permis  
         Ottawa Supérieur (district), 254–5  
 Donnacona Paper Co. Limited  
     Droits de chasse, 347  
     Droits de pêche, 347  
 Électricité  
     Abonné, 678  
     Production, 678  
     Usine, 678–9  
 Fabricant de beurre  
     Plainte, 505–6  
 Force hydroélectrique  
     Production  
         Statistiques, 678  
 Industrie laitière  
     Subsides, 462  
 Institutrice  
     Salaire, 249  
 Limites à bois  
     Donnacona Paper Co. Limited, 404  
     Rivière aux Pins, 404  
     Droits de chasse, 347  
     Droits de pêche, 347  
     Rivière Malbaie, 478  
 Peaux  
     Saisie  
         Saint-François (district), 697  
 Rivière à saumon  
     Location  
         Club de pêche, 392

**CRÉPEAU, Armand-Charles (Sherbrooke)**  
*(suite)*

Sherbrooke (ville)  
 Charte  
 Bill 115: 285, 319, 384  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 251  
 Subsidés, 225–9, 462  
 Terres  
 Gouvernement  
 Acquisition  
 Arthabaska (comté), 736–7  
 Lotbinière (comté), 736–7  
 Nicolet (comté), 736–7  
 Richmond (comté), 736–7  
 Wolfe (comté), 736–7

**D****DANIEL, Joseph-Ferdinand (Montcalm)**

Comité permanent du Code municipal  
 Rapport, 561  
 Fabrique Saint-Jérôme  
 Bill 113: 349, 375, 424–5  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 195  
 Voiture d'hiver  
 Bill 144: 561

**DAVID, Athanase (Terrebonne)**

Agriculteur  
 Québec (province), 248  
 Agriculture  
 Revenu, 526  
 Agronome  
 Automobile, 675  
 Animal de ferme, 546  
 Annuaire statistique de Québec 1925, 27  
 Archambault, G.  
 Mission  
 Europe, 284  
 Architecte  
 Bill 25: 209, 351–3  
 Art français  
 Exposition  
 Coût, 474  
 Asile d'aliénés  
 Bill 18: 138, 473  
 Asile du Bon-Pasteur  
 Bill 4: 179–81, 198  
 Assistance publique  
 Bill 21: 343, 671–4, 681–5  
 Loi, 124–5  
 Montréal (ville), 404, 474, 605

Assistant procureur général  
 Voyage  
 États-Unis, 432  
 Bonsecours Realty Co. Ltd, 662  
 Canadian Celanese Limited  
 Drummondville (ville)  
 Contrat  
 Bill 119: 527  
 Chemin  
 Construction  
 Saint-Jean-Baptiste-de-l'Île-Verte  
 (paroisse), 633  
 Wright (canton)  
 Perras, F. W.  
 Rapport, 633  
 Entretien  
 Municipalité  
 Dette, 129  
 Code civil  
 Bill 151: 637–8  
 Commission des écoles catholiques de  
 Montréal  
 Bill 108: 517–8  
 Commission des liqueurs de Québec  
 Enquête, 88, 118  
 Revenu  
 Utilisation, 122–3  
 Commission des monuments historiques  
 Rapport 1923-1925, 359  
 Compagnie Adélarde Deslauriers limitée,  
 249  
 Directeur, 176  
 Compagnie de marbre et de pierre à chaux  
 de Québec  
 Directeur, 176  
 Compagnie du Canadien Pacifique  
 Gouvernement  
 Correspondance, 359–60  
 Conflagration  
 Terrebonne (ville)  
 Emprunt  
 Bill 143: 456, 474  
 Contribution scolaire, 380  
 Corporation scolaire  
 Emprunt  
 Bill 41: 343, 399–400, 484  
 État financier 1923-1924, 58  
 Cour supérieure  
 Sainte-Scholastique (municipalité)  
 Juridiction, 487  
 Crédit agricole  
 Gouvernement fédéral, 130  
 Débentures  
 Trois-Rivières (ville)  
 Achat, 432  
 Discours du trône  
 Adresse en réponse, 52, 72, 88, 93, 118–29  
 Dispensaire  
 Subsidés, 540



- École
  - Âge
    - Admission, 121
- École de réforme
  - Bill 19: 138, 473
- École des beaux-arts
  - Professeur
    - Salaire, 124
- École des beaux-arts de Montréal
  - Aménagement
    - Dépense, 434
  - Directeur, 506
  - Subsides, 556–7
- École des beaux-arts de Québec
  - Subsides, 556–7
- École des hautes études commerciales
  - Aménagement
    - Dépense, 434
- École d'industrie
  - Bill 20: 138, 473
- École primaire
  - Subvention, 129
- École rurale
  - Inspection, 438–40
- École technique
  - Bill 156: 456, 640–3, 649–50
- École technique de Montréal
  - Dépense, 474
  - Élève, 286
- École technique de Québec
  - Élève, 286
- École technique de Trois-Rivières
  - Élève, 286
- Éducation supérieure
  - Promotion, 121–2
- Élection
  - Date
    - Loi, 750–1
- Électricité
  - Abonné, 678
  - Production, 678
  - Usine, 679
- Enquête municipale
  - Loi, 360
- Enseignement
  - Statistiques 1924–1925, 268
- Enseignement technique
  - Congrès
    - Montréal (ville), 283
    - Rapport, 530
- Établissement pénitentiaire
  - Statistiques 1924, 193
- Étudiant
  - Bourse d'étude
    - Paris (ville), 254, 550–1
- Exploitation agricole
  - Statistiques, 398
- Fabrique de beurre, 546
- Fabrique de fromage, 546
- Famille nombreuse
  - Mesure gouvernementale, 740
- Fonds des écoles élémentaires
  - Bill 15: 397, 513–6, 519–20
- Fonds éducationnel
  - Bill 155: 455, 664–7, 669–70
- Force hydroélectrique
  - Production
    - Statistiques, 678
- Gazette officielle*
  - Extra
    - Impression, 254
- Graine de trèfle
  - Production
    - Valeur, 526
- Hospice Saint-Joseph de la Délivrance
  - Bill 3: 176–9, 198
- Hospice Youville de Saint-Benoît
  - Octroi, 530–1
- Hygiène publique
  - Bill 10: 277, 353–6
  - Octroi, 128–9
- Industrie
  - Statistiques, 606
- Institut des petites sœurs franciscaines de Marie
  - Sun Trust Company Limited, The
    - Contrat
      - Bill 46: 510–1
- Institution d'assistance
  - Statistiques 1924, 193
- Institutrice
  - Salaire, 249
- Instruction publique
  - Bill 15: 397, 513–6, 519–20
  - Bill 35: 277, 380, 484
  - Bill 41: 343, 399–400
  - Octroi, 123–4
  - Statistiques, 123
- Lac Témiscouata
  - Barrage, 633
- Laine
  - Exportation, 248
  - Importation, 248
- Ligue de la survivance française
  - Trésorier provincial
    - Correspondance, 432
- Maria Chapdelaine* (livre)
  - Achat, 342
- Mines
  - Exploitation
    - Ontario, 52
- Ministère de la Voirie
  - Administration, 120–1
- Montreal Light, Heat & Power Consolidated
  - Cour à charbon, 488
- Montreal Power Co.
  - Électricité
    - Tarification, 436

**DAVID, Athanase (Terrebonne) (suite)**

Mortalité infantile, 126–7  
 Ouvrier  
   Protection, 120  
 Pont  
   Construction  
     Ruisseau Chevalier, 633  
 Pont interprovincial  
   Nouveau-Brunswick, 488  
 Prison de Sainte-Scholastique, 487  
 Production agricole  
   Valeur, 122  
 Production laitière  
   Valeur, 122  
 Produit agricole  
   États-Unis  
     Droits, 432  
     Revenu, 526  
 Question de privilège  
   Magnan, C.-J.  
     Déclaration, 651  
 Quinlan, Robertson & Janin Ltd  
   Directeur, 662  
 Rente seigneuriale  
   Rachat, 488  
 Route  
   Construction  
     Lachute (municipalité)  
       Saint-Jovite (municipalité), 93  
 Route Rivière-du-Loup–Edmunston  
   Sainte-Rose-du-Déglé (municipalité)  
     Païement, 633  
 Salaire minimum  
   Femme  
     Bill 13: 192  
 Sanatorium  
 Lac-Édouard, 627  
 Secrétaire et registraire de la province de Québec  
   Rapport annuel 1924-1925, 82  
 Service d'hygiène de la province de Québec  
   Rapport annuel 1924-1925, 82  
 Sœurs de Charité de la Providence  
   Bill 6: 182–9, 198–9  
 Sœurs de la Charité de Québec  
   École d'industrie  
     Bill 47: 510  
   Sun Trust Company Limited, The  
     Contrat  
       Bill 39: 508–10  
 Statistiques judiciaires 1924, 193  
 Statistiques municipales 1924, 230  
 Statuts refondus  
   Impression  
     Subsides, 394–5  
 Stavert, William  
   Commission des liqueurs de Québec  
     Démission, 568

Subsides, 246, 271–2, 289–90, 303, 394–5, 540, 556–7  
 Surintendant de l'Instruction publique  
   État financier 1924-1925, 58  
   Rapport annuel 1924-1925, 27  
 Terres  
   Ensemencement, 506  
   Exploitation  
     Valeur, 526  
 Thomas, W. W.  
   Correspondance, 27  
 Tuberculose  
   Décès, 72  
   Dispensaire, 126–8  
 Union internationale des ingénieurs  
   stationnaires (local 588)  
   Ministre des Travaux publics et du Travail  
     Correspondance, 488  
 Vieilles églises de la province de Québec,  
   1647-1800, Les  
   Rapport, 359

**DELISLE, Gustave (Chicoutimi)**

Château-d'Eau (ville)  
 Corporation  
   Bill 109: 561  
 Comité permanent des bills privés  
   Rapport, 561  
 Commissaire d'écoles  
   Chicoutimi (ville)  
     Quebec Pulp & Paper Mills Limited, The  
       Convention  
         Bill 85: 85, 134, 197  
 Compagnie de chemin de fer Québec &  
   Chibougamau  
 Charte  
   Bill 112: 270, 279, 375  
   Règlement de l'Assemblée législative  
     Suspension, 133  
 Gouvernement  
   Employé  
     Bill 26: 727  
 Subsides, 259–62  
 Traverse Chicoutimi–Sainte-Anne  
   Bill 94: 59, 70, 211–2

**DILLON, Joseph Henry (Montréal-Sainte-Anne)**

Arvida (ville)  
 Corporation  
   Bill 117: 466, 494, 565–6  
   Règlement de l'Assemblée législative  
     Suspension, 349  
 Association des optométristes et opticiens  
   de la province de Québec  
 Charte  
   Bill 82: 44, 61, 232

Bremner, Douglas Orrin  
 Bill 80: 137, 193, 275  
 Bremner, John Alexander  
 Bill 80: 137, 193, 275  
 Collège des médecins et chirurgiens de la  
 province de Québec  
 Admission  
 Brunet, Joseph  
 Bill 77: 60, 70, 198  
 Commission des écoles catholiques de  
 Montréal  
 Bill 108: 216, 240, 497, 517–9  
 Corporation de garantie de titres et de  
 fiducie du Canada  
 Charte  
 Bill 89: 144, 198, 343  
 Holy Trinity Greek Orthodox Congregation  
 of Montreal  
 Corporation  
 Bill 129: 133, 141, 527  
 McEvoy, Christopher  
 Succession  
 Bill 104: 269, 279, 391  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 111  
 Montréal (ville)  
 Charte  
 Bill 100: 231, 268, 558, 563, 723–4  
 Moore, Terence Francis  
 Adoption  
 Bill 122: 534, 549, 553  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 533  
 Ogilvie Benefit Fund Inc., The  
 Corporation  
 Bill 56: 85, 135, 373  
 Spiliotopoulos, George C.  
 Corporation  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 111  
 Subsidés, 223–5

**DUFRESNE, Pierre-Joseph (Joliette)**

Agriculture  
 Octroi, 76  
 Agronome  
 Automobile, 505  
 Assistance publique  
 Bill 21: 672, 674  
 Automobile  
 Gouvernement  
 Achat, 583  
 Capital étranger  
 Québec (province), 76  
 Chemin  
 Entretien  
 Municipalité, 78–9

Colon  
 Octroi  
 Sainte-Marie-de-Blandford (paroisse),  
 393  
 Commission des liqueurs de Québec  
 Immobilier  
 Actif, 479  
 Poursuite judiciaire  
 Revenu, 479, 677  
 Restaurant  
 Montréal (ville), 546  
 Revenu  
 Utilisation, 123  
 Commission des services publics  
 Bill 22: 576–7  
 Conférencier agricole, 586  
 Conserve alimentaire  
 Industrie, 76  
 Dette  
 Québec (province), 398  
 Discours du trône  
 Adresse en réponse, 75–9, 81–2, 89–90,  
 109, 123  
 École des beaux-arts de Montréal  
 Subsidés, 556–7  
 École des beaux-arts de Québec  
 Subsidés, 556–7  
 Électricité  
 Compagnie  
 Fusion, 109  
 Exploitation agricole  
 Statistiques, 397  
 Faillite  
 Loi, 76–7  
 Québec (province), 78  
 Fonds éducationnel  
 Bill 155: 666–7  
 Industrie  
 Québec (province), 78  
 Statistiques, 606  
 Institution de charité  
 Octroi, 75–6, 81  
*Journal d'agriculture*  
 Subsidés, 387  
 Liqueur  
 Loi, 75  
 Infraction, 138, 677  
 Ministère du Commerce et de l'Industrie  
 Création, 77  
 Mouton  
 Élevage, 89–90  
 Municipalité  
 Chemin  
 Entretien  
 Poursuite judiciaire, 64–5, 562, 691  
 Dette, 76  
 Pépinière  
 Coût  
 Deschambault (municipalité), 679

**DUFRESNE, Pierre-Joseph (Joliette) (suite)**

Produit agricole  
 Marché, 77  
 Produit alimentaire  
 Importation, 77  
 Registrateur  
 Salaire  
   Berthier (comté), 561  
   Joliette (comté), 561  
   Saint-Hyacinthe (comté), 561  
   Terrebonne (comté), 561  
 Subsidés, 244–8, 273–4, 311, 387, 556–7, 731  
 Taxe  
   Québec (province), 76

**DURANLEAU, Alfred (Montréal-Laurier)**

Accident du travail  
 Loi, 116  
 Agriculture  
   Statistiques, 114  
   Subsidés, 475  
 Architecte  
   Bill 25: 351  
 Arvida (ville)  
   Corporation  
     Bill 117: 566  
 Assistance publique  
   Bill 21: 681, 684  
 Code de procédure civile  
   Bill 154: 587  
 Commission des écoles catholiques de  
   Montréal  
     Bill 108: 497  
 Commission des liqueurs de Québec  
   Banquet, 435  
   Enquête, 117–8  
 Commission métropolitaine de Montréal  
   Charte  
     Bill 107: 427–9  
 Concession forestière  
   Affermage, 337–40, 611–3, 618, 620  
 Conseil d'agriculture  
   Subsidés, 371  
 Conserve alimentaire  
   Industrie, 115  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 109, 113–8  
 École technique  
   Bill 156: 642–3  
 Élection  
   Contestation  
     Bill 32: 499  
 Élection partielle  
   Résultat, 116  
 Émigration  
   États-Unis, 115

Force hydroélectrique  
   Exportation  
     Bill 28: 687–8  
 Gouvernement  
   Employé  
     Bill 26: 725, 727  
   Ingérence politique, 204  
 Île d'Anticosti  
   Bill 14: 346  
 Justice  
   Administration, 115–6  
 Lac Kénogami  
 Barrage  
   Bénéficiaire, 547  
   Construction  
     Coût, 362  
 Limites à bois  
   Vente, 115  
 Liqueur alcoolique  
   Bill 44: 655, 658  
 Transport  
   Bill 137: 499  
 Loi électorale  
   Bill 12: 553  
 Mines  
   Bill 34: 416  
 Montréal-Est (ville)  
   Charte  
     Bill 98: 492  
 Montréal (ville)  
   Charte  
     Bill 100: 564, 719–23  
   Longueuil (ville)  
     Pont  
       Construction  
         Bill 27: 502  
 Noranda (ville)  
   Corporation  
     Bill 81: 237–8, 382–3  
 Palais de justice de Montréal  
   Aménagement, 248  
 Pont  
   Construction  
     Ruisseau Chevalier, 566–7  
 Propriété  
   Mutation  
     Droits  
       Bill 45: 488–9  
 Québec (province)  
   Surplus, 114  
 Saint-Joseph d'Alma (ville)  
   Obligation  
     Vente, 398  
 Salaire minimum  
   Femme  
     Bill 13: 191

Sœurs de la Charité de Québec  
 Sun Trust Company Limited, The  
     Contrat  
         Bill 39: 509–10  
 Stavert, William  
     Commission des liqueurs de Québec  
         Démission  
             Lettre, 429–30  
 Subsidés, 309, 371, 475, 624, 660, 689–90,  
     714–5, 741, 744  
 Trois-Rivières (ville)  
     Bill 91: 646  
     Débentures  
         Achat, 344–5  
 Véhicule automobile  
     Droits de propriété  
         Bill 43: 496, 498, 513

**F**

**FAUCHER, Pierre-Vincent  
 (Québec-Centre)**

Accident du travail  
     Loi  
         Médecin  
             Rémunération, 57, 70  
 Art français  
     Exposition  
         Coût, 474  
 Château Frontenac  
     Incendie, 70  
 Commission des liqueurs de Québec  
     Policier  
         Effectif, 398  
 Département du procureur général  
     Policier  
         Effectif, 398  
 Discours du trône  
     Adresse en réponse, 57–8, 70–4  
 École  
     Âge  
         Admission, 58, 74  
 Fonds éducationnel  
     Bill 155: 670  
 Hôtel du Parlement  
     Aménagement  
         Contrat, 350  
 Hygiène publique  
     Bill 10: 356  
 Île d'Anticosti  
     Bill 14: 346  
 Leblanc, Lorenzo  
     Gouvernement  
         Employé, 634  
 Narcotique  
     Consommation, 73

Pont de Québec  
     Voie carrossable  
         Construction, 538  
 Route  
     Construction  
         Québec (ville)  
             Lac-Saint-Jean, 70–2  
 Sanatorium  
     Lac-Édouard, 627  
 Tuberculose  
     Décès, 72–3

**FORTIER, Joseph-Hugues (Beauce)**

Barreau de la province de Québec  
     Bill 148: 379, 424  
 Chemin de colonisation  
     Construction, 89  
 Code de procédure civile  
     Bill 147: 421, 435, 479  
     Bill 154: 361, 380, 435, 587  
 Collège classique  
     Octroi, 89  
 Colonisation  
     Paroisse, 89  
 Discours du trône  
     Adresse en réponse, 88–92, 97  
 Émigration  
     États-Unis, 90–1, 97  
 Ferme de démonstration, 89  
 Fonds éducationnel  
     Bill 155: 665–7, 666–7, 669–70  
 Ligue de la survivance française  
     Trésorier provincial  
         Correspondance, 325–7  
 Liqueur  
     Loi, 91  
 Machine aratoire  
     Utilisation, 90–1  
 Mouton  
     Élevage, 89–90  
 Pont de Québec  
     Voie carrossable  
         Construction, 539  
 Produit de l'érable  
     Industrie, 90  
 Refuge Notre-Dame-de-la-Merci  
     Corporation  
         Bill 118: 421, 441, 511, 569  
     Règlement de l'Assemblée législative  
         Suspension, 335, 411–2  
 Saint-Lambert (cité)  
     Charte  
         Bill 105: 719  
 Subsidés, 301  
 Transaction financière  
     Garantie, 718  
 Voiture d'hiver  
     Bill 144: 433, 467

**FRANCOEUR, Joseph-Napoléon  
(Lotbinière)**

Argenteuil (district électoral)  
 Bref d'élection, 1  
 Certificat d'élection, 2  
 Député  
   Accueil, 2–3  
   Vacance, 1  
 Berthier (district électoral)  
 Bref d'élection, 1  
 Certificat d'élection, 2  
 Député  
   Accueil, 2–3  
   Vacance, 1  
 Bibliothèque  
 Rapport annuel 1925, 421  
 Champlain (district électoral), 1  
 Certificat d'élection, 2  
 Député  
   Accueil, 2–3  
   Vacance, 1  
 Commission des liqueurs de Québec  
   Banquet, 441–2  
 Conseil législatif  
   Message, 60, 251, 321, 335, 341, 343,  
     369, 376, 379, 441, 483, 487, 493, 532,  
     545, 551, 581, 621, 631, 633, 644, 670,  
     701, 704, 716, 719, 724, 736, 740, 749,  
     752  
 Discours du trône, 2–4  
 District électoral  
   Vacance, 1  
 Jacques-Cartier (district électoral)  
 Bref d'élection, 1  
 Certificat d'élection, 1–2  
 Député  
   Accueil, 2–3  
   Vacance, 1  
 Port du chapeau  
   Règlement de l'Assemblée législative, 136  
 Question de privilège  
   Feuilleton  
   Question  
     Inscription, 404, 412

**G****GALPEAULT, Antonin (Bellechasse)**

Accident du travail  
 Bill 17: 137, 405–8, 467–8, 472, 484–7,  
 490, 495, 496, 520, 523, 729  
 Loi  
   Guay, V. E.  
     Mémoire, 522  
 Médecin  
   Rémunération, 57

Chemin de fer  
 Rapports, 58  
 Compagnie Adélaïde Deslauriers limitée  
   Contrat, 363, 458, 570, 663  
   Directeur financier, 351  
 Compagnie de chemin de fer  
   Rapports, 58  
 Compagnie de marbre et de pierre à chaux  
   de Québec  
     Contrat, 363, 663  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 57, 76  
 Édifice gouvernemental  
   Aménagement, 456  
   Dimension, 456–7  
   Rue Sainte-Julie, 571  
     Aménagement, 662–3  
 Gouvernement  
   Bureau de placement  
     Emploi, 217–8  
   Employé  
     Bill 26: 698  
     Ingérence politique, 202  
 Hôtel du Parlement  
   Allée  
     Bitumage, 645  
   Aménagement  
     Contrat, 350  
     Coût, 249  
 Leblanc, Lorenzo  
   Gouvernement  
     Employé, 634  
 Ministre des Travaux publics et du Travail  
   Rapport annuel 1924-1925, 4  
 Montréal (ville)  
   Longueuil (ville)  
     Pont  
       Construction  
         Bill 27: 500–2, 507, 533  
 National Transcontinental Railway Branch  
   Lines Company  
     Subvention  
       Bill 136: 706–9, 712  
 Noranda (ville)  
   Corporation  
     Bill 81: 233, 235–6  
 Palais de justice de Montréal  
   Aménagement, 248  
   Coût, 571  
 Palais de justice de Québec  
   Aménagement  
     Coût, 571  
 Parlement  
   Édifice  
     Électricien, 350  
 Pont  
   Batiscan (municipalité)  
     Passage, 61

- Sainte-Anne-de-Bellevue (municipalité)
  - Inauguration, 60
- Vaudreuil (municipalité)
  - Inauguration, 60
- Pont à péage
  - Revenu, 461
- Pont de Québec
  - Voie carrossable
  - Construction, 519
- Pont Galipeault
  - Revenu, 570
- Pont Sainte-Anne
  - Île Perrot
  - Construction
  - Coût, 175
- Prison de Bordeaux
  - Aménagement
  - Coût, 457–8
  - Propriété, 460
- Prison de Sainte-Scholastique
  - Terrain, 457
- Salaire minimum
  - Femme
  - Bill 13: 138, 190–2
- Sœurs de la Charité de Québec
  - Sun Trust Company Limited, The
  - Contrat
  - Bill 39: 508
- Spencer Wood
  - Aménagement, 458, 460
  - Appareil téléphonique, 458
  - Bois de construction, 459
  - Chauffage, 459
  - Décoration, 249, 457, 519
  - Dépense, 459–60
  - Éclairage, 460
  - Marchandise sèche, 458–9
  - Meubles, 459
  - Quincaillerie, 459
  - Vaisselle, 459, 519
- Subsides, 274, 304, 690, 742
- Syndicat professionnel
  - Bill 24: 277, 346–7
- Travaux publics
  - Employé
  - Montréal (ville), 217
- Union internationale des ingénieurs
  - stationnaires (local 588)
  - Ministre des Travaux publics et du Travail
  - Correspondance, 370–1
- GAULT, Charles Ernest (Montréal-Saint-Georges)**
  - Agent général
  - Bill 11: 629
  - Architecte
  - Bill 25: 352
- Assistance publique
  - Bill 21: 672–4
- Budget provincial 1926-1927, 175
- Chemin de fer
  - Construction
  - Rouyn (district), 200–1
- Commission des services publics
  - Bill 22: 576
- École technique
  - Bill 156: 641–2
- Fonds éducationnel
  - Bill 155: 666–7
- Hudson (village)
  - Séparation, 357
- Mines
  - Bill 34: 416
- Montreal Tunnel & Terminal Company
  - Corporation
  - Bill 83: 44, 70, 565, 645
- Montréal (ville)
  - Longueuil (ville)
  - Pont
  - Construction
  - Bill 27: 502
- Rouyn Mines Railway Company
  - Charte
  - Bill 53: 374–5
  - Subsides, 279
- Saint-Lambert (cité)
  - Charte
  - Bill 105: 384
- Service des pêcheries maritimes
  - Bill 2: 282–3
- Subsides, 175, 219–23
- GRANT, William-Pierre (Champlain)**
  - Accident du travail
  - Loi, 8
  - Agriculture
  - Octroi, 9
  - Cap-de-la-Madeleine (cité)
    - Charte
    - Bill 102: 44, 61, 207
  - Discours du trône
  - Adresse en réponse, 7–10, 12
  - Fonctionnaire
    - Traitement, 8
  - Force hydraulique
    - Développement
    - Champlain (district électoral), 8–9
    - Lac-St-Jean (région), 9
  - Force hydroélectrique
    - Exportation, 9
  - Instruction publique
    - Octroi, 8

**GRANT, William-Pierre (Champlain) (suite)**

Mines  
 Bill 34: 414  
 Exploitation  
 Abitibi (région), 9–10  
 Trois-Rivières (ville)  
 Bill 91: 646, 648

**H****HAMEL, Édouard (Portneuf)**

Barreau de la province de Québec  
 Admission  
 Larouche, Georges  
 Bill 64: 85, 135, 192–3  
 Château-d'Eau (ville)  
 Corporation  
 Bill 109: 588–90  
 Code municipal  
 Bill 134: 505, 527, 567  
 Collège des médecins et chirurgiens de la  
 province de Québec  
 Admission  
 Monette, Rodolphe  
 Bill 67: 44, 61, 425  
 Discours du trône  
 Adresse en réponse, 76, 108–9, 115–6  
 Électricité  
 Compagnie  
 Fusion, 108–9  
 Liqueur alcoolique  
 Bill 44: 658  
 Renard  
 Élevage, 442  
 St. Regis Paper Company of Canada  
 Limited  
 Taxe  
 Bill 120: 478, 494, 587–8  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 465  
 Subsidés, 257, 600

**HOUDE, Camillien  
(Montréal-Sainte-Marie)**

Accident du travail  
 Bill 17: 467–8, 472, 487, 490, 495, 520–  
 1, 729  
 Affaire de la barge Tremblay, 430, 449  
 Archambault, G.  
 Mission  
 Europe, 283  
 Assistance publique  
 Bill 21: 673–4  
 Bonsecours Realty Co. Ltd, 662

Commission des liqueurs de Québec  
 Banquet, 434  
 Entrepôt  
 Construction  
 Contrat, 307  
 Policier  
 Effectif, 398  
 Compagnie Adélaïde Deslauriers limitée, 249  
 Contrat, 363, 458, 663  
 Directeur, 175  
 Directeur financier, 350  
 Compagnie de marbre et de pierre à chaux  
 de Québec  
 Contrat, 363, 663  
 Directeur, 176  
 Concession forestière  
 Affermage, 340  
 Dentiste  
 Bill 152: 740  
 Département du procureur général  
 Policier  
 Effectif, 398  
 Discours du trône  
 Adresse en réponse, 106–8, 121  
 École des beaux-arts de Montréal  
 Directeur, 506  
 Subsidés, 557  
 École des beaux-arts de Québec  
 Subsidés, 557  
 École technique de Montréal  
 Dépense, 474  
 Électricité  
 Compagnie  
 Fusion, 107  
 Ferme de démonstration, 210  
 Fonds éducationnel  
 Bill 155: 666–7, 669–70  
 Général Panet  
 Démission, 430  
 Gouvernement  
 Bureau de placement  
 Emploi, 217  
 Employé  
 Bill 26: 697  
 Hecker, Fritz  
 Premier ministre  
 Secrétaire, 219  
 Marquis, Eugène  
 Gouvernement  
 Employé, 663  
 Ministère de la Voirie  
 Administration, 121  
 Montreal Light, Heat & Power Consolidated  
 Cour à charbon, 447–9  
 Montreal Tramways  
 Licence, 363  
 Montréal (ville)  
 Charte  
 Bill 100: 563–4



Parlement  
 Édifice  
   Électricien, 350  
 Pont Galipeault  
   Revenu, 570  
 Port du chapeau  
   Règlement de l'Assemblée législative, 136  
 Propriété  
   Mutation  
     Droits  
       Bill 45: 489  
 Quinlan, Robertson & Janin Ltd  
   Directeur, 662  
 Salaire minimum  
   Femme  
     Bill 13: 191–2  
 Silo  
   Construction  
     Subvention, 210  
 Spencer Wood  
   Décoration, 249  
 Statuts refondus  
   Impression  
     Subsides, 394  
 Subsides, 394, 557, 623–4, 652, 732, 741–2, 744  
 Travaux publics  
   Employé  
     Montréal (ville), 217  
 Traverse Chicoutimi–Sainte-Anne  
   Bill 94: 211  
 Union internationale des ingénieurs  
   stationnaires (local 588)  
   Ministre des Travaux publics et du Travail  
   Correspondance, 370–1

## L

### **LAFERTÉ, Hector (Drummond)**

Canadian Celanese Limited  
 Drummondville (ville)  
   Contrat  
     Bill 119: 466, 479, 526–7  
   Règlement de l'Assemblée législative  
     Suspension, 403  
 Commission des liqueurs de Québec  
   Enquête, 117  
 Commission des services publics  
   Bill 22: 578  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 117

### **LAFLEUR, Pierre-Auguste (Montréal-Verdun)**

Commission des liqueurs de Québec  
 Despatie, Nicolas  
 Employé, 217

Entrepôt  
 Construction  
   Coût, 584  
   Montréal (ville), 585  
 Publicité  
   Frais, 216  
 Compagnie Adélarde Deslauriers limitée  
   Contrat, 570  
 Édifice gouvernemental  
   Dimension, 456  
   Rue Sainte-Julie, 571  
 Frontière  
   Traverse  
     Automobile  
       Statistiques, 422  
 Palais de justice de Montréal  
   Aménagement  
     Coût, 571  
 Palais de justice de Québec  
   Aménagement  
     Coût, 570–1  
 Parc national des Laurentides  
   Permis  
     Revenu, 680  
 Sous-ministre  
   Frais de voyage, 491  
 Subsides, 230, 240–2, 694–5  
 Taverne  
   Licence  
     Montréal (ville), 585  
 Verdun (cité)  
   Charte  
     Bill 99: 137, 193, 357

### **LAFRENIÈRE, Jean-Baptiste (Richelieu)**

Pont de Québec  
 Voie carrossable  
 Construction, 538

### **LAHAIE, Désirée (Papineau)**

West Templeton (municipalité)  
 Bill 84: 216, 240, 373–4

### **LAPOINTE, Lucien (Iberville)**

Conseil d'agriculture  
 Subsides, 411  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 129–30  
 Médecine vétérinaire  
   Subsides, 411  
 Subsides, 411  
 Venise (ville)  
   Corporation  
     Bill 90: 84, 135, 633

**LANGLAIS, Jules (Témiscouata)**

Accident du travail  
 Bill 17: 523  
 Agriculture  
 Octroi, 33, 35  
 Barkmere (ville)  
 Corporation  
 Bill 76: 481, 483  
 Billet de location  
 Témiscouata (comté), 361  
 Bois coupé  
 Exportation, 527–9  
 Témiscouata (comté), 478  
 Capital étranger  
 Québec (province), 26, 34  
 Chemin  
 Construction  
 Saint-Jean-Baptiste-de-l'Île-Verte  
 (paroisse), 534  
 Saint-Moïse-Station (village), 729  
 Colon  
 Lac des Commissaires, 693  
 Colonisation  
 Octroi, 35  
 Commerce de détail  
 Campagne, 26, 35  
 Concession forestière  
 Voirie  
 Bill 158: 635–7  
 Coupe de bois  
 Awantjish (canton), 702  
 Département de l'Agriculture  
 Administration, 26–7  
 Dette  
 Municipalité, 33  
 Municipalité scolaire, 33  
 Québec (province), 33  
 Discours du trône  
 Adresse en réponse, 26–7, 33–5  
 Droits de coupe  
 Jetté (canton), 729  
 École technique  
 Bill 156: 642, 649  
 Exposition  
 Subsidés, 388  
 Fraser Companies Limited  
 Lot  
 Témiscouata (comté), 729  
*Journal d'agriculture*  
 Subsidés, 385, 387  
 Lac Témiscouata  
 Barrage, 555  
 Ligue nationale de colonisation  
 Subsidés, 692–3  
 Liqueur  
 Loi, 34  
 Loi électorale  
 Bill 12: 553

**Lot**

Awantjish (canton), 569  
 Classification  
 Botsford (canton), 531–2  
 Cabano (canton), 531–2  
 Escourt (canton), 531–2  
 Robertson (canton), 531–2  
 Palmarolle (canton), 534  
 Lot de colonisation  
 McNider (canton), 677–8  
 Noranda (ville)  
 Corporation  
 Bill 81: 238  
 Ouellet, Marc-Aurèle  
 Juge de paix  
 Rimouski (district), 703  
 Pont  
 Construction  
 McNider (canton), 570  
 Sainte-Rose-du-Déglé (municipalité)  
 Route Rivière-du-Loup–Edmunston  
 Paiement, 555  
 Service des pêcheries maritimes  
 Bill 2: 282–3  
 Subsidés, 275, 385, 387, 388, 592–3, 596–7, 730  
 Voirie  
 Politique gouvernementale, 33  
 Warren Company Limited, The  
 Corporation scolaire  
 Fraserville (municipalité)  
 Bill 116: 335, 344, 516–7  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 269

**LAPIERRE, Lauréat (Mégantic)**

Accident du travail  
 Bill 17: 522  
 Salaire minimum  
 Femme  
 Bill 13: 191

**L'ARCHEVÊQUE, Adolphe  
(Montréal-Mercier)**

Adoption  
 Loi, 584  
 Assistant procureur général  
 Voyage  
 États-Unis, 370  
 Commission des liqueurs de Québec  
 Journal  
 Article  
 Coût, 677  
 Revenu, 466  
 Vente, 605  
 Divertissement  
 Droits  
 Perception, 584

École technique  
 Bill 156: 641–2, 650  
 École technique de Montréal  
 Élève, 286  
 École technique de Québec  
 Élève, 286  
 École technique de Trois-Rivières  
 Élève, 286  
 Édifice gouvernemental  
 Rue Sainte-Julie  
 Aménagement, 662  
 Enseignement technique  
 Congrès  
 Montréal (ville), 283  
 Rapport, 529–30  
 Gouvernement  
 Employé  
 Bill 26: 727  
 Lanctôt, Charles  
 Gouvernement  
 Employé, 662  
 Lepage, Yvon  
 Gouvernement  
 Employé, 561  
 Ministère de la Voirie  
 Route régionale, 393  
 Pont à péage  
 Revenu, 461  
 Raymond, M.  
 Avocat  
 Honoraires, 680  
 Salle de billard  
 Licence, 586  
 Spencer Wood  
 Aménagement, 458  
 Statuts refondus  
 Impression  
 Coût, 231  
 Subsidés, 289–92, 712–3  
 Taverne  
 Licence  
 Louiseville (ville), 627  
 Vin médicinal  
 Vente  
 Permis, 525  
 Voirie  
 Dette  
 Intérêt  
 Contrecœur (village), 218

**LEMIEUX, Gustave (Gaspé)**

Anglo-Canadian Pulp & Paper Mills  
 Limited  
 Taxe  
 Bill 93: 307  
 Arvida (ville)  
 Corporation  
 Bill 117: 545

Barkmere (ville)  
 Corporation  
 Bill 76: 361  
 Barreau de la province de Québec  
 Admission  
 Larouche, Georges  
 Bill 64: 137  
 Bremner, Douglas Orrin  
 Bill 80: 215  
 Bremner, John Alexander  
 Bill 80: 215  
 Cap-de-la-Madeleine (cité)  
 Charte  
 Bill 102: 112  
 Château Saint-Louis  
 Évaluation  
 Bill 92: 379  
 Chemin de la Côte-des-Neiges  
 Bill 79: 545  
 Collège des médecins et chirurgiens de la  
 province de Québec  
 Admission  
 Brunet, Joseph  
 Bill 77: 144  
 Monette, Rodolphe  
 Bill 67: 403  
 Tétreault, Adéland  
 Bill 59: 84  
 Comité permanent des bills privés  
 Rapport, 84, 112, 137, 144, 195, 207,  
 215, 231, 269, 285, 307, 349, 361, 379,  
 403, 421, 433, 477, 497, 505, 525, 544  
 Commission métropolitaine de Montréal  
 Charte  
 Bill 107: 349  
 Compagnie provinciale d'indemnité  
 Charte  
 Bill 103: 231  
 Congregation Chevra Mishnaï Beth Jehuda  
 Corporation  
 Bill 51: 269  
 Congregation Shaare Tefilah  
 Corporation  
 Bill 52: 144  
 Église-Unie du Canada  
 Bill 130: 477  
 Holy Trinity Greek Orthodox Congregation  
 of Montreal  
 Corporation  
 Bill 129: 505  
 Hôpital homéopathique de Montréal  
 Charte  
 Bill 101: 231  
 Hôpital Saint-Joseph de Rimouski  
 Corporation  
 Bill 61: 144  
 Institut des sœurs de Sainte-Marthe  
 Corporation  
 Bill 74: 84

**LEMIEUX, Gustave (Gaspé) (suite)**

Lacasse, Adélar  
 Bill 78: 349  
 Moniales Dominicaines contemplatives de  
 Berthierville  
 Corporation  
 Bill 111: 361  
 Montréal-Est (ville)  
 Charte  
 Bill 98: 195, 231  
 Montreal Island Power Company  
 Taxe  
 Bill 69: 285, 379  
 Bill 70: 349  
 Montréal (ville)  
 Charte  
 Bill 100: 525  
 New Beth Jehuda Synagogue  
 Corporation  
 Bill 57: 403  
 Noranda (ville)  
 Corporation  
 Bill 81: 215  
 Oeuvre de la propagation de la foi de  
 Québec  
 Corporation  
 Bill 62: 144  
 Ogilvie Benefit Fund Inc., The  
 Corporation  
 Bill 56: 349  
 Outremont (cité)  
 Charte  
 Bill 75: 379  
 Refuge Notre-Dame-de-la-Merci  
 Corporation  
 Bill 118: 497  
 Saint-Lambert (cité)  
 Charte  
 Bill 105: 349  
 Shaare Zion Congregation  
 Corporation  
 Bill 68: 433  
 Sherbrooke (ville)  
 Charte  
 Bill 115: 361  
 Société Saint-Jean-Baptiste  
 Fusion  
 Québec (ville)  
 Bill 86: 215  
 Sœurs de la Congrégation de Notre-Dame  
 de Montréal  
 Charte  
 Bill 106: 285  
 Sœurs de la Présentation  
 Charte  
 Bill 58: 112

Sœurs des Saints Noms de Jésus et de Marie  
 Corporation  
 Bill 66: 215  
 Sons of Israel  
 Corporation  
 Bill 54: 349  
 Succession Tourville  
 Bill 96: 195, 208, 387  
 Traverse Chicoutimi–Sainte-Anne  
 Bill 94: 207  
 Trois-Rivières (ville)  
 Bill 91: 544–5  
 Venise (ville)  
 Corporation  
 Bill 90: 545  
 Verdun (cité)  
 Charte  
 Bill 99: 285

**LEMIEUX, Joseph-Pierre-Cyrénus (Wolfe)**

Agriculture  
 Subsidies, 476

**LÉTOURNEAU, Louis-Alfred  
(Québec-Est)**

Anglo-Canadian Pulp & Paper Mills  
 Limited  
 Taxe  
 Bill 93: 216, 240, 344  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 63  
 Bureau des commissaires d'écoles  
 catholiques romains de Québec  
 Bill 60: 44, 61, 197  
 Château Saint-Louis  
 Évaluation  
 Bill 92: 216, 240, 646  
 Comité permanent des règlements  
 Rapport, 84, 195, 207, 215, 231, 285, 465,  
 545  
 Oeuvre de la propagation de la foi de  
 Québec  
 Corporation  
 Bill 62: 112, 136, 197–8, 607  
 Ste Anne Power & Paper Company Limited  
 Convention  
 Saint-Joachim (paroisse)  
 Bill 114: 285, 319, 392  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 251  
 Subsidies, 273–5  
 Taxe municipale  
 Exemption  
 Bill 162: 561, 628

**LORTIE, Joseph-Arthur (Soulanges)**

- Agriculture
  - Dépense, 679
  - Journal
    - Publicité
      - Dépense, 679
  - Octroi, 254
  - Revenu, 526
- Cercle agricole, 252
- Chemin
  - Classification
    - Yamachiche (municipalité), 379, 385
- Compagnie provinciale d'indemnité
  - Charte
    - Bill 103: 195, 208, 275
    - Règlement de l'Assemblée législative
      - Suspension, 143
- Famille nombreuse
  - Prime, 175
- Graine de trèfle
  - Production
    - Valeur, 526
- Hygiène publique
  - Bill 10: 355
- Narcotique
  - Vente
    - Permis, 506
- Parlement
  - Vacance
    - Arrêté ministériel, 141
  - Cabinet
    - Séance, 141
- Pont Sainte-Anne
  - Île Perrot
    - Construction
      - Coût, 175
- Produit agricole
  - États-Unis
    - Droits, 380–1
  - Revenu, 526
- Publicité
  - Gouvernement
    - Contrat, 547
- Security Lightning Rod Incorporated
  - Paratonnerre
    - Vente, 631
- Société coopérative agricole, 706
- Société d'agriculture, 252
- Subsides, 316, 740
- Terres
  - Ensemencement, 506
  - Exploitation
    - Valeur, 526
- Voirie
  - Coût
    - Pierreville (municipalité de village), 219

**M**

**MARCHAND, Victor (Jacques-Cartier)**

- Cités et villes
  - Bill D, 634, 706
- Discours du trône
  - Adresse en réponse, 54–7
- Montréal (île)
  - Circulation routière, 56

**McDONALD, Wallace Reginald (Pontiac)**

- Accident du travail
  - Bill 17: 472, 522
- Subsides, 266–8

**MERCIER (fils), Honoré (Châteauguay)**

- Agriculture
  - Octroi, 37
- Arpentage
  - Mandat spécial, 404
- Bois coupé
  - Exportation, 528–9
  - Témiscouata (comté), 478
- Bureau pour la statistique forestière, 526
- Canadian International Paper Co.
  - Terres de la couronne, 254
- Capital étranger
  - Québec (province), 38
- Cedars Rapids Co.
  - Électricité
    - Tarification, 369, 435–6
- Château-d'Eau (ville)
  - Corporation
    - Bill 109: 590
- Commission des eaux courantes de Québec
  - Rapport annuel 1925, 347
- Concession forestière
  - Affermage, 330, 333, 335–9, 526, 611, 613–22
- Enchère
  - Dépôt, 461
- Plainte, 526
- Coupe de bois, 38–9
- Voirie
  - Bill 158: 505, 634–7
- Coupe de bois
  - Awantjish (canton), 702
- Permis
  - Enchère, 140
  - Ottawa Supérieur (district), 255
- Département de la Colonisation
  - Lot, 138
- Discours du trône
  - Adresse en réponse, 35–9, 49, 116–7
- École technique
  - Bill 156: 642

**MERCIER (fils), Honoré (Châteauguay)**  
*(suite)*

Émigration  
 États-Unis, 48  
 Force hydraulique  
 Exploitation, 38  
 Forêt  
 Exploitation  
 Revenu, 37  
 Incendie  
 Statistiques, 318–9  
 Inventaire  
 Hydroplane  
 Subsidés, 582  
 Lac Kénogami  
 Barrage  
 Bénéficiaire, 547  
 Construction  
 Coût, 362–3  
 Limites à bois  
 Donnacona Paper Co. Limited, 404–5  
 Rivière aux Pins, 404  
 Rivière Malbaie, 478  
 Liqueur  
 Loi, 36–7  
 Lot de colonisation  
 Coupe de bois, 36  
 Ministre des Terres et Forêts  
 Rapport annuel 1924-1925, 268  
 Montreal Power Co.  
 Électricité  
 Tarification, 369, 435–6  
 Papier  
 Usine  
 Québec (province), 37–8  
 Piché, G.-C.  
 Services  
 Traitement, 457  
 Régime des eaux courantes  
 Bill 140: 456, 490  
 Subsidés, 265, 574–5, 582, 624, 660–1  
 Terres  
 Gouvernement  
 Acquisition  
 Arthabaska (comté), 737–9  
 Lotbinière (comté), 737–9  
 Nicolet (comté), 737–9  
 Richmond (comté), 737–9  
 Wolfe (comté), 737–9  
 Terres et forêts  
 Bill 36: 433, 472, 490  
 Subsidés, 574–5  
 Trois-Rivières (ville)  
 Débentures  
 Achat, 345

**MERCIER, Louis-Philippe (Trois-Rivières)**

Cités et villes  
 Bill 160: 497, 527, 569  
 Collège des médecins et chirurgiens de la  
 province de Québec  
 Admission  
 Tétreault, Adélard  
 Bill 59: 44, 61, 134  
 Three Rivers and Central Railway Company  
 Corporation  
 Bill 121: 477, 494, 640, 718  
 Règlement de l'Assemblée législative  
 Suspension, 477  
 Trois-Rivières (ville)  
 Bill 91: 59, 70, 565, 646–7

**MOREAU, Émile (Lac-Saint-Jean)**

Comité permanent de l'agriculture, de  
 l'immigration et de la colonisation  
 Comité spécial  
 Rapport, 403, 465  
 Subsidés, 292–4

**MOREAULT, Louis-Joseph (Rimouski)**

Hôpital Saint-Joseph de Rimouski  
 Corporation  
 Bill 61: 112, 135, 198, 569

**N****NICOL, Jacob (Compton)**

Agent d'assurances  
 Licence, 363  
 Agriculture  
 Subsidés, 474–6  
 Apiculture  
 Subsidés, 390  
 Aviculture  
 Subsidés, 389  
 Barkmere (ville)  
 Corporation  
 Bill 76: 481–2  
 Budget provincial 1926-1927, 144–74  
 Bill 16: 748  
 Présentation, 141–2  
 Budget supplémentaire 1925-1926, 706  
 Cercle agricole  
 Subsidés, 371  
 Chemin  
 Entretien  
 Municipalité  
 Dette  
 Intérêt, 67–9

- Comité des voies et moyens
  - Rapport, 748
- Commission des liqueurs de Québec
  - Automobile
    - Achat, 500
  - Brasserie
    - Licence
      - Revenu, 546
  - Compagnie d'assurances
    - Contrat, 307–8
  - Dépense, 466
  - Despatie, Nicolas
    - Employé, 217
  - Enquête, 118
  - Entrepôt, 525
    - Construction
      - Contrat, 307
  - Immobilier
    - Actif, 479
  - Journal
    - Article
      - Coût, 677
  - Magasin
    - Loyer, 196
  - Poursuite judiciaire
    - Revenu, 479, 677
  - Publicité
    - Frais, 217
  - Rapport annuel, 85
  - Restaurant
    - Montréal (ville), 546
  - Revenu, 466
  - Sherbrooke (ville)
    - Taxe d'affaire, 216
  - Vente, 605–6
  - Vin
    - Achat, 349–50
- Conseil d'agriculture
  - Subsides, 371, 410–1
- Dette
  - Québec (province), 398
- Discours du trône
  - Adresse en réponse, 72, 118
- Dispensaire
  - Subsides, 539
- Droits du pauvre
  - Perception, 196
    - Montréal (ville), 67
- Droits sur les successions, 506, 662
- École d'agriculture
  - Subsides, 388–9
- École des beaux-arts de Montréal
  - Subsides, 556
- École des beaux-arts de Québec
  - Subsides, 556
- École ménagère
  - Subsides, 389
- École technique de Trois-Rivières
  - Bill 139: 489–90
- État des cautionnements 1925-1926
  - Officier public, 5
- État des comptes publics 1924-1925, 145
- État des mandats spéciaux, 27–9
- État des recettes et dépenses 1925-1926
  - Québec (province), 466
- Exposition
  - Subsides, 388
- Fabrique de vin, 216
- Gouvernement
  - Employé
    - Bill 26: 397, 697–700, 724–7
- Hôpital Gaboury
  - Direction, 85
- Horticulture
  - Subsides, 418
- Hôtel
  - Inspection
    - Bill 146: 397
- Industrie laitière
  - Subsides, 462
- Journal d'agriculture*
  - Subsides, 372, 385–7
- Lepage, Yvon
  - Gouvernement
    - Employé, 561
- Licence
  - Bill 145: 397
- Lieu d'amusement
  - Droits
    - Perception, 196
      - Montréal (ville), 67
- Ligue de la survivance française
  - Trésorier provincial
    - Correspondance, 327–8
- Liqueur
  - Loi
    - Infraction, 64, 138
- Liqueur alcoolique
  - Bill 44: 397, 655–9, 664
- Transport
  - Bill 137: 456, 499
- Médecine vétérinaire
  - Subsides, 411
- Montreal Tramways
  - Licence, 363
- Narcotique
  - Vente
    - Permis, 506
- North River Insurance Company
  - Licence, 680
- Percepteur adjoint du revenu
  - Montréal (district), 634
- Piste de courses
  - Droits
    - Perception, 196
      - Montréal (ville), 67
- Gageure
  - Revenu, 67, 196

**NICOL, Jacob (Compton) (suite)**

Produit de l'érable  
 Industrie  
   Subsides, 390  
 Propriété  
   Mutation  
     Droits  
       Bill 45: 397, 488–9  
 Publicité  
   Gouvernement  
     Contrat, 547–9  
 Registrateur  
   Salaire  
     Berthier (comté), 561  
     Joliette (comté), 561  
     Saint-Hyacinthe (comté), 561  
     Terrebonne (comté), 561  
 Security Lightning Rod Incorporated  
   Paratonnerre  
     Vente, 632  
 Société d'industrie laitière de la province de Québec  
   Subsides, 388  
 Sous-ministre  
   Frais de voyage, 491  
 Statuts refondus  
   Impression  
     Subsides, 393–5  
 Subsides, 144–75, 225–7, 244, 265, 298–9, 371–2, 385–7, 387–90, 393–5, 410–1, 417–9, 444–5, 450–4, 461–2, 474–6, 539, 541–2, 556–9, 624, 652, 659–61, 689–90, 695, 712–6, 730–3, 736, 740–2, 745–8  
 Taverne  
   Licence  
     Louiseville (ville), 627  
     Montréal (ville), 65–6  
 Tuberculose  
   Traitement  
     Subsides, 417–8  
 Véhicule automobile  
   Bill 42: 397, 494–5  
 Droits de propriété  
   Bill 43: 397, 495–6, 497–8, 512–3  
 Vin médicinal  
   Vente  
     Permis, 525  
 Voirie  
   Bill 133: 505

**O****OLIVER, Carlton James (Brome)**

Subsides, 264–5

**OUELLET, Joseph-Charles-Ernest (Dorchester)**

Commission des services publics  
 Bill 22: 580  
 Subsides, 296–7

**P****PELLERIN, Jean-Marie (Maisonneuve)**

Commission des liqueurs de Québec  
 Magasin, 586  
 Contribution scolaire, 379–80  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 91–2  
 École des hautes études commerciales  
   Aménagement  
     Dépense, 434  
 Hygiène publique  
   Bill 10: 354–5  
 Montréal (ville)  
   Longueuil (ville)  
   Pont  
     Construction  
       Bill 27: 503  
 Spencer Wood  
   Appareil téléphonique, 458

**PERRAULT, Joseph-Édouard (Arthabaska)**

Amiésite  
   Ministère de la Voirie  
     Achat, 362, 421–2  
 Animal à fourrure  
   Élevage, 627–8  
 Batardeau  
   Construction  
     Notre-Dame-de-Pierreville  
       (municipalité), 286  
 Billet de location  
   Témiscouata (comté), 361–2  
 Chasse  
   Bill 138: 456, 511–2  
 Chemin  
   Classification  
     Yamachiche (municipalité), 385  
 Construction  
   Coût, 466–7  
   Gracefield (municipalité), 546  
   Perras, F. W., 140–1  
   Wright (canton), 546  
   Yamachiche (municipalité), 379  
 Dépense, 691  
 Entretien  
   Coût, 466–7  
   Mandat spécial, 422–4



- Municipalité
  - Dette
    - Intérêt, 562–3
  - Poursuite judiciaire, 64–5, 113, 562, 691
- Chemin de colonisation
  - Mandat spécial, 449
- Chemin d'hiver
  - Coût, 449
- Chemin Lemieux
  - Gaspé (comté), 144
- Colon
  - Lac des Commissaires, 693
  - Octroi
    - Sainte-Marie-de-Blandford (paroisse), 393
- Colonisation
  - État démographique, 280
  - Octroi, 46–7
- Conserve alimentaire
  - Industrie, 46
- Discours du trône
  - Adresse en réponse, 42, 45–52, 117
- Donnacona Paper Co. Limited
  - Droits de chasse, 347
  - Droits de pêche, 347
- Émigration
  - États-Unis, 47–9
- Famille nombreuse
  - Prime, 175
- Frontière
  - Traverse
    - Automobile
    - Statistiques, 422
- Gouvernement
  - Octroi, 45–6
- Hospice Youville de Saint-Benoît
  - Octroi, 531
- Île d'Anticosti
  - Bill 14: 209, 346
- Ligue nationale de colonisation
  - Subsides, 692–3
- Limites à bois
  - Rivière aux Pins
    - Droits de chasse, 347
    - Droits de pêche, 347
- Liqueur
  - Loi, 45
- Lot
  - Addington (canton), 479, 533
  - Awantjish (canton), 569–70
  - Classification
    - Botsford (canton), 532
    - Cabano (canton), 532
    - Escourt (canton), 532
    - Robertson (canton), 532
  - Municipalité
    - Vente, 66
  - Lot de colonisation
    - McNider (canton), 678
  - McGill, Ward
    - Département de la Voirie
      - Employé, 350
  - McLaren, H.
    - Département de la Voirie
      - Employé, 350
  - Mines
    - Bill 34: 361, 409–10, 412–7, 424
    - Exploitation
      - Ontario, 52
  - Ministère de la Voirie
    - Route régionale, 393
  - Ministre de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries
    - Rapport annuel 1924-1925, 5
  - Ministre de la Voirie
    - Rapport annuel 1925, 5
  - Montréal-Est (ville)
    - Charte
      - Bill 98: 278–9
  - National Transcontinental Railway Branch
    - Lines Company
      - Subvention
        - Bill 136: 710
  - Noranda (ville)
    - Corporation
      - Bill 81: 383
  - Parc national des Laurentides
    - Permis
      - Revenu, 680
  - Pont
    - Construction
      - McNider (canton), 570
  - Pont de colonisation
    - Dépense, 691
  - Produit agricole
    - Concurrence, 46
  - Question de privilège
    - Mine Abana
      - Soleil* (journal)
        - Article, 487
  - Raymond, M.
    - Avocat
      - Honoraires, 680
  - Renard
    - Élevage, 443–4
  - Rivière à saumon
    - Location
      - Club de pêche, 392–3
  - Route
    - Entretien
      - Saint-Joachim (paroisse)
      - Saint-Tite-des-Caps (municipalité), 218–9
  - Service des pêcheries maritimes
    - Bill 2: 207, 281–3

**PERRAULT, Joseph-Édouard**  
(Arthabaska) (*suite*)

Subsides, 264, 593–7, 599–600, 624, 694–5, 735, 741  
 Tourisme  
   Octroi, 66  
 Trois-Rivières (ville)  
   Bill 91: 647–8  
 Union des cultivateurs  
   Congrès  
     Propositions, 49  
 Voirie  
   Bill 133: 590–1  
   Coût  
   Pierreville (municipalité de village), 219  
   Dette  
   Intérêt  
     Contrecœur (village), 218  
   Politique gouvernementale, 49–51

**PHANEUF, Joseph-Éméry (Bagot)**

Compagnie d'assurance mutuelle du commerce contre l'incendie  
 Charte  
   Bill 73: 84, 134, 197, 211

**PHILPS, Andrew (Huntingdon)**

Subsides, 264–5, 299

**PILON, Hormidas (Vaudreuil)**

Comité permanent des règlements  
   Rapport, 43–4, 59, 111–2, 133, 335  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 35

**PLANTE, Arthur (Beauharnois)**

Accident du travail  
   Bill 17: 408–9, 470, 472, 495  
 Agent général  
   Bill 11: 630  
 Assistance publique  
   Bill 21: 672, 683  
 Banque Nationale  
   Enquête, 42  
 Bois coupé  
   Exportation, 528–9  
 Capital étranger  
   Québec (province), 26  
 Cedars Rapids Co.  
   Électricité  
   Tarification, 369, 436

Chemin  
 Entretien  
   Municipalité, 41–2  
   Poursuite judiciaire, 113  
 Cités et villes  
   Loi  
   Amendement, 553–5  
 Code civil  
   Bill 151: 638  
 Commission des liqueurs de Québec  
   Revenu, 50–1  
 Compagnie industrielle  
   Immeuble  
   Évaluation, 749–50  
 Concession forestière  
   Affermage, 617  
 Conseil d'agriculture  
   Subsides, 411  
 Conseil législatif  
   Salaberry (division)  
   Vacance, 40  
 Conserve alimentaire  
   Industrie, 40–1  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 26, 39–42, 50, 73  
 École des beaux-arts de Montréal  
   Subsides, 556  
 École des beaux-arts de Québec  
   Subsides, 556  
 Élection  
   Date  
   Loi, 750  
 Élection partielle  
   Résultat, 39–40  
 Étudiant  
   Bourse d'étude  
   Paris (ville), 254  
 Exposition  
   Subsides, 388  
 Fonds des écoles élémentaires  
   Bill 15: 516  
 Gouvernement  
   Employé  
   Bill 26: 699  
 Hygiène publique  
   Bill 10: 355  
 Instruction publique  
   Bill 15: 516  
 Liqueur  
   Loi, 41  
   Infraction, 63  
 Liqueur alcoolique  
   Bill 44: 656–7  
 Mines  
   Bill 34: 410  
 Moniales Dominicaines contemplatives de Berthierville  
   Corporation  
   Bill 111: 384

Montréal-Est (ville)  
 Charte  
 Bill 98: 492  
 Montreal Power Co.  
 Électricité  
 Tarification, 369, 436  
 Municipalité  
 Loi  
 Amendement, 553–5  
 Noranda (ville)  
 Corporation  
 Bill 81: 383  
 Produit agricole  
 États-Unis  
 Droits, 381  
 Question de privilège  
 Mine Abana  
 Journal  
 Article, 644  
 Statuts refondus  
 Impression  
 Subsidés, 394  
 Subsidés, 248, 256–8, 388, 394, 411, 556,  
 652, 688–90, 732, 741–2, 745  
 Trois-Rivières (ville)  
 Bill 91: 647  
 Tuberculose  
 Décès, 73

## R

### RENAUD (père), Joseph-Olier (Laval)

Agriculteur  
 Québec (province), 248  
 Agriculture  
 Dépense, 679  
 Animal de ferme, 546  
 Batardeau  
 Construction  
 Notre-Dame-de-Pierreville  
 (municipalité), 286  
 Chemin  
 Construction  
 Coût, 466  
 Entretien  
 Coût, 466  
 Municipalité  
 Dette  
 Intérêt, 67, 562  
 Commission des liqueurs de Québec  
 Enquête, 118  
 Commission métropolitaine de Montréal  
 Charte  
 Bill 107: 429  
 Conseil d'agriculture  
 Subsidés, 371, 411

Denis, Arsène  
 Gouvernement  
 Employé, 506  
 Discours du trône  
 Adresse en réponse, 41, 90, 118  
 Fabrique de beurre, 210, 546  
 Fabrique de fromage, 210, 546  
 Hygiène publique  
 Bill 10: 355–6  
 Instruction publique  
 Bill 35: 380  
 Laine  
 Exportation, 248  
 Importation, 248  
 Liqueur  
 Loi, 41  
 Liqueur alcoolique  
 Bill 44: 657–8  
 Médecine vétérinaire  
 Subsidés, 411  
 Miner, John  
 Constable, 270  
 Montréal-Est (ville)  
 Charte  
 Bill 98: 492  
 Montréal (ville)  
 Charte  
 Bill 100: 564–5  
 Mouton  
 Élevage, 90  
 Prison de Bordeaux  
 Aménagement  
 Coût, 457–8  
 Propriété, 460  
 Silo  
 Construction  
 Subvention, 679  
 Manufacture, 252  
 Subsidés, 229, 291, 294–6, 371, 411, 417–8,  
 690, 713–4  
 Terrebonne (comté)  
 Saint-Jérôme  
 Chef-lieu, 583  
 Tuberculose  
 Traitement  
 Subsidés, 417–8  
 Turcotte, Jos.  
 Agent de la province  
 Ottawa (ville), 218

### RICHARD, Jean-Marie (Verchères)

Chemin  
 Entretien  
 Municipalité, 79  
 Compagnie de Jésus  
 Acte de vente  
 Prévost, Antonio  
 Bill 65: 113, 134, 197

**RICHARD, Jean-Marie (Verchères) (suite)**

Discours du trône  
 Adresse en réponse, 79–81  
 Montréal-Est (ville)  
 Charte  
   Bill 98: 85, 135, 277–8, 491–3  
 Pont  
   Construction  
     Longueuil (ville)  
     Montréal (ville), 80  
 Pont de Québec  
   Voie carrossable  
     Construction, 534–8  
 Rente seigneuriale  
   Rachat, 368–9  
 Ressources naturelles  
   Exploitation, 80–1  
 Université de Montréal  
   Aide financière, 81

**ROY, Alfred-Valère (Lévis)**

Montréal-Est (ville)  
 Charte  
   Bill 98: 278

**S****SAINT-JACQUES, Joseph-Léon (Argenteuil)**

Accident du travail  
   Bill 17: 472  
 Agriculture  
   Politique gouvernementale, 95  
 Architecte  
   Bill 25: 351–2  
 Barkmere (ville)  
   Corporation  
     Bill 76: 480–3  
 Chasse  
   Bill 138: 512  
 Château-d'Eau (ville)  
   Corporation  
     Bill 109: 590  
 Code civil  
   Bill 151: 639  
 Commission des services publics  
   Bill 22: 576–81  
 Concession forestière  
   Affermage, 330–3, 338, 341, 619  
   Voirie  
     Bill 158: 635  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 92–9, 105  
 École primaire  
   Octroi, 94–5

École rurale  
   Inspection, 440–1  
 École technique  
   Bill 156: 641–3, 643, 649  
 Élection partielle  
   Résultat, 92–3  
 Émigration  
   États-Unis, 95–8  
 Enquête municipale  
   Statuts refondus  
     Bill 29: 572–3  
 Exposition  
   Subsides, 388  
 Fonds des écoles élémentaires  
   Bill 15: 514–6  
 Fonds éducationnel  
   Bill 155: 666–7, 669–70  
 Force hydraulique  
   Exploitation, 98–9  
 Force hydroélectrique  
   Exportation  
     Bill 28: 687  
 Forêt  
   Inventaire  
     Hydroplane  
       Subsides, 581  
 Gouvernement  
   Employé  
     Bill 26: 697–700  
 Hygiène publique  
   Bill 10: 354  
 Instruction publique  
   Bill 15: 514–6  
   Bill 35: 380  
 International Producing and Refining  
   Company, The  
   Actions  
     Vente  
       Fraude, 357–9  
 Justice  
   Administration, 98  
 Liqueur alcoolique  
   Bill 44: 658  
 Mines  
   Bill 34: 415  
 Montréal-Est (ville)  
   Charte  
     Bill 98: 492  
 Montréal (ville)  
   Longueuil (ville)  
   Pont  
     Construction  
       Bill 27: 502  
 Produit agricole  
   États-Unis  
     Protectionnisme, 105

- Route
    - Construction
      - Lachute (municipalité)
      - Saint-Jovite (municipalité), 93
  - Rouyn Mines Railway Company
    - Charte
      - Bill 53: 374
  - Salaire minimum
    - Femme
      - Bill 13: 191–2
  - Security Lightning Rod Incorporated
    - Paratonnerre
      - Vente, 631–2
  - Soeurs des Saints Noms de Jésus et de Marie
    - Corporation
      - Bill 66: 112, 135, 232, 567
  - St. Regis Paper Company of Canada Limited
    - Taxe
      - Bill 120: 587–8
  - Statuts refondus, 98
  - Subsides, 388, 574, 581, 592, 599–602, 659–61
  - Terres et forêts
    - Subsides, 574
  - Trois-Rivières (ville)
    - Bill 91: 647
  - Véhicule automobile
    - Bill 42: 494
- SAUVÉ, Arthur (Deux-Montagnes)**
- Accident du travail
    - Bill 17: 521
  - Loi
    - Médecin
      - Rémunération, 57
  - Affaire de la barge Tremblay, 455
  - Agent général
    - Bill 11: 629–30
    - Londres (ville)
      - Nomination, 430–2
  - Agriculture
    - Industrie, 16
    - Octroi, 16
    - Subsides, 474–6
  - Apiculture
    - Subsides, 390
  - Architecte
    - Bill 25: 351–2
  - Arpentage
    - Mandat spécial, 404
  - Arrêté ministériel, 422
  - Assistance publique
    - Bill 21: 682–4
  - Aviculture
    - Subsides, 389
  - Barreau de la province de Québec
    - Bill 8: 189
  - Bois
    - Commerce, 16
  - Bois de pulpe
    - Protection, 17
  - Budget provincial 1926-1927
    - Présentation, 141–2
  - Capital étranger
    - Québec (province), 17–8
  - Cedars Rapids Co.
    - Électricité
      - Tarification, 369
  - Cercle agricole
    - Subsides, 371
  - Chef de police
    - Paris (ville), 430
  - Chemin
    - Construction
      - Gracefield (municipalité), 546
      - Perras, F. W., 140
      - Wright (canton), 546
      - Perras, F. W.
        - Rapport, 555
    - Dépense, 691
    - Entretien, 16
      - Mandat spécial, 422
  - Chemin de colonisation
    - Mandat spécial, 449
  - Chemin de fer
    - Construction
      - Rouyn (district), 200–1
        - Projet de loi, 455
  - Chemin d'hiver
    - Coût, 449
  - Code civil
    - Bill 151: 308
  - Colonisation
    - État démographique, 279–80
    - Mesure gouvernementale, 16
    - Octroi, 47
  - Commission des écoles catholiques de Montréal
    - Bill 108: 517–8
  - Commission des liqueurs de Québec
    - Automobile
      - Achat, 500
    - Banquet, 434–5
    - Dépense, 466
    - Enquête, 17, 118
    - Entrepôt, 525
    - Simard, Georges
      - Démission, 67
    - Stavert, William
      - Démission, 66
    - Vin
      - Achat, 349
  - Commission des services publics
    - Bill 22: 576–8, 580–1

**SAUVÉ, Arthur (Deux-Montagnes) (suite)**

Commission métropolitaine de Montréal  
 Charte  
   Bill 107: 426–8  
 Concession forestière  
   Affermage, 330, 333, 336–9, 341, 526, 615–6  
   Enchère  
     Dépôt, 460  
 Conseil d'agriculture  
   Subsides, 371, 410–1  
 Conseil législatif  
   Salaberry (division)  
     Vacance, 40  
 Conserve alimentaire  
   Industrie, 46  
   Octroi, 209  
 Corporation scolaire  
   Emprunt  
     Bill 41: 400  
 Coupe de bois  
   Permis  
     Enchère, 140  
 Cour supérieure  
   Sainte-Scholastique (municipalité)  
     Juridiction, 399  
 Département de la Colonisation  
   Lot, 138  
 Discours du trône  
   Adresse en réponse, 12, 14–8, 34, 36–7, 40, 46–51, 54, 89, 100–1, 103, 105–6, 118, 120  
 Document  
   Dépôt, 196  
 Douane  
   Enquête  
     Premier ministre  
       Déclaration, 433  
 Droits sur les successions, 506, 662  
 École d'agriculture  
   Subsides, 388–9  
 École de réforme  
   Contribution, 681  
 École des beaux-arts de Montréal  
   Subsides, 557  
 École des beaux-arts de Québec  
   Subsides, 557  
 École d'industrie  
   Contribution, 681  
 École ménagère  
   Subsides, 389  
 École rurale  
   Inspection, 436–40, 704  
 Édifice gouvernemental  
   Aménagement, 456  
   Rue Sainte-Julie  
     Aménagement, 663

Élection  
   Date  
     Loi, 750  
 Élection partielle  
   Résultat, 15  
 Électricité  
   Prix, 16  
 Émigration  
   États-Unis, 48–9, 101  
 Enquête municipale  
   Loi, 199–200  
   Statuts refondus  
     Bill 29: 573–4  
 État des recettes et dépenses 1925-1926  
   Québec (province), 466  
 Exposition  
   Subsides, 388  
 Fabrique de vin, 216  
 Famille nombreuse  
   Mesure gouvernementale, 740  
 Fonds des écoles élémentaires  
   Bill 15: 514, 519  
 Forêt  
   Incendie  
     Statistiques, 318  
   Inventaire  
     Hydroplane  
       Subsides, 581  
*Gazette officielle*  
   Extra  
     Impression, 254  
 Gouvernement  
   Employé  
     Bill 26: 701  
   Ingérence politique, 201–3  
 Horticulture  
   Subsides, 418  
 Hospice Saint-Joseph de la Délivrance  
   Bill 3: 179  
 Hospice Youville de Saint-Benoît  
   Octroi, 530–1  
 Hôtel du Parlement  
   Aménagement  
     Coût, 249  
 Hygiène publique  
   Bill 10: 354–5  
 Industrie laitière  
   Subsides, 462  
 Instruction publique  
   Bill 15: 514, 519  
   Bill 41: 400  
   Politique gouvernementale, 16  
 International Producing and Refining  
   Company, The  
   Actions  
   Vente  
     Fraude, 358–9  
*Journal d'agriculture*  
   Subsides, 372, 385–6

- Justice
  - Administration, 17
- Ligue de la survivance française
  - Trésorier provincial
  - Correspondance, 328
- Liqueur
  - Loi, 34, 36–7
  - Infraction, 380
- Liqueur alcoolique
  - Bill 44: 656–8
- Loi électorale
  - Amendement, 17
- Lot
  - Addington (canton), 479, 532–3
  - Dalquier (canton), 555
  - Municipalité
    - Vente, 66
- Maria Chapdelaine* (livre)
  - Achat, 341–2
- Mérite agricole
  - Concours, 140
  - Diplôme, 139
- Mines
  - Bill 34: 414, 416
  - Exploitation, 16–7
    - Nouveau-Québec, 138
- Ministère de l'Agriculture
  - Subsides, 387
- Montréal-Est (ville)
  - Charte
    - Bill 98: 278–9
- Montreal Power Co.
  - Électricité
    - Tarification, 369
- Montréal (ville)
  - Charte
    - Bill 100: 720
  - Longueuil (ville)
    - Pont
      - Construction
        - Bill 27: 507–8
- Mouton
  - Élevage, 89
- National Transcontinental Railway Branch
  - Lines Company
    - Subvention
      - Bill 136: 707–9, 711–2
- Noranda (ville)
  - Corporation
    - Bill 81: 232–7
- Pont de colonisation
  - Dépense, 691
- Pont de Québec
  - Voie carrossable
    - Construction, 752
- Prison de Sainte-Scholastique, 281
  - Terrain, 457
- Produit agricole
  - Concurrence, 46
  - États-Unis
    - Protectionnisme, 105
- Produit de l'érable
  - Industrie
    - Subsides, 390
- Projet de loi
  - Dépôt, 391
- Question de privilège
  - Commission des liqueurs de Québec
    - Douane
      - Conflit, 455
  - Feuilleton
    - Question
      - Inscription, 403
  - Mine Abana
    - Journal
      - Article, 644
  - Projet de loi
    - Dépôt, 455
- Renard
  - Élevage, 444
- Robillard, Clément
  - Décès, 691
- Rouyn Mines Railway Company
  - Charte
    - Bill 53: 375
- Ruisseau Chevalier
  - Pont
    - Construction, 556
- Saint-Eustache-sur-le-Lac (municipalité)
  - Emprunt
    - Taxe, 398
- Salaire minimum
  - Femme
    - Bill 13: 190–1
- Security Lightning Rod Incorporated
  - Paratonnerre
    - Vente, 632
- Service des pêcheries maritimes
  - Bill 2: 282
- Société d'industrie laitière de la province de Québec
  - Subsides, 388
- Sœurs de la Charité de Québec
  - Sun Trust Company Limited, The
    - Contrat
      - Bill 39: 508–10
- Spencer Wood
  - Chauffage, 459
- Statuts refondus
  - Impression
    - Coût, 584
    - Subsides, 393–5
  - Rédaction, 457

**SAUVÉ, Arthur (Deux-Montagnes) (suite)**

Subsides, 227, 242, 244, 246–7, 273–4, 286, 291–4, 299–305, 309–14, 316–7, 371–2, 385–6, 388–90, 393–5, 410–1, 418, 461–2, 474–6, 557, 574, 581, 595–600, 623–4, 690, 693–4, 731, 733–5, 741–5

Taschereau, Louis-Alexandre

Vie parlementaire

Anniversaire, 14

Taxe municipale

Exemption

Bill 162: 628

Terres et Forêts

Subsides, 574

Tourigny, Paul

Décès, 212

Traverse Chicoutimi–Sainte-Anne

Bill 94: 211

Tribunal judiciaire

Bill 23: 607

Trois-Rivières (ville)

Bill 91: 647–8

Union des cultivateurs

Congrès

Propositions, 49, 103

Véhicule automobile

Droits de propriété

Bill 43: 496, 512–3

Voirie

Bill 133: 591

Loi

Amendement, 17

Politique gouvernementale, 49–51

**SAYER, Ernest Walter (Montréal-Saint-Laurent)**

Architecte

Bill 25: 352

Cour des sessions

Montréal (ville)

Juge

Salaire, 399

Mère

Orphelin

Allocation, 393

Prisonnier

Caution

Montréal (district), 583

Recorder

Montréal (ville)

Salaire, 399

**SMART, Charles Allan (Westmount)**

Accident du travail

Bill 17: 484–7

Assistance publique

Bill 21: 684

Capital étranger

Québec (province), 52

Chemin de fer

Construction

Abitibi (région), 53–4

Commission des liqueurs de Québec

Compagnie d'assurances

Contrat, 307

Concession forestière

Affermage, 613

Discours du trône

Adresse en réponse, 52–4

École technique

Bill 156: 642

Fonctionnaire

Traitement, 52

Fonds publics

Dépense

Arrêté ministériel, 207

Gouvernement

Employé

Bill 26: 698

Hôpital homéopathique de Montréal

Charte

Bill 101: 137, 193, 275, 680

Instruction publique

Octroi, 52

Loi de tempérance

Brome (comté), 680

McGill, Ward

Département de la Voirie

Employé, 350

McLaren, H.

Département de la Voirie

Employé, 350

Mines

Bill 34: 410, 413, 415–6

Exploitation

Ontario, 52–3

National Transcontinental Railway Branch

Lines Company

Subvention

Bill 136: 709–12

North River Insurance Company

Licence, 680

Percepteur adjoint du revenu

Montréal (district), 634

Pont interprovincial

Nouveau-Brunswick, 370

Question de privilège

Magnan, C.-J.

Déclaration, 605, 650–1

Rouyn Mines Railway Company

Charte

Bill 53: 374–5



Stanley Presbyterian Church  
Corporation  
Bill 95: 44, 70, 429, 664  
Subsides, 262–7

**SYLVESTRE, Amédée (Berthier)**

Moniales Dominicaines contemplatives de  
Berthierville  
Corporation  
Bill 111: 231, 268, 384–5, 680  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 133

**T**

**TASCHEREAU, Louis-Alexandre  
(Montmorency)**

Accident du travail  
Bill 17: 470–1, 484–5, 524  
Loi, 25  
Adoption  
Loi, 584  
Affaire de la barge Tremblay, 455  
Affaires municipales  
Bill 37: 277, 498, 534, 561, 571  
Agent général  
Bill 11: 628–31  
Londres (ville)  
Nomination, 430–1  
Agriculture  
Politique gouvernementale, 102  
Aluminium  
Usine  
Construction  
Saguenay (région), 21  
Arrêté ministériel, 422  
Assemblée  
Horaire, 583  
Assistance publique  
Bill 21: 672–4, 682–4  
Contribution, 20–1  
Association des chimistes professionnels de  
Québec  
Corporation  
Bill 87: 361  
Association des optométristes et opticiens  
de la province de Québec  
Charte  
Bill 82: 195  
Automobile  
Gouvernement  
Achat, 583  
Revenu, 20  
Barkmere (ville)  
Corporation  
Bill 76: 482

Barreau de la province de Québec  
Bill 8: 44, 189  
Bill 148: 465  
Statuts refondus  
Bill 150: 505  
Bureau des commissaires d'écoles  
catholiques romains de Québec  
Bill 60: 144  
Canadian Celanese Limited  
Drummondville (ville)  
Contrat  
Bill 119: 505  
Capital étranger  
Québec (province), 22  
Charge publique  
Usurpation  
Bill 49: 391, 500  
Chef de police  
Paris (ville), 430  
Chemin  
Entretien  
Municipalité, 23–4  
Chemin de fer  
Construction  
Abitibi (région), 53–4  
Rouyn (district)  
Projet de loi, 455  
Cités et villes  
Bill 141: 456, 495, 505, 534  
Bill 160: 561  
Loi  
Amendement, 555  
Code civil  
Bill 40: 397, 424  
Bill 151: 308, 357, 544, 639–40  
Bill 153: 231  
Code de procédure civile  
Bill 49: 391  
Bill 147: 465  
Bill 154: 403, 435, 544, 587  
Code municipal  
Bill 134: 527, 544  
Bill 142: 456, 472  
Bill 157: 545, 566  
Collège classique  
Octroi, 25  
Collège d'optique de Québec  
Corporation  
Bill 88: 195  
Colonisation  
État démographique, 280  
Octroi, 21  
Comité permanent  
Formation, 4  
Comité permanent de l'agriculture, de  
l'immigration et de la colonisation  
Formation, 4

**TASCHEREAU, Louis-Alexandre**  
**(Montmorency) (suite)**

Comité permanent des bills privés  
 Composition, 61, 193  
 Formation, 4  
 Comité permanent des bills publics  
 Formation, 4  
 Rapport, 144, 195, 231, 251, 285, 349,  
 361, 403, 465, 491, 497, 505, 525, 544,  
 561  
 Comité permanent des chemins de fer et  
 autres moyens de communication  
 Formation, 4  
 Comité permanent des comptes publics  
 Formation, 4  
 Comité permanent des industries et du  
 commerce  
 Formation, 4  
 Comité permanent des privilèges et  
 élections  
 Formation, 4  
 Comité permanent des règlements  
 Formation, 4  
 Comité permanent du Code municipal  
 Formation, 4  
 Comité permanent et conjoint de la  
 Bibliothèque de la Législature  
 Composition, 60  
 Formation, 4  
 Comité permanent et conjoint des  
 impressions législatives  
 Composition, 60  
 Formation, 4  
 Comité spécial pour le choix des membres  
 des comités permanents  
 Composition, 4  
 Commissaire d'écoles  
 Chicoutimi (ville)  
 Quebec Pulp & Paper Mills Limited,  
 The  
 Convention  
 Bill 85: 144  
 Commission de refonte des statuts  
 Avance, 460  
 Commission des écoles catholiques de  
 Montréal  
 Bill 108: 491, 497, 518  
 Commission des liqueurs de Québec  
 Banquet, 434–5, 442  
 Enquête, 117  
 Entrepôt  
 Construction  
 Coût, 584  
 Montréal (ville), 585  
 Magasin, 586–7  
 Policier  
 Effectif, 398  
 Simard, Georges

Démission, 67  
 Stavert, William  
 Démission, 66  
 Commission des services publics  
 Bill 22: 137, 567, 575–81  
 Rapport annuel 1925, 60  
 Commission métropolitaine de Montréal  
 Charte  
 Bill 107: 425–9  
 Compagnie  
 Bill 9: 209, 473, 544, 568  
 Capital, 26  
 Compagnie d'assurance mutuelle du  
 commerce contre l'incendie  
 Charte  
 Bill 73: 144, 211  
 Compagnie de Jésus  
 Acte de vente  
 Prévost, Antonio  
 Bill 65: 144  
 Compagnie de prêts et d'hypothèques de  
 Sherbrooke  
 Bill 55: 251  
 Compagnie industrielle  
 Immeuble  
 Évaluation, 749–50  
 Concession forestière  
 Affermage, 330, 333, 338, 340–1  
 Conseil législatif  
 Salaberry (division)  
 Vacance, 40  
 Conserve alimentaire  
 Industrie, 41  
 Corporation  
 Immeuble  
 Acquisition  
 Bill 30: 270, 409, 465, 483–4  
 Corporation de garantie de titres et de  
 fiducie du Canada  
 Charte  
 Bill 89: 285  
 Corporation scolaire  
 Emprunt  
 Bill 41: 400  
 Cour des sessions  
 Montréal (ville)  
 Juge  
 Salaire, 399  
 Cour supérieure  
 Sainte-Scholastique (municipalité)  
 Juridiction, 399  
 Dentiste  
 Bill 152: 505  
 Département du procureur général  
 Policier  
 Effectif, 398  
 Dionne, Octave  
 Terrain  
 Vente

- Bill 71: 497
- Discours du trône
  - Adresse en réponse, 14–5, 18–26, 34, 39–42, 53–4, 57, 71–2, 76–7, 97–100, 102, 106, 108, 117
- Divertissement
  - Droits
  - Perception, 584–5
- Document
  - Dépôt, 196
- Douane
  - Enquête
  - Premier ministre
  - Déclaration, 433
- Échevin
  - Bill 141: 456, 495, 505, 534
- École de réforme
  - Contribution, 681
- École d'industrie
  - Contribution, 681
- Élection
  - Bill 157: 545, 566
  - Contestation
  - Bill 32: 391, 499–500
- Élection partielle
  - Résultat, 15, 39–40
- Émigration
  - États-Unis, 97–8
- Enquête municipale
  - Loi, 199–200
  - Statuts refondus
  - Bill 29: 397, 472–3, 572–4
- Fabrique Saint-Jérôme
  - Bill 113: 403
- Faillite
  - Loi, 76–7
  - Québec (province), 24
- Famille nombreuse
  - Mesure gouvernementale, 740
- Finances publiques
  - Administration, 24
- Fonction publique
  - Statuts refondus
  - Bill 31: 277, 353
- Fonds éducationnel
  - Bill 155: 667–70
- Fonds publics
  - Dépense
  - Arrêté ministériel, 207
- Force hydraulique
  - Fleuve Saint-Laurent
  - Montréal (région), 22
- Force hydroélectrique
  - Exportation, 22
  - Bill 28: 209, 685–8
- Forêt
  - Inventaire
  - Hydroplane
  - Subsides, 581–2
- Gouvernement
  - Employé
  - Bill 26: 698, 700–1, 725
  - Ingérence politique, 202–4
  - Obligation, 20
- Hecker, Fritz
  - Premier ministre
  - Secrétaire, 219
- Hospice Youville de Saint-Benoît
  - Octroi, 531
- Hudson (village)
  - Séparation, 357
- Industrie laitière
  - Réglementation, 25
- Institution religieuse
  - Contrat, 25
- Instruction publique
  - Bill 15: 515
  - Bill 35: 465
  - Bill 41: 400
  - Budget, 23
- International Producing and Refining Company, The
  - Actions
  - Vente
  - Fraude, 358–9
- Journal d'agriculture*
  - Subsides, 386
- Lancôt, Charles
  - Gouvernement
  - Employé, 662
- Ligue de la survivance française
  - Trésorier provincial
  - Correspondance, 322
- Liqueur
  - Loi, 20, 34, 41
  - Infraction, 380, 433, 677
- Liqueur alcoolique
  - Bill 44: 657–8
  - Transport
  - Bill 137: 456, 499
- Loi de tempérance
  - Brome (comté), 680
- Loi électorale
  - Bill 12: 209, 400–1, 525, 553
- Marquis, Eugène
  - Gouvernement
  - Employé, 434, 584, 663
- McEvoy, Christopher
  - Succession
  - Bill 104: 361
- Mère
  - Orphelin
  - Allocation, 393
- Mesureur de bois
  - Admission
  - Enquête, 207

**TASCHEREAU, Louis-Alexandre  
(Montmorency) (*suite*)**

Meurtre  
     Saint-Michel-de-Rougemont  
         (municipalité), 65  
 Miner, John  
     Constable, 270  
 Mines  
     Exploitation  
         Nouveau-Québec, 138  
 Ministère de l'Agriculture  
     Subsides, 387  
 Ministère du Commerce et de l'Industrie  
     Création, 77  
 Ministre des Affaires municipales  
     Rapport annuel 1924-1925, 4  
 Montréal-Est (ville)  
     Charte  
         Bill 98: 211, 279, 492  
 Montreal Light, Heat & Power Consolidated  
     Cour à charbon, 448-9  
 Montréal (ville)  
     Charte  
         Bill 100: 564, 720, 724  
     Longueuil (ville)  
         Pont  
             Construction  
                 Bill 27: 502-3, 507-8  
 Municipalité  
     Chemin  
         Construction  
             Bill 38: 277, 409, 525, 552  
     Dette, 24  
     Loi  
         Amendement, 555  
 National Transcontinental Railway Branch  
     Lines Company  
         Subvention  
             Bill 136: 708-9, 711-2  
 Noranda (ville)  
     Corporation  
         Bill 81: 234-5, 237-8  
 Ouellet, Marc-Aurèle  
     Juge de paix  
         Rimouski (district), 703  
 Papier  
     Usine  
         Construction  
             Québec (ville), 22  
 Parlement  
     Vacance  
         Arrêté ministériel, 141  
     Cabinet  
         Séance, 141  
 Police provinciale  
     Constable, 66  
     Déflective, 66

Pont de Québec  
     Voie carrossable  
         Construction, 539, 751-2  
 Prisonnier  
     Caution  
         Montréal (district), 583  
 Projet de loi  
     Dépôt, 391  
 Propriété  
     Mutation  
         Droits  
             Bill 45: 489  
 Question de privilège  
     Commission des liqueurs de Québec  
         Douane  
             Conflit, 455  
 Feuilleton  
     Question  
         Inscription, 403  
 Magnan, C.-J.  
     Déclaration, 605  
 Projet de loi  
     Dépôt, 455  
 Recorder  
     Montréal (ville)  
         Salaire, 399  
 Ressources naturelles  
     Exploitation, 21  
 Rétribution scolaire  
     Bill 149: 465  
 Revenu  
     Québec (province), 26  
 Rivière  
     Propriété  
         Conseil privé  
             Jugement, 23  
 Robillard, Clément  
     Décès, 690-1  
 Route  
     Construction  
         Québec (ville)  
             Lac-Saint-Jean, 71  
     Dépense, 19  
 Rouyn Mines Railway Company  
     Charte  
         Bill 53: 374-5  
 Saint-Eustache-sur-le-Lac (municipalité)  
     Emprunt  
         Taxe, 398  
 Saint-Joseph d'Alma (ville)  
     Obligation  
         Vente, 398  
 Saint-Lambert (cité)  
     Charte  
         Bill 105: 718-9  
 Salle de billard  
     Licence, 586

Security Lightning Rod Incorporated  
 Paratonnerre  
     Vente, 632  
 Serment d'office  
     Bill 1: 3  
 Sœurs de la Charité de Québec  
     Sun Trust Company Limited, The  
         Contrat  
         Bill 39: 510  
 Spencer Wood  
     Chauffage, 459  
 St. Regis Paper Company of Canada Limited  
     Taxe  
         Bill 120: 561, 588  
 Stanley Presbyterian Church  
     Corporation  
         Bill 95: 403  
 Statuts refundus  
     Impression  
         Coût, 232, 584  
         Subsides, 395  
     Rédaction, 457  
 Ste Anne Power & Paper Company Limited  
     Convention  
         Saint-Joachim (paroisse)  
         Bill 114: 361  
 Subsides, 220–1, 223, 226–8, 242, 245, 257,  
     264–6, 271, 286, 291, 298, 301–2, 305,  
     309–16, 386, 395, 461, 574–5, 581–2,  
     592, 598–9, 623–4, 652, 661, 688–9,  
     693–4, 713, 715, 732, 742–4  
 Succession  
     Impôt  
         Bill 7: 138, 192, 702  
 Succession Tourville  
     Bill 96: 361  
 Taschereau, Louis-Alexandre  
     Vie parlementaire  
         Anniversaire, 14  
 Taverne  
     Licence  
         Montréal (ville), 585  
 Taxe  
     Recouvrement  
         Bill 33: 277, 376  
 Taxe municipale  
     Exemption  
         Bill 162: 628  
 Terrebonne (comté)  
     Saint-Jérôme  
         Chef-lieu, 583  
 Terres et forêt  
     Subsides, 574–5  
 Tourigny, Paul  
     Décès, 212  
 Traverse Chicoutimi–Sainte-Anne  
     Bill 94: 211  
 Tribunal judiciaire  
     Bill 23: 277, 606–7

Trois-Rivières (ville)  
     Bill 91: 648  
     Débentures  
         Achat, 345  
 Tuberculose  
     Décès, 72  
 Turcotte, Jos.  
     Agent de la province  
         Ottawa (ville), 218  
 Warren Company Limited, The  
     Corporation scolaire  
         Fraserville (municipalité)  
         Bill 116: 497  
 West Templeton (municipalité)  
     Bill 84: 349  
 Zone forestière neutre, 525

# **TÉTREAU, Ernest (Montréal-Dorion)**

Accident du travail  
     Bill 17: 468–9, 486  
 Code civil  
     Bill 151: 60, 308, 356–7, 637, 640  
 Étudiant  
     Bourse d'étude  
         Paris (ville), 549–50  
 Famille nombreuse  
     Mesure gouvernementale, 739–40  
 Gouvernement  
     Employé  
         Bill 26: 701  
 Ligue de la survivance française  
     Trésorier provincial  
         Correspondance, 321–5, 328  
 Montréal (ville)  
     Charte  
         Bill 100: 564, 721–2  
 Saint-Lambert (cité)  
     Charte  
         Bill 105: 719  
 Salaire minimum  
     Femme  
         Bill 13: 190–1

# **THÉRIAULT, Élisée (L'Islet)**

Assistance publique  
     Bill 21: 673  
 Loi  
     Montréal (ville), 404  
 Association des chimistes professionnels de  
     Québec  
     Corporation  
         Bill 87: 44, 134, 387  
 Château-d'Eau (ville)  
     Corporation  
         Bill 109: 216, 239, 588–90  
     Règlement de l'Assemblée législative  
         Suspension, 59

**THÉRIAULT, Élisée (L'Islet) (*suite*)**

Code civil  
 Bill 153: 209, 230, 276  
 Collège d'optique de Québec  
 Corporation  
 Bill 88: 59, 70, 444  
 Comité permanent des chemins de fer et  
 autres moyens de communication  
 Rapport, 215, 349, 534, 627  
 Compagnie de chemin de fer Québec &  
 Chibougamau  
 Charte  
 Bill 112: 349  
 Compagnie des tramways de Verchères,  
 Chambly et Laprairie  
 Charte  
 Bill 72: 215  
 Lacasse, Adélar  
 Bill 78: 112, 136, 373  
 Montréal-Est (ville)  
 Charte  
 Bill 98: 278  
 Montreal Tunnel & Terminal Company  
 Corporation  
 Bill 83: 534  
 Rétribution scolaire  
 Bill 149: 343, 399, 479  
 Rouyn Mines Railway Company  
 Charte  
 Bill 53: 215, 240, 349, 374–5  
 Société Saint-Jean-Baptiste  
 Fusion  
 Québec (ville)  
 Bill 86: 112, 136, 275, 681  
 Subsidies, 246–8, 599  
 Three Rivers and Central Railway Company  
 Corporation  
 Bill 121: 627

**THURBER, Alexandre (Chambly)**

Barkmere (ville)  
 Corporation  
 Bill 76: 85, 135, 479–81, 483  
 Compagnie des tramways de Verchères,  
 Chambly et Laprairie  
 Charte  
 Bill 72: 85, 136, 275  
 Élection  
 Date  
 Loi, 750  
 Liqueur alcoolique  
 Bill 44: 655  
 Montréal (ville)  
 Longueuil (ville)  
 Pont  
 Construction  
 Bill 27: 503

Pont de Québec  
 Voie carrossable  
 Construction, 539  
 Saint-Lambert (cité)  
 Charte  
 Bill 105: 215, 239, 384, 718–9, 739  
 Sours de la Congrégation de Notre-Dame de  
 Montréal  
 Charte  
 Bill 106: 215, 239, 343, 569  
 Subsidies, 228–30

**TOURVILLE, Rodolphe (Maskinongé)**

Outremont (cité)  
 Charte  
 Bill 75: 84, 135, 392, 622

## **INDEX DES SUJETS**





## A

### Abitibi (région)

- Chemin de fer
  - Construction, 53–4
- Mines
  - Exploitation, 9–11

### Abonné

- Électricité, 678

### Accident du travail

- Bill 17: 137, 405–9, 467–72, 484–7, 490, 495, 496, 520–4, 705, 729, 752
- Loi, 3, 8, 25, 108, 109, 116
  - Guay, V. E.
    - Mémoire, 522
  - Médecin
    - Rémunération, 57, 70, 74

### Acte de vente

- Compagnie de Jésus
  - Prevost, Antonio
    - Bill 65: 113, 134, 144, 197, 376, 543

### Actif

- Commission des liqueurs de Québec
  - Immobilier, 479

### Actions

- Vente
  - International Producing and Refining Company, The
    - Fraude, 357–9

### Addington (canton)

- Lot, 479, 532–3

### Administration

- Département de l'Agriculture, 26–7
- Finances publiques, 24
- Justice, 17, 86, 98, 115–6
- Ministère de la Voirie, 120–1

### Adoption

- Loi, 584
- Moore, Terence Francis
  - Bill 122: 534, 549, 553, 645, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
    - Suspension, 533

### Affaire de la barge Tremblay, 430, 449, 455

### Affaires municipales

- Bill 37: 277, 498–9, 534, 561, 571, 670, 752

### Affermage

- Concession forestière, 328–33, 335–41, 526, 608–21
  - Enchère
    - Dépôt, 460–1
  - Plainte, 526

### Âge

- Admission
  - École, 58, 74, 121

### Agence. Voir aussi Agent de la province;

- Agent général**
  - Londres (ville), 3

### Agent d'assurances

- Licence, 363

### Agent de la province. Voir aussi Agent

- général**
  - Turcotte, Jos.
    - Ottawa (ville), 218

### Agent général. Voir aussi Agent de la province

- Bill 11: 628–31, 704, 752
- Londres (ville)
  - Compétence, 11–2
  - Nomination, 430–2

### Agriculteur. Voir aussi Union des cultivateurs

- Québec (province), 248

### Agriculture. Voir aussi Agriculteur; Cercle agricole; Comité permanent de l'agriculture, de l'immigration et de la colonisation; Conférencier agricole; Conseil d'agriculture; Crédit agricole; Département de l'Agriculture; École d'agriculture; Exploitation agricole; Ferme de démonstration; Journal d'agriculture; Mérite agricole; Ministère de l'Agriculture; Ministre de l'Agriculture; Production agricole; Produit agricole; Société coopérative agricole; Société d'agriculture; Union des cultivateurs

- Dépense, 679
- Industrie, 16
- Journal
  - Publicité
    - Dépense, 679
- Octroi, 9, 16, 33, 35, 37, 76, 254
- Politique gouvernementale, 95, 102–3
- Revenu, 526
- Statistiques, 114
- Subsides, 474–6

**Agronome**

Automobile, 505, 675

**Aide financière**

Université de Montréal, 81

**Alcool. Voir Liqueur****Allée**Hôtel du Parlement  
Bitumage, 645**Allocation**Mère  
Orphelin, 393**Aluminium**Usine  
Construction  
Saguenay (région), 21**Amendement**Cités et villes  
Loi, 553–5  
Loi électorale, 17  
Municipalité  
Loi, 553–5  
Voirie  
Loi, 17**Amiésite**Chemin  
Pavage, 87–8  
Ministère de la Voirie  
Achat, 362, 421–2**Anglo-Canadian Pulp & Paper Mills  
Limited**Taxe  
Bill 93: 216, 240, 307, 344, 716–7, 753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 63**Animal à fourrure**

Élevage, 627–8

**Animal de ferme, 546****Annuaire statistique de Québec 1925, 27****Apiculture**

Subsides, 390

**Appareil téléphonique**

Spencer Wood, 458

**Archambault, G.**Mission  
Europe, 283–4**Architecte**

Bill 25: 209, 351–3, 441, 543

**Argenteuil (district électoral)**Bref d'élection, 1  
Certificat d'élection, 2  
Député  
Accueil, 2–3  
Vacance, 1**Arpentage**

Mandat spécial, 404

**Arrêté ministériel, 422**Fonds publics  
Dépense, 207  
Parlement  
Vacance, 141**Art français**Exposition  
Coût, 474**Arthabaska (comté)**Terres  
Gouvernement  
Acquisition, 736–9**Arvida (ville)**Corporation  
Bill 117: 466, 494, 545, 565–6, 724, 753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 349**Asile d'aliénés**

Bill 18: 138, 473, 543, 545

**Asile du Bon-Pasteur**

Bill 4: 179–81, 198, 251, 543

**Assemblée. Voir aussi Règlement de  
l'Assemblée législative; Séance**

Horaire, 583

**Assistance publique**Bill 21: 343, 671–4, 681–5, 719, 752  
Contribution, 20–1  
Loi, 124–5  
Montréal (ville), 404, 474, 605**Assistant procureur général**Voyage  
États-Unis, 370, 432**Association des chimistes professionnels de  
Québec**Corporation  
Bill 87: 44, 134, 361, 387, 532, 544

**Association des optométristes et opticiens de la province de Québec**

Charte  
Bill 82: 44, 61, 195, 232, 716–7, 753

**Assurances.** *Voir aussi Agent d'assurances; Compagnie d'assurances*  
Bill B, 634, 693, 752

**Autobus**  
Réglementation, 3, 86

**Automobile.** *Voir aussi Véhicule automobile*  
Agronome, 505, 675  
Commission des liqueurs de Québec  
Achat, 500  
Frontière  
Traverse  
Statistiques, 422  
Gouvernement  
Achat, 583  
Revenu, 20

**Aviculture**  
Subsides, 389

**Avocat**  
Raymond, M.  
Honoraires, 680

**Awantjish (canton)**  
Coupe de bois, 702  
Lot, 569–70

**B**

**Banque Nationale**  
Enquête, 42

**Banquet**  
Commission des liqueurs de Québec, 434–5, 441–2

**Barkmere (ville)**  
Corporation  
Bill 76: 85, 135, 361, 479–83, 622, 753

**Barrage.** *Voir aussi Force hydraulique; Force hydroélectrique*  
Lac Kénogami  
Bénéficiaire, 547  
Construction  
Coût, 362–3  
Lac Témiscouata, 555, 633

**Barreau de la province de Québec**

Admission  
Larouche, Georges  
Bill 64: 85, 135, 137, 192–3, 341, 543  
Signer, Morris B.  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 111  
Bill 8: 44, 189, 251, 543  
Bill 148: 379, 424, 465  
Statuts refondus  
Bill 150: 44, 133, 505, 527, 569, 670, 754

**Bastiscan (municipalité)**  
Pont  
Passage, 61

**Batardeau**  
Construction  
Notre-Dame-de-Pierreville (municipalité), 286

**Bénéficiaire**  
Lac Kénogami  
Barrage, 547

**Berthier (comté)**  
Registreur  
Salaire, 561

**Berthier (district électoral)**  
Bref d'élection, 1  
Certificat d'élection, 2  
Député  
Accueil, 2–3  
Vacance, 1

**Bibliothécaire**  
Rapport annuel 1925, 421

**Billet de location**  
Témiscouata (comté), 361–2

**Bitumage**  
Hôtel du Parlement  
Allée, 645

**Bois.** *Voir aussi Bois coupé; Bois de construction; Bois de pulpe; Coupe de bois; Limites à bois; Mesureur de bois*  
Commerce, 16

**Bois coupé**  
Exportation, 527–9  
Témiscouata (comté), 478

**Bois de construction**  
Spencer Wood, 459

**Bois de pulpe**

Protection, 17

**Bonsecours Realty Co. Ltd, 662****Botsford (canton)**

Lot

Classification, 531–2

**Bourse d'étude**

Étudiant

Paris (ville), 254, 549–51

**Brasserie**

Commission des liqueurs de Québec

Licence

Revenu, 545–6

**Bref d'élection**

Argenteuil (district électoral), 1

Berthier (district électoral), 1

Champlain (district électoral), 1

Jacques-Cartier (district électoral), 1

**Bremner, Douglas Orrin**

Bill 80: 137, 193, 215, 275, 343, 544

**Bremner, John Alexander**

Bill 80: 137, 193, 215, 275, 343, 544

**Brome (comté)**

Loi de tempérance, 680

**Brunet, Joseph**Collège des médecins et chirurgiens de la  
province de Québec

Admission

Bill 77: 60, 70, 144, 198, 441, 544

**Budget provincial 1926-1927, 144–75. Voir***aussi Subsidés*

Bill 16: 748, 752, 754

Présentation, 141–2

**Budget supplémentaire 1925-1926, 706****Bureau de placement**

Gouvernement

Emploi, 217–8

**Bureau des commissaires d'écoles****catholiques romains de Québec**

Bill 60: 44, 61, 144, 197, 321, 543

**Bureau pour la statistique forestière, 526****C****Cabano (canton)**

Lot

Classification, 531–2

**Cabinet**

Séance

Parlement

Vacance, 141

**Campagne**

Commerce de détail, 26, 35

**Canadian Celanese Limited**

Drummondville (ville)

Contrat

Bill 119: 466, 479, 505, 526–7, 716–7,  
753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 403

**Canadian International Paper Co.**

Terres de la couronne, 254

**Cap-de-la-Madeleine (cité)**

Charte

Bill 102: 44, 61, 112, 207, 321, 544

**Capital. Voir aussi Capital étranger**

Compagnie, 26

**Capital étranger**Québec (province), 17–8, 22, 26, 34, 38, 52,  
76, 104**Caution**

Prisonnier

Montréal (district), 583

**Cedars Rapids Co.**

Électricité

Tarification, 369, 435–6

**Cercle agricole, 252–4**

Subsidés, 371

**Certificat d'élection**

Argenteuil (district électoral), 2

Berthier (district électoral), 2

Champlain (district électoral), 2

Jacques-Cartier (district électoral), 1–2

**Champlain (district électoral)**

Bref d'élection, 1

Certificat d'élection, 2

Député

Accueil, 2–3

Force hydraulique

Développement, 8–9

Vacance, 1

**Charge publique**

Usurpation

Bill 49: 391, 500, 545

**Charte**

Association des optométristes et opticiens  
de la province de Québec

Bill 82: 44, 61, 195, 232, 716–7, 753

Cap-de-la-Madeleine (cité)

Bill 102: 44, 61, 112, 207, 321, 544

Commission métropolitaine de Montréal

Bill 107: 216, 240, 349, 373, 384, 425–9,  
551–2, 753

Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 63

Compagnie d'assurance mutuelle du  
commerce contre l'incendie

Bill 73: 84, 134, 144, 197, 211, 487, 544

Compagnie de chemin de fer Québec &  
Chibougamau

Bill 112: 270, 279, 349, 375, 493–4, 544

Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 133

Compagnie des tramways de Verchères,  
Chambly et Laprairie

Bill 72: 85, 136, 215, 275, 441, 544

Compagnie provinciale d'indemnité

Bill 103: 195, 208, 231, 275, 376, 544

Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 143

Corporation de garantie de titres et de  
fiducie du Canada

Bill 89: 144, 198, 285, 343, 622, 753

Hôpital homéopathique de Montréal

Bill 101: 137, 193, 231, 275, 544, 545,  
680

Montréal-Est (ville)

Bill 98: 85, 135, 195, 211, 231, 277–9,  
491–3, 644, 753

Montréal (ville)

Bill 100: 231, 268, 525, 558, 563–5, 701–  
2, 719–24, 753

Outremont (cité)

Bill 75: 84, 135, 379, 392, 581, 622, 645,  
753

Rouyn Mines Railway Company

Bill 53: 215, 240, 349, 374–5, 543, 545

Saint-Lambert (cité)

Bill 105: 215, 239, 349, 384, 705, 718–9,  
739, 753

Sherbrooke (ville)

Bill 115: 285, 319, 361, 384, 493, 544

Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 251

Sœurs de la Congrégation de Notre-Dame  
de Montréal

Bill 106: 215, 239, 285, 343, 493, 544,  
569

Sœurs de la Présentation

Bill 58: 44, 61, 112, 134, 321, 543

Verdun (cité)

Bill 99: 137, 193, 285, 357, 532, 544

**Chasse. Voir aussi Droits de chasse**

Bill 138: 456, 511–2, 622, 754

**Château-d'Eau (ville)**

Corporation

Bill 109: 216, 239, 561, 588–90, 716–7,  
753

Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 59

**Château Frontenac**

Incendie, 70, 74

**Château Saint-Louis**

Évaluation

Bill 92: 216, 240, 379, 646

**Chauffage**

Spencer Wood, 459

**Chef de police**

Paris (ville), 430

**Chef-Lieu**

Saint-Jérôme

Terrebonne (comté), 583

**Chemin. Voir aussi Chemin de colonisation;  
Chemin de fer; Chemin d'hiver; Route;  
et aux noms des chemins, p. ex.: Chemin  
de la Côte-des-Neiges**

Classification

Yamachiche (municipalité), 379, 385

Construction

Coût, 466–7

Gracefield (municipalité), 546

Perras, F. W., 140–1

Municipalité

Bill 38: 277, 409, 525, 552

Saint-Jean-Baptiste-de-l'Île-Verte

(paroisse), 534, 633

Wright (canton), 546

Perras, F. W.

Rapport, 555, 633

Dépense, 691

Entretien, 16

Coût, 466–7

Dépense, 86–7

Mandat spécial, 422–4

**Chemin. (suite)**Entretien *(suite)*

Municipalité, 23–4, 41–2, 78–9

Dette, 129

Intérêt, 67–9, 562–3

Poursuite judiciaire, 64–5, 113, 562, 691

## Municipalité

Construction

Bill 38: 622, 752

## Pavage

Amiésite, 87–8

Saint-Moïse-Station (village), 729

**Chemin de colonisation**

Construction, 89

Mandat spécial, 449

**Chemin de fer. Voir aussi Comité permanent des chemins de fer et autres moyens de communication; Compagnie de chemin de fer**

## Construction

Abitibi (région), 53–4

Rouyn (district), 3, 200–1

Projet de loi, 455

Rapports, 58

**Chemin de la Côte-des-Neiges**

Bill 79: 137, 193, 545, 565, 664

**Chemin d'hiver**

Coût, 449

**Chemin Lemieux**

Gaspé (comté), 144

**Chicoutimi (ville)**

Commissaire d'écoles

Quebec Pulp &amp; Paper Mills Limited, The

Convention

Bill 85: 85, 134, 144, 197, 716–7, 753

**Circulation routière**

Montréal (île), 56

**Cités et villes**

Bill 32: 752

Bill 141: 456, 495, 505, 534, 622, 754

Bill 160: 497, 527, 561, 569

Bill D, 634, 706, 752

Loi

Amendement, 553–5

**Classification**

Chemin

Yamachiche (municipalité), 379, 385

## Lot

Botsford (canton), 531–2

Cabano (canton), 531–2

Escourt (canton), 531–2

Robertson (canton), 531–2

**Club de pêche**

Rivière à saumon

Location, 392–3

**Code civil**

Bill 40: 397, 424, 483, 543

Bill 151: 60, 308, 356–7, 544, 637–40

Bill 153: 209, 230, 231, 276

**Code de procédure civile**

Bill C, 705

Bill 49: 391, 545, 753

Bill 147: 421, 435, 465, 479, 716, 754

Bill 154: 361, 380, 403, 435, 544, 587, 716–7, 754

**Code municipal. Voir aussi Comité permanent du Code municipal**

Bill 134: 505, 527, 544, 567

Bill 142: 456, 472, 544, 545

Bill 157: 545, 566, 716, 754

**Collège classique**

Octroi, 25, 89

**Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec**

## Admission

Brunet, Joseph

Bill 77: 60, 70, 144, 198, 441, 544

Monette, Rodolphe

Bill 67: 44, 61, 403, 425, 544, 545

Tétreault, Adélard

Bill 59: 44, 61, 84, 134, 321, 543

**Collège d'optique de Québec**

Corporation

Bill 88: 59, 70, 195, 444

**Colon**

Lac des Commissaires, 693

Octroi

Sainte-Marie-de-Blandford (paroisse), 393

**Colonisation. Voir aussi Chemin de colonisation; Colon; Comité permanent de l'agriculture, de l'immigration et de la colonisation; Département de la Colonisation; Ligue nationale de colonisation; Lot de colonisation;**

- Ministre de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries; Pont de colonisation**  
 État démographique, 279–80  
 Mesure gouvernementale, 16  
 Octroi, 21, 35, 46–7  
 Paroisse, 89
- Comité des voies et moyens**  
 Rapport, 748
- Comité permanent. *Voir aussi* Comité spécial pour le choix des membres des comités permanents; et aux noms des comités permanents, p. ex.: Comité permanent de l'agriculture, de l'immigration et de la colonisation**  
 Composition, 13–4  
 Formation, 4
- Comité permanent de l'agriculture, de l'immigration et de la colonisation**  
 Comité spécial  
     Rapport, 403, 465  
 Formation, 4  
 Rapport, 32
- Comité permanent des bills privés**  
 Composition, 61, 193  
 Formation, 4  
 Rapport, 31, 84, 112, 137, 144, 195, 207, 215, 231, 269, 285, 307, 349, 361, 379, 403, 421, 433, 477, 497, 505, 525, 544, 561
- Comité permanent des bills publics**  
 Formation, 4  
 Rapport, 32, 144, 195, 231, 251, 285, 349, 361, 403, 465, 491, 497, 505, 525, 544, 561
- Comité permanent des chemins de fer et autres moyens de communication**  
 Formation, 4  
 Rapport, 31, 215, 349, 534, 627
- Comité permanent des comptes publics**  
 Formation, 4  
 Rapport, 32
- Comité permanent des industries et du commerce**  
 Formation, 4  
 Rapport, 32
- Comité permanent des privilèges et élections**  
 Formation, 4
- Rapport, 32
- Comité permanent des règlements**  
 Formation, 4  
 Rapport, 31–2, 43–4, 59, 84, 111–2, 133, 137, 143, 195, 207, 215, 231, 269, 285, 335, 421, 465, 477, 545
- Comité permanent du Code municipal**  
 Formation, 4  
 Rapport, 32, 561
- Comité permanent et conjoint de la Bibliothèque de la Législature. *Voir aussi* Bibliothécaire**  
 Composition, 60  
 Formation, 4
- Comité permanent et conjoint des impressions législatives**  
 Composition, 60  
 Formation, 4
- Comité spécial**  
 Comité permanent de l'agriculture, de l'immigration et de la colonisation  
 Rapport, 403, 465
- Comité spécial pour le choix des membres des comités permanents**  
 Composition, 4
- Commerce. *Voir aussi* Comité permanent des industries et du commerce; Commerce de détail; Ministère du Commerce et de l'Industrie**  
 Bois, 16
- Commerce de détail**  
 Campagne, 26, 35
- Commissaire d'écoles. *Voir aussi* Bureau des commissaires d'écoles catholiques romains de Québec**  
 Chicoutimi (ville)  
     Quebec Pulp & Paper Mills Limited, The  
     Convention  
     Bill 85: 85, 134, 144, 197, 716–7, 753
- Commission de refonte des statuts**  
 Avance, 460
- Commission des eaux courantes de Québec. *Voir aussi* Régime des eaux courantes**  
 Rapport annuel 1925, 347

**Commission des écoles catholiques de Montréal**

Bill 108: 216, 240, 491, 497, 517–9, 622, 753

**Commission des liqueurs de Québec**

Automobile

Achat, 500

Banquet, 434–5, 441–2

Brasserie

Licence

Revenu, 545–6

Compagnie d'assurances

Contrat, 307–8

Dépense, 466

Despatie, Nicolas

Employé, 217

Douane

Conflit

Question de privilège, 455

Enquête, 17, 88, 117–8

Entrepôt, 525

Construction

Contrat, 307

Coût, 584

Montréal (ville), 585

Immobilier

Actif, 479

Journal

Article

Coût, 677

Magasin, 586–7

Loyer, 196

Policier

Effectif, 398

Poursuite judiciaire

Revenu, 479, 677

Publicité

Frais, 216–7

Rapport annuel, 85

Restaurant

Montréal (ville), 546

Revenu, 50–1, 466

Utilisation, 122–3

Sherbrooke (ville)

Taxe d'affaire, 216

Simard, Georges

Démission, 67

Stavert, William

Démission, 66, 568

Lettre, 429–30

Vente, 605–6

Vin

Achat, 349–50

**Commission des monuments historiques**

Rapport 1923-1925, 359

**Commission des services publics**

Bill 22: 137, 567, 575–81, 716–7, 752

Rapport annuel 1925, 60

**Commission métropolitaine de Montréal**

Charte

Bill 107: 216, 240, 349, 373, 384, 425–9, 551–2, 753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 63

**Compagnie**

Bill 9: 209, 473, 544, 568, 716, 752

Capital, 26

Électricité

Fusion, 107–9

**Compagnie Adélaré Deslauriers limitée,**

249

Contrat, 363, 458, 570, 663

Directeur, 175–6

Directeur financier, 350–1

**Compagnie d'assurance mutuelle du commerce contre l'incendie**

Charte

Bill 73: 84, 134, 144, 197, 211, 487, 544

**Compagnie d'assurances**

Commission des liqueurs de Québec

Contrat, 307–8

**Compagnie de chemin de fer. Voir aussi  
Compagnie de chemin de fer Québec &  
Chibougamau**

Rapports, 58

**Compagnie de chemin de fer Québec &  
Chibougamau**

Charte

Bill 112: 270, 279, 349, 375, 493–4, 544

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 133

**Compagnie de Jésus**

Acte de vente

Prévost, Antonio

Bill 65: 113, 134, 144, 197, 376, 543

**Compagnie de marbre et de pierre à chaux  
de Québec**

Contrat, 363, 663

Directeur, 176

**Compagnie de prêts et d'hypothèques de  
Sherbrooke**

Bill 55: 207, 212, 251, 275–6, 369, 543



**Compagnie des tramways de Verchères,  
Chambly et Laprairie**

Charte  
Bill 72: 85, 136, 215, 275, 441, 544

**Compagnie du Canadien Pacifique**

Gouvernement  
Correspondance, 359–60

**Compagnie industrielle**

Immeuble  
Évaluation, 749–50

**Compagnie provinciale d'indemnité**

Charte  
Bill 103: 195, 208, 231, 275, 376, 544  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 143

**Compétence**

Agent général  
Londres (ville), 11–2

**Comptes publics 1924-1925, État des. Voir  
État des comptes publics 1924-1925**

**Concession forestière**

Affermage, 328–33, 335–41, 526, 608–21  
Enchère  
Dépôt, 460–1  
Plainte, 526  
Coupe de bois, 38–9  
Voirie  
Bill 158: 505, 634–7, 736, 754

**Concours**

Mérite agricole, 140

**Concurrence**

Produit agricole, 46

**Conférencier agricole, 586**

**Conflagration**

Terrebonne (ville)  
Emprunt  
Bill 143: 456, 474, 544, 545

**Conflit**

Commission des liqueurs de Québec  
Douane  
Question de privilège, 455

**Congregation Chevra Mishnais Beth  
Jehuda**

Corporation  
Bill 51: 133, 141, 269, 279, 551, 663, 753  
Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 83

**Congregation Shaare Tefilah**

Corporation  
Bill 52: 112, 135, 144, 198, 551, 663, 753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 83

**Congrès**

Enseignement technique  
Montréal (ville), 283  
Rapport, 529–30  
Union des cultivateurs  
Propositions, 49, 103–4

**Conseil d'agriculture**

Subsides, 371, 410–1

**Conseil législatif**

Message, 60, 251, 321, 335, 341, 343, 369,  
376, 379, 441, 483, 487, 493, 532,  
545, 551, 581, 621, 631, 633, 644,  
670, 701, 704, 716, 719, 724, 736,  
740, 749, 752  
Salaberry (division)  
Vacance, 40

**Conseil privé**

Rivière  
Propriété  
Jugement, 23

**Conserve alimentaire**

Industrie, 40–1, 46, 76, 115  
Octroi, 209–10

**Consommation**

Narcotique, 73, 75

**Constable**

Miner, John, 270  
Police provinciale, 66

**Construction. Voir aussi Bois de  
construction**

Aluminium  
Usine  
Saguenay (région), 21  
Barrage  
Lac Kénogami  
Coût, 362–3  
Batardeau  
Notre-Dame-de-Pierreville (municipalité),  
286  
Chemin  
Coût, 466–7  
Gracefield (municipalité), 546  
Perras, F. W., 140–1

**Construction (suite)**

- Chemin (*suite*)
  - Saint-Jean-Baptiste-de-l'Île-Verte (paroisse), 534, 633
  - Wright (canton), 546
    - Perras, F. W.
      - Rapport, 555, 633
- Chemin de colonisation, 89
- Chemin de fer
  - Abitibi (région), 53–4
  - Rouyn (district), 3, 200–1
    - Projet de loi, 455
- Commission des liqueurs de Québec
  - Entrepôt
    - Contrat, 307
    - Coût, 584
- Logement, 87
- Municipalité
  - Chemin
    - Bill 38: 277, 409, 525, 552, 622, 752
- Papier
  - Usine
    - Québec (ville), 22
- Pont
  - Longueuil (ville)
    - Montréal (ville), 4, 80
      - Bill 27: 500–3, 506–8, 533, 705, 752
  - McNider (canton), 570
  - Ruisseau Chevalier, 556, 566–7, 633
- Pont de Québec
  - Voie carrossable, 519, 534–9, 751–2
- Pont Sainte-Anne
  - Île Perrot
    - Coût, 175
- Route
  - Lachute (municipalité)
    - Saint-Jovite (municipalité), 93
  - Québec (ville)
    - Lac-Saint-Jean, 70–2, 74
- Silo
  - Octroi, 210
  - Subvention, 679

**Contestation**

- Élection
  - Bill 32: 499–500, 545, 752

**Contrat**

- Canadian Celanese Limited
  - Drummondville (ville)
    - Bill 119: 466, 479, 505, 526–7, 716–7, 753
- Commission des liqueurs de Québec
  - Compagnie d'assurances, 307–8
- Entrepôt
  - Construction, 307
- Compagnie Adélarde Deslauriers limitée, 363, 458, 570, 663

- Compagnie de marbre et de pierre à chaux de Québec, 363, 663
- Hôtel du Parlement
  - Aménagement, 350
- Institut des petites sœurs franciscaines de Marie
  - Sun Trust Company Limited, The
    - Bill 46: 510–1, 622, 753
- Institution religieuse, 25
- Publicité
  - Gouvernement, 547–9
- Sœurs de la Charité de Québec
  - Sun Trust Company Limited, The
    - Bill 39: 508–10, 622, 752

**Contrecœur (village)**

- Voirie
  - Dette
    - Intérêt, 218

**Contribution**

- Assistance publique, 20–1
- École de réforme, 681
- École d'industrie, 681

**Contribution scolaire, 379–80****Convention**

- Commissaire d'écoles
  - Chicoutimi (ville)
    - Quebec Pulp & Paper Mills Limited, The
      - Bill 85: 85, 134, 144, 197, 716–7, 753
  - Ste Anne Power & Paper Company Limited
    - Saint-Joachim (paroisse)
      - Bill 114: 285, 319, 361, 392, 701–2, 753
    - Règlement de l'Assemblée législative
      - Suspension, 251

**Corporation. Voir aussi Corporation scolaire**

- Arvida (ville)
  - Bill 117: 466, 494, 545, 565–6, 724, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
    - Suspension, 349
- Association des chimistes professionnels de Québec
  - Bill 87: 44, 134, 361, 387, 532, 544
- Barkmere (ville)
  - Bill 76: 85, 135, 361, 479–83, 622, 753
- Château-d'Eau (ville)
  - Bill 109: 216, 239, 561, 588–90, 716–7, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
    - Suspension, 59
- Collège d'optique de Québec
  - Bill 88: 59, 70, 195, 444

- Congregation Chevra Mishnais Beth Jehuda
  - Bill 51: 133, 141, 269, 279, 551, 663, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 83
- Congregation Shaare Tefilah
  - Bill 52: 112, 135, 144, 198, 551, 663, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 83
- Holy Trinity Greek Orthodox Congregation of Montreal
  - Bill 129: 133, 141, 505, 527, 671, 753
- Hôpital Saint-Joseph de Rimouski
  - Bill 61: 112, 135, 144, 198, 341, 543, 569
- Immeuble
  - Acquisition
  - Bill 30: 270, 409, 465, 483–4, 543, 545
- Institut des sœurs de Sainte-Marthe
  - Bill 74: 44, 61, 84, 133–4, 335, 544, 607–8
- Moniales Dominicaines contemplatives de Berthierville
  - Bill 111: 231, 268, 361, 384–5, 644, 680, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 133
- Montreal Tunnel & Terminal Company
  - Bill 83: 44, 70, 534, 565, 645
- New Beth Jehuda Synagogue
  - Bill 57: 112, 135, 403, 429, 551, 663–4, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 83
- Noranda (ville)
  - Bill 81: 84, 135, 215, 232–9, 376, 383–3, 544
- Oeuvre de la propagation de la foi de Québec
  - Bill 62: 112, 136, 144, 197–8, 341, 543, 607
- Ogilvie Benefit Fund Inc., The
  - Bill 56: 85, 135, 349, 373, 551–2, 753
- Refuge Notre-Dame-de-la-Merci
  - Bill 118: 421, 441, 497, 511, 569, 645, 753
- Shaare Zion Congregation
  - Bill 68: 285, 319, 433, 462–3, 645, 664, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 83
- Sœurs des Saints Noms de Jésus et de Marie
  - Bill 66: 112, 135–6, 215, 232, 376, 544, 567
- Sons of Israel
  - Bill 54: 231, 268, 349, 373, 551, 663, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 143
- Spiliotopoulos, George C.
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 111
- Stanley Presbyterian Church
  - Bill 95: 44, 70, 403, 429, 622, 664, 753
- Three Rivers and Central Railway Company
  - Bill 121: 477, 494, 627, 640, 718
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 477
- Venise (ville)
  - Bill 90: 84, 135, 545, 633
- Corporation de garantie de titres et de fiducie du Canada**
  - Charte
  - Bill 89: 144, 198, 285, 343, 622, 753
- Corporation scolaire**
  - Emprunt
  - Bill 41: 343, 399–400, 484, 543, 545
  - État financier 1923–1924, 58
  - Warren Company Limited, The
  - Fraserville (municipalité)
  - Bill 116: 335, 344, 497, 516–7, 705, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 269
- Coupe de bois. Voir aussi Droits de coupe**
  - Awantjish (canton), 702
  - Concession forestière, 38–9
  - Lot de colonisation, 36
  - Permis
  - Enchère, 140
  - Ottawa Supérieur (district), 254–5
- Cour à charbon**
  - Montreal Light, Heat & Power
  - Consolidated, 447–9, 488
- Cour des sessions**
  - Montréal (ville)
  - Juge
  - Salaire, 399
- Cour supérieure**
  - Sainte-Scholastique (municipalité)
  - Juridiction, 399, 487
- Crédit agricole**
  - Gouvernement fédéral, 130
- Crédits. Voir aussi Octroi; Subsides**
- D**

**Dalquier (canton)**

Lot, 555

**Date**

Élection

Loi, 750–1

**Débentures**

Trois-Rivières (ville)

Achat, 344–5, 432

**Décès**

Robillard, Clément, 690–1

Tourigny, Paul, 212

Tuberculose, 72–3

**Décoration**

Spencer Wood, 249, 457, 519

**Démission**

Commission des liqueurs de Québec

Simard, Georges, 67

Stavert, William, 66, 568

Lettre, 429–30

Général Panet, 430

**Denis, Arsène**

Gouvernement

Employé, 506

**Dentiste**

Bill 152: 270, 309, 505, 740

**Département de la Colonisation**

Lot, 138

**Département de la Voirie**

McGill, Ward

Employé, 350

McLaren, H.

Employé, 350

**Département de l'Agriculture**

Administration, 26–7

**Département du procureur général**

Policier

Effectif, 398

**Dépense**

Agriculture, 679

Journal

Publicité, 679

Chemin, 691

Entretien, 86–7

Commission des liqueurs de Québec, 466

École des beaux-arts de Montréal

Aménagement, 434

École des hautes études commerciales

Aménagement, 434

École technique de Montréal, 474

Fonds publics

Arrêté ministériel, 207

Pont de colonisation, 691

Route, 19

Spencer Wood, 459–60

**Député**

Argenteuil (district électoral)

Accueil, 2–3

Berthier (district électoral)

Accueil, 2–3

Champlain (district électoral)

Accueil, 2–3

Jacques-Cartier (district électoral)

Accueil, 2–3

**Deschambault (municipalité)**

Pépinière

Coût, 679

**Despatie, Nicolas**

Commission des liqueurs de Québec

Employé, 217

**Détective**

Police provinciale, 66

**Dette**

Municipalité, 24, 33, 76, 86–7

Chemin

Entretien, 129

Intérêt, 67–9, 562–3

Municipalité scolaire, 33

Québec (province), 33, 398

Voirie

Intérêt

Contrecœur (village), 218

**Dionne, Octave**

Terrain

Vente

Bill 71: 112, 134, 497, 516, 730

**Diplôme**

Mérite agricole, 139–40

**Directeur**

Compagnie Adélarde Deslauriers limitée,

175–6

Compagnie de marbre et de pierre à chaux

de Québec, 176

École des beaux-arts de Montréal, 506

Quinlan, Robertson &amp; Janin Ltd, 662

**Directeur financier**

Compagnie Adélaïde Deslauriers limitée,  
350-1

**Direction**

Hôpital Gaboury, 85

**Discours du budget. Voir Budget provincial  
1926-1927**

**Discours du trône, 3-4**

Adresse en réponse, 7-12, 14-27, 33-42,  
45-58, 70-82, 85-109, 113-30

**Dispensaire**

Subsides, 539-41  
Tuberculose, 126-8

**District électoral**

Vacance, 1

**Divertissement**

Droits  
Perception, 584-5

**Document**

Dépôt, 196

**Donnacona Paper Co. Limited**

Droits de chasse, 347  
Droits de pêche, 347  
Limites à bois, 404-5

**Douane**

Commission des liqueurs de Québec  
Conflit  
Question de privilège, 455  
Enquête  
Premier ministre  
Déclaration, 433

**Droits**

Divertissement  
Perception, 584-5  
Lieu d'amusement  
Perception, 196  
Montréal (ville), 67  
Piste de courses  
Perception, 196  
Montréal (ville), 67  
Produit agricole  
États-Unis, 380-2, 432

**Propriété**

Mutation  
Bill 45: 397, 488-9, 543, 545

**Droits de chasse**

Donnacona Paper Co. Limited, 347  
Limites à bois  
Rivière aux Pins, 347

**Droits de coupe**

Jetté (canton), 729

**Droits de pêche**

Donnacona Paper Co. Limited, 347  
Limites à bois  
Rivière aux Pins, 347

**Droits de propriété**

Véhicule automobile  
Bill 43: 397, 495-6, 497-8, 512-3, 622,  
753

**Droits du pauvre**

Perception, 196  
Montréal (ville), 67

**Droits sur les successions, 506, 662**

**Drummondville (ville)**

Canadian Celanese Limited  
Contrat  
Bill 119: 466, 479, 505, 526-7, 716-7,  
753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 403

**E**

**Échevin**

Bill 141: 456, 495, 505, 534, 754

**Éclairage**

Spencer Wood, 460

**École. Voir aussi: Commissaire d'écoles;  
Commission des écoles catholiques de  
Montréal; Contribution scolaire;  
Corporation scolaire; Rétribution  
scolaire; Taxe scolaire; et aux types  
d'écoles, p. ex.: École d'agriculture**

Âge  
Admission, 58, 74, 121

**École d'agriculture**

Subsides, 388-9

**École de réforme**

Bill 19: 138, 473, 543, 545  
Contribution, 681

**École des beaux-arts**

Octroi, 11  
 Professeur  
 Salaire, 124

**École des beaux-arts de Montréal**

Aménagement  
 Dépense, 434  
 Directeur, 506  
 Subsidés, 556–7

**École des beaux-arts de Québec**

Subsidés, 556–7

**École des hautes études commerciales**

Aménagement  
 Dépense, 434

**École d'industrie**

Bill 20: 138, 473, 543, 545  
 Contribution, 681  
 Sœurs de la Charité de Québec  
 Bill 47: 510, 622, 753

**École élémentaire**

Fonds  
 Bill 15: 519–20

**École ménagère**

Subsidés, 389

**École primaire. Voir aussi Fonds des écoles élémentaires**

Octroi, 94–5  
 Subvention, 129

**École protestante**

Montréal (ville)  
 Bill 135: 505, 628, 634, 716–8, 754

**École rurale**

Inspection, 436–41, 703–4

**École technique**

Bill 156: 456, 640–3, 649–50, 719, 754  
 Loi  
 Modification, 3

**École technique de Montréal**

Dépense, 474  
 Élève, 286

**École technique de Québec**

Élève, 286

**École technique de Trois-Rivières**

Bill 139: 489–90, 544, 545  
 Élève, 286

**Édifice**

Parlement  
 Électricien, 350

**Édifice gouvernemental**

Aménagement, 456  
 Dimension, 456–7  
 Rue Sainte-Julie, 571  
 Aménagement, 662–3

**Éducation supérieure. Voir aussi****Instruction publique**

Promotion, 121–2

**Effectif**

Policier  
 Commission des liqueurs de Québec, 398  
 Département du procureur général, 398

**Église-Unie du Canada**

Bill 130: 137, 193, 477, 493, 671, 754

**Élection. Voir aussi Bref d'élection; Certificat d'élection; Comité permanent des privilèges et élections; District électoral; Élection partielle**

Bill 157: 545, 566, 716, 754  
 Contestation  
 Bill 32: 391, 499–500, 545, 752  
 Date  
 Loi, 750–1

**Élection partielle**

Résultat, 15, 39–40, 92–3, 116

**Électricien**

Parlement  
 Édifice, 350

**Électricité. Voir aussi Force hydroélectrique**

Abonné, 678  
 Compagnie  
 Fusion, 107–9  
 Prix, 16  
 Production, 678  
 Usine, 678–9  
 Tarification  
 Cedars Rapids Co., 369, 435–6  
 Montreal Power Co., 369, 435–6

**Élevage**

Animal à fourrure, 627–8  
 Mouton, 89–90  
 Renard, 442–4

**Élève**

École technique de Montréal, 286  
 École technique de Québec, 286

- École technique de Trois-Rivières, 286
- Embauche**  
Police provinciale, 65
- Émigration**  
États-Unis, 47–9, 90–1, 95–8, 100–3, 115
- Emploi**  
Gouvernement  
Bureau de placement, 217–8
- Employé**  
Commission des liqueurs de Québec  
Despatie, Nicolas, 217  
Département de la Voirie  
McGill, Ward, 350  
McLaren, H., 350  
Gouvernement  
Bill 26: 397, 697–701, 724–7, 749, 752  
Denis, Arsène, 506  
Ingérence politique, 201–4  
Lancôt, Charles, 662  
Leblanc, Lorenzo, 634  
Lepage, Yvon, 561  
Marquis, Eugène, 433–4, 583–4, 663  
Travaux publics  
Montréal (ville), 217
- Emprunt**  
Conflagration  
Terrebonne (ville)  
Bill 143: 456, 474, 544, 545  
Corporation scolaire  
Bill 41: 343, 399–400, 484, 543, 545  
Saint-Eustache-sur-le-Lac (municipalité)  
Taxe, 398
- Enchère**  
Coupe de bois  
Permis, 140  
Dépôt  
Concession forestière  
Affermage, 460–1
- Enquête.** *Voir aussi* **Enquête municipale**  
Banque Nationale, 42  
Commission des liqueurs de Québec, 17, 88, 117–8  
Douane  
Premier ministre  
Déclaration, 433  
Mesureur de bois  
Admission, 207
- Enquête municipale**  
Loi, 3, 199–200, 360
- Statuts refondus  
Bill 29: 397, 472–3, 572–4, 644, 752
- Enseignement.** *Voir aussi* **Enseignement technique**  
Statistiques 1924–1925, 268
- Enseignement technique**  
Congrès  
Montréal (ville), 283  
Rapport, 529–30
- Ensemencement**  
Terres, 506
- Entrepôt**  
Commission des liqueurs de Québec, 525  
Construction  
Contrat, 307  
Coût, 584  
Montréal (ville), 585
- Escourt (canton)**  
Lot  
Classification, 531–2
- Établissement pénitentiaire.** *Voir aussi*  
**Prison de Bordeaux; Prison de Sainte-Scholastique; Prisonnier**  
Statistiques 1924, 193
- État démographique**  
Colonisation, 279–80
- État des cautionnements 1925–1926**  
Officier public, 5
- État des comptes publics 1924–1925, 145**
- État des mandats spéciaux, 27–9**
- État des recettes et dépenses 1925–1926**  
Québec (province), 466
- État financier 1923–1924**  
Corporation scolaire, 58
- État financier 1924–1925**  
Surintendant de l'Instruction publique, 58
- États-Unis**  
Assistant procureur général  
Voyage, 370, 432  
Émigration, 47–9, 90–1, 95–8, 100–3, 115  
Produit agricole  
Droits, 380–2, 432  
Protectionnisme, 380–2

**Étudiant**

Bourse d'étude  
Paris (ville), 254, 549–51

**Europe**

Archambault, G.  
Mission, 283–4

**Exemption**

Taxe municipale  
Bill 162: 561, 628, 716, 754

**Exploitation**

Force hydraulique, 38, 98–9  
Forêt  
Revenu, 37  
Mines  
Abitibi (région), 9–11  
Nouveau-Québec, 138  
Ontario, 52–3  
Ressources naturelles, 21, 80–1  
Terres  
Valeur, 526

**Exploitation agricole**

Statistiques, 397–8

**Exportation**

Bois coupé, 527–9  
Force hydroélectrique, 9, 22  
Bill 28: 209, 685–8, 719, 752  
Laine, 248

**Exposition**

Art français  
Coût, 474  
Subsides, 388

**Exposition internationale de Montréal, 449****F****Fabricant de beurre**

Plainte, 505–6

**Fabrique de beurre, 210, 546****Fabrique de fromage, 210, 546****Fabrique de vin, 216****Fabrique Saint-Jérôme**

Bill 113: 349, 375, 403, 424–5, 645, 753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 195

**Faillite**

Loi, 76–7  
Québec (province), 24, 78

**Famille nombreuse**

Mesure gouvernementale, 739–40  
Prime, 175

**Femme**

Salaire minimum  
Bill 13: 138, 190–2, 251, 543

**Ferme de démonstration, 89, 210****Feuilleton**

Question  
Inscription  
Question de privilège, 403–4, 412

**Finances publiques**

Administration, 24

**Fleuve Saint-Laurent**

Force hydraulique  
Montréal (région), 22

**Fonction publique**

Statuts refondus  
Bill 31: 277, 353, 441, 543

**Fonctionnaire**

Traitement, 3, 8, 11, 52

**Fonds des écoles élémentaires**

Bill 15: 397, 513–6, 519–20, 622, 752

**Fonds éducationnel**

Bill 155: 455, 664–70, 705, 754

**Fonds publics**

Dépense  
Arrêté ministériel, 207

**Force hydraulique. Voir aussi Force hydroélectrique**

Développement  
Champlain (district électoral), 8–9  
Lac-St-Jean (région), 9  
Exploitation, 38, 98–9  
Fleuve Saint-Laurent  
Montréal (région), 22  
Législation, 3  
Vente, 108

**Force hydroélectrique. Voir aussi Force hydraulique**

Exportation, 9, 22  
Bill 28: 209, 685–8, 719, 752



- Production
  - Statistiques, 678
- Forêt.** *Voir aussi* **Bureau pour la statistique forestière; Concession forestière; Ministre des Terres et Forêts; Terres et Forêts; Zone forestière neutre**
- Exploitation
  - Revenu, 37
- Incendie
  - Statistiques, 318–9
- Inventaire
  - Hydroplane
  - Subsides, 581–2
- Subsides, 574–5
- Frais**
  - Commission des liqueurs de Québec
  - Publicité, 216–7
- Frais de voyage**
  - Sous-ministre, 491
- Fraser Companies Limited**
  - Lot
  - Témiscouata (comté), 729
- Fraserville (municipalité)**
  - Warren Company Limited, The
  - Corporation scolaire
  - Bill 116: 335, 344, 497, 516–7, 705, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
  - Suspension, 269
- Fraude**
  - International Producing and Refining Company, The
  - Actions
  - Vente, 357–9
- Frontière**
  - Traverse
  - Automobile
  - Statistiques, 422
- Fusion**
  - Électricité
  - Compagnie, 107–9
  - Société Saint-Jean-Baptiste
  - Québec (ville)
  - Bill 86: 112, 136, 215, 275, 376, 544, 681
- G**
- Gageure**
  - Piste de courses
  - Revenu, 67, 196
- Garantie**
  - Transaction financière, 718
- Gaspé (comté)**
  - Chemin Lemieux, 144
- Gazette officielle**
  - Extra
  - Impression, 254
- Général Panet**
  - Démission, 430
- Gouvernement.** *Voir aussi* **Édifice gouvernemental**
- Automobile
  - Achat, 583
- Bureau de placement
  - Emploi, 217–8
- Compagnie du Canadien Pacifique
  - Correspondance, 359–60
- Employé
  - Bill 26: 397, 697–701, 724–7, 749, 752
- Denis, Arsène, 506
- Ingérence politique, 201–4
- Lancôt, Charles
  - Employé, 662
- Leblanc, Lorenzo
  - Employé, 634
- Lepage, Yvon
  - Employé, 561
- Marquis, Eugène
  - Employé, 433–4, 583–4, 663
- Obligation, 20
- Octroi, 45–6
- Publicité
  - Contrat, 547–9
- Terres
  - Acquisition
  - Arthabaska (comté), 736–9
  - Lotbinière (comté), 736–9
  - Nicolet (comté), 736–9
  - Richmond (comté), 736–9
  - Wolfe (comté), 736–9
- Gouvernement fédéral**
  - Crédit agricole, 130
- Gracefield (municipalité)**
  - Chemin
  - Construction, 546
  - Perras, F. W., 140–1

**Graine de trèfle**

Production  
Valeur, 526

**Guay, V. E.**

Accident du travail  
Loi  
Mémoire, 522

**H****Hecker, Fritz**

Premier ministre  
Secrétaire, 219

**Holy Trinity Greek Orthodox  
Congregation of Montreal**

Corporation  
Bill 129: 133, 141, 505, 527, 671, 753

**Honoraires. Voir aussi Traitement**

Raymond, M.  
Avocat, 680

**Hôpital Gaboury**

Direction, 85

**Hôpital homéopathique de Montréal**

Charte  
Bill 101: 137, 193, 231, 275, 544, 545, 680

**Hôpital Saint-Joseph de Rimouski**

Corporation  
Bill 61: 112, 135, 144, 198, 341, 543, 569

**Horticulture**

Subsides, 418

**Hospice Saint-Joseph de la Délivrance**

Bill 3: 176–9, 198, 251, 543

**Hospice Youville de Saint-Benoît**

Octroi, 530–1

**Hôtel**

Inspection  
Bill 146: 397

**Hôtel du Parlement. Voir aussi Parlement**

Allée  
Bitumage, 645  
Aménagement  
Contrat, 350  
Coût, 249

**Hudson (village)**

Séparation, 357

**Hydroplane**

Forêt  
Inventaire  
Subsides, 581–2

**Hygiène publique. Voir aussi Service  
d'hygiène de la province de Québec;  
Surintendant de l'Instruction publique**

Bill 10: 277, 353–6, 441, 543  
Octroi, 128–9

**I****Île d'Anticosti**

Bill 14: 209, 346, 441, 543

**Île Perrot**

Pont Sainte-Anne  
Construction  
Coût, 175

**Immeuble**

Compagnie industrielle  
Évaluation, 749–50  
Corporation  
Acquisition  
Bill 30: 270, 409, 465, 483–4, 543, 545

**Immobilier**

Commission des liqueurs de Québec  
Actif, 479

**Importation**

Laine, 248  
Produit alimentaire, 77

**Impôt**

Succession  
Bill 7: 138, 192, 251, 347, 702, 752

**Impression. Voir aussi Comité permanent et  
conjoint des impressions législatives**

*Gazette officielle*  
Extra, 254  
Statuts refondus  
Coût, 231–2  
Subsides, 393–5

**Incendie. Voir aussi Compagnie d'assurance  
mutuelle du commerce contre l'incendie**

Château Frontenac, 70, 74  
Forêt  
Statistiques, 318–9

**Industrie. Voir aussi Comité permanent des  
industries et du commerce; Compagnie  
industrielle; École d'industrie; Industrie**

**laitière; Ministère du Commerce et de l'Industrie**

Agriculture, 16  
 Conserve alimentaire, 40–1, 46, 76, 115  
     Octroi, 209–10  
 Produit de l'érable, 90  
     Subsides, 390  
 Québec (province), 78  
 Statistiques, 606

**Industrie laitière. Voir aussi Production laitière; Société d'industrie laitière de la province de Québec**

Réglementation, 25, 104  
 Subsides, 462

**Infraction**

Liqueur  
     Loi, 63–4, 138, 380, 433, 677

**Ingérence politique**

Employé  
     Gouvernement, 201–4

**Inspection**

École rurale, 436–41, 703–4  
 Hôtel  
     Bill 146: 397

**Institut des petites sœurs franciscaines de Marie**

Sun Trust Company Limited, The  
     Contrat  
         Bill 46: 510–1, 622, 753

**Institut des sœurs de Sainte-Marthe**

Corporation  
     Bill 74: 44, 61, 84, 133–4, 335, 544, 607–8

**Institution d'assistance**

Statistiques 1924, 193

**Institution de charité**

Octroi, 75–6, 81, 86

**Institution religieuse**

Contrat, 25

**Institutrice**

Salaire, 249

**Instruction publique. Voir aussi Fonds éducationnel; Surintendant de l'Instruction publique**

Bill 15: 397, 513–6, 519–20, 622, 752

Bill 35: 277, 380, 465, 484, 551–2, 752  
 Bill 41: 343, 399–400, 543, 545  
 Bill 161: 545, 571, 736, 754  
 Budget, 23  
 Octroi, 3, 8, 11, 52, 123–4  
 Politique gouvernementale, 16  
 Statistiques, 123

**Intérêt**

Dette  
     Municipalité  
         Chemin  
             Entretien, 67–9, 562–3  
 Voirie  
     Contreccœur (village), 218

**International Producing and Refining Company, The**

Actions  
     Vente  
         Fraude, 357–9

**Inventaire**

Forêt  
     Hydroplane  
         Subsides, 581–2

**J**

**Jacques-Cartier (district électoral)**

Bref d'élection, 1  
 Certificat d'élection, 1–2  
 Député  
     Accueil, 2–3  
 Vacance, 1

**Jetté (canton)**

Droits de coupe, 729

**Joliette (comté)**

Registreur  
     Salaire, 561

**Journal**

Article  
     Commission des liqueurs de Québec  
         Coût, 677  
     Mine Abana  
         Question de privilège, 643–4  
 Publicité  
     Agriculture  
         Dépense, 679

**Journal d'agriculture**

Subsides, 372, 385–7

**Juge. Voir aussi Juge de paix; Jugement**

Cour des sessions  
Montréal (ville)  
Salaire, 399

**Juge de paix**

Ouellet, Marc-Aurèle  
Rimouski (district), 703

**Jugement**

Rivière  
Propriété  
Conseil privé, 23

**Juridiction**

Cour supérieure  
Sainte-Scholastique (municipalité), 399, 487

**Justice**

Administration, 17, 86, 98, 115–6

**L****Lac des Commissaires**

Colon, 693

**Lac-Édouard**

Sanatorium, 627

**Lac Kénogami**

Barrage  
Bénéficiaire, 547  
Construction  
Coût, 362–3

**Lac-Saint-Jean**

Québec (ville)  
Route  
Construction, 70–2, 74

**Lac-St-Jean (région)**

Force hydraulique  
Développement, 9

**Lac Témiscouata**

Barrage, 555, 633

**Lacasse, Adélard**

Bill 78: 112, 136, 349, 373, 544, 545

**Lachute (municipalité)**

Saint-Jovite (municipalité)  
Route  
Construction, 93

**Laine**

Exportation, 248

Importation, 248

**Lancôt, Charles**

Gouvernement  
Employé, 662

**Larouche, Georges**

Barreau de la province de Québec  
Admission  
Bill 64: 85, 135, 137, 192–3, 341, 543

**Leblanc, Lorenzo**

Gouvernement  
Employé, 634

**Législation**

Force hydraulique, 3

**Lepage, Yvon**

Gouvernement  
Employé, 561

**Licence**

Agent d'assurances, 363  
Bill 145: 397  
Commission des liqueurs de Québec  
Brasserie  
Revenu, 545–6  
Montreal Tramways, 363  
North River Insurance Company, 680  
Salle de billard, 586  
Taverne  
Louiseville (ville), 627  
Montréal (ville), 65–6, 585

**Lieu d'amusement**

Droits  
Perception, 196  
Montréal (ville), 67

**Lieutenant-gouverneur**

Message, 1, 27, 144–5, 543, 705, 752, 754

**Ligue de la survivance française**

Trésorier provincial  
Correspondance, 321–8, 432

**Ligue nationale de colonisation**

Subsides, 692–3

**Limites à bois**

Donnacona Paper Co. Limited, 404–5  
Rivière aux Pins, 404  
Droits de chasse, 347  
Droits de pêche, 347  
Rivière Malbaie, 478  
Vente, 115

**Liqueur. Voir aussi Commission des liqueurs de Québec; Liqueur alcoolique**

Loi, 20, 34, 36–7, 41, 45, 75, 91  
 Infraction, 63–4, 138, 380, 433, 677

**Liqueur alcoolique**

Bill 44: 397, 655–9, 664, 719, 753  
 Transport  
 Bill 137: 456, 499, 544, 545

**Location**

Rivière à saumon  
 Club de pêche, 392–3

**Logement**

Construction, 87

**Loi. Voir aussi Législation; Loi de tempérance; Loi électorale; Projet de loi**

Accident du travail, 3, 8, 25, 108, 109, 116  
 Guay, V. E.  
 Mémoire, 522  
 Médecin  
 Rémunération, 57, 70, 74  
 Adoption, 584  
 Assistance publique, 124–5  
 Montréal (ville), 404, 474, 605  
 Cités et villes  
 Amendement, 553–5  
 École technique  
 Modification, 3  
 Élection  
 Date, 750–1  
 Enquête municipale, 3, 199–200, 360  
 Faillite, 76–7  
 Liqueur, 20, 34, 36–7, 41, 45, 75, 91  
 Infraction, 63–4, 138, 380, 433, 677  
 Mines  
 Modification, 3  
 Municipalité  
 Amendement, 553–5  
 Voirie  
 Amendement, 17

**Loi de tempérance**

Brome (comté), 680

**Loi électorale**

Amendement, 17  
 Bill 12: 209, 400–1, 525, 553, 622, 752

**Londres (ville)**

Agence, 3  
 Agent général  
 Compétence, 11–2  
 Nomination, 430–2

**Longueuil (ville)**

Montréal (ville)  
 Pont  
 Construction, 4, 80  
 Bill 27: 500–3, 506–8, 533, 705, 752

**Lot. Voir aussi Lot de colonisation; Terres**

Addington (canton), 479, 532–3  
 Canton Awantjish, 569–70  
 Classification  
 Botsford (canton), 531–2  
 Cabano (canton), 531–2  
 Escourt (canton), 531–2  
 Robertson (canton), 531–2  
 Dalquier (canton), 555  
 Département de la Colonisation, 138  
 Fraser Companies Limited  
 Témiscouata (comté), 729  
 Municipalité  
 Vente, 66  
 Palmarolle (canton), 534

**Lot de colonisation**

Coupe de bois, 36  
 McNider (canton), 677–8

**Lotbinière (comté)**

Terres  
 Gouvernement  
 Acquisition, 736–9

**Louiseville (ville)**

Taverne  
 Licence, 627

**Loyer**

Commission des liqueurs de Québec  
 Magasin, 196

**M****Machine aratoire**

Utilisation, 90–1

**Magasin**

Commission des liqueurs de Québec, 586–7  
 Loyer, 196

**Magnan, C.-J.**

Déclaration  
 Question de privilège, 605, 650–1

**Mandat spécial**

Arpentage, 404  
 Chemin  
 Entretien, 422–4  
 Chemin de colonisation, 449

- Mandats spéciaux, État des.** *Voir* État des mandats spéciaux
- Manufacture**  
Silo, 252
- Marchandise sèche**  
Spencer Wood, 458–9
- Marché**  
Produit agricole, 77
- Maria Chapdelaine (livre)**  
Achat, 341–2
- Marquis, Eugène**  
Gouvernement  
Employé, 433–4, 583–4, 663
- McEvoy, Christopher**  
Succession  
Bill 104: 269, 279, 361, 391, 551–2, 753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 111
- McGill, Ward**  
Département de la Voirie  
Employé, 350
- McLaren, H.**  
Département de la Voirie  
Employé, 350
- McNider (canton)**  
Lot de colonisation, 677–8  
Pont  
Construction, 570
- Médecin.** *Voir aussi* Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec  
Accident du travail  
Loi  
Rémunération, 57, 70, 74
- Médecine vétérinaire**  
Subsides, 411
- Mère**  
Orphelin  
Allocation, 393
- Mérite agricole**  
Concours, 140  
Diplôme, 139–40
- Mesureur de bois**  
Admission  
Enquête, 207
- Meubles**  
Spencer Wood, 459
- Meurtre**  
Saint-Michel-de-Rougemont (municipalité), 65
- Mine Abana**  
Journal  
Article  
Question de privilège, 643–4  
*Soleil* (journal)  
Article  
Question de privilège, 487
- Miner, John**  
Constable, 270
- Mines.** *Voir aussi* **Ministre de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries**  
Bill 34: 361, 410, 412–7, 424, 487, 543  
Exploitation, 16–7  
Abitibi (région), 9–11  
Nouveau-Québec, 138  
Ontario, 52–3  
Loi  
Modification, 3
- Ministère de la Voirie.** *Voir aussi* **Ministre de la Voirie**  
Administration, 120–1  
Amiésie  
Achat, 362, 421–2  
Route régionale, 393
- Ministère de l'Agriculture.** *Voir aussi* **Ministre de l'Agriculture**  
Subsides, 387
- Ministère du Commerce et de l'Industrie**  
Création, 77
- Ministre de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries**  
Rapport annuel 1924-1925, 5
- Ministre de la Voirie**  
Rapport annuel 1925, 5
- Ministre de l'Agriculture**  
Rapport annuel 1924-1925, 4
- Ministre des Affaires municipales**  
Rapport annuel 1924-1925, 4
- Ministre des Terres et Forêts**  
Rapport annuel 1924-1925, 268

**Ministre des Travaux publics et du Travail**

Rapport annuel 1924-1925, 4  
Union internationale des ingénieurs  
stationnaires (local 588)  
Correspondance, 370-1, 488

**Monette, Rodolphe**

Collège des médecins et chirurgiens de la  
province de Québec  
Admission  
Bill 67: 44, 61, 403, 425, 544, 545

**Moniales Dominicaines contemplatives de  
Berthierville**

Corporation  
Bill 111: 231, 268, 361, 384-5, 644, 680,  
753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 133

**Montréal (district)**

Percepteur adjoint du revenu, 634  
Prisonnier  
Caution, 583

**Montréal-Est (ville)**

Charte  
Bill 98: 85, 135, 195, 211, 231, 277-9,  
491-3, 644, 753

**Montréal (île)**

Circulation routière, 56

**Montreal Island Power Company**

Taxe  
Bill 69: 195, 208, 285, 343, 357, 379,  
441, 454, 701-2, 753  
Bill 70: 285, 319, 349, 373, 383, 705, 753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 143, 269

**Montreal Light, Heat & Power**

**Consolidated**  
Cour à charbon, 447-9, 488

**Montreal Power Co.**

Électricité  
Tarification, 369, 435-6

**Montréal (région)**

Force hydraulique  
Fleuve Saint-Laurent, 22

**Montreal Tramways**

Licence, 363

**Montreal Tunnel & Terminal Company**

Corporation

Bill 83: 44, 70, 534, 565, 645

**Montréal (ville). Voir aussi Montréal  
(district); Montréal (île); Montréal  
(région)**

Assistance publique  
Loi, 404, 474, 605  
Charte  
Bill 100: 231, 268, 525, 558, 563-5, 701-  
2, 719-24, 753  
Commission des liqueurs de Québec  
Entrepôt, 585  
Restaurant, 546  
Cour des sessions  
Juge  
Salaire, 399  
Droits du pauvre  
Perception, 67  
École protestante  
Bill 135: 505, 628, 634, 716-8, 754  
Enseignement technique  
Congrès, 283  
Lieu d'amusement  
Droits  
Perception, 67  
Longueuil (ville)  
Pont  
Construction, 4, 80  
Bill 27: 500-3, 506-8, 533, 705, 752  
Piste de courses  
Droits  
Perception, 67  
Recorder  
Salaire, 399  
Taverne  
Licence, 65-6, 585  
Taxe, 87  
Travaux publics  
Employé, 217

**Moore, Terence Francis**

Adoption  
Bill 122: 534, 549, 553, 645, 753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 533

**Mortalité infantile, 126-7**

**Mouton**

Élevage, 89-90

**Municipalité. Voir aussi Affaires  
municipales; Code municipal; Comité  
permanent du Code municipal; Enquête  
municipale; Ministre des Affaires  
municipales; Municipalité scolaire;**

**Statistiques municipales 1924; Taxe municipale****Chemin****Construction**

Bill 38: 277, 409, 525, 552, 622, 752

Entretien, 23–4, 41–2, 78–9

Dettes, 129

Intérêt, 67–9, 562–3

Poursuite judiciaire, 64–5, 113, 562, 691

Dettes, 24, 33, 76, 86–7

**Loi**

Amendement, 553–5

**Lot**

Vente, 66

**Municipalité scolaire**

Dettes, 33

**Mutation****Propriété****Droits**

Bill 45: 397, 488–9, 543, 545

**N****Narcotique**

Consommation, 73, 75

**Vente**

Permis, 506

**National Transcontinental Railway Branch Lines Company****Subvention**

Bill 136: 706–12, 740, 754

**New Beth Jehuda Synagogue****Corporation**

Bill 57: 112, 135, 403, 429, 551, 663–4, 753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 83

**Nicolet (comté)****Terres**

Gouvernement

Acquisition, 736–9

**Nomination**

Agent général

Londres (ville), 430–2

**Noranda (ville)****Corporation**

Bill 81: 84, 135, 215, 232–9, 376, 383–3, 544

**North River Insurance Company**

Licence, 680

**Notre-Dame-de-Pierreville (municipalité)**

Batardeau

Construction, 286

**Nouveau-Brunswick**

Pont interprovincial, 370, 488

**Nouveau-Québec****Mines**

Exploitation, 138

**O****Obligation**

Gouvernement, 20

Saint-Joseph d'Alma (ville)

Vente, 398

**Octroi. Voir aussi Subsidies; Subvention**

Agriculture, 9, 16, 33, 35, 37, 76, 254

Collège classique, 25, 89

**Colon**

Sainte-Marie-de-Blandford (paroisse), 393

Colonisation, 21, 35, 46–7

Conservation alimentaire

Industrie, 209–10

École des beaux-arts, 11

École primaire, 94–5

Gouvernement, 45–6

Hospice Youville de Saint-Benoît, 530–1

Hygiène publique, 128–9

Institution de charité, 75–6, 81, 86

Instruction publique, 3, 8, 11, 52, 123–4

**Oeuvre de la propagation de la foi de Québec****Corporation**

Bill 62: 112, 136, 144, 197–8, 341, 543, 607

**Officier public**

État des cautionnements 1925-1926, 5

**Ogilvie Benefit Fund Inc., The****Corporation**

Bill 56: 85, 135, 349, 373, 551–2, 753

**Ontario****Mines**

Exploitation, 52–3

**Orphelin****Mère**

Allocation, 393

**Ottawa Supérieur (district)**

Coupe de bois

Permis, 254–5



**Ottawa (ville)**  
 Turcotte, Jos.  
 Agent de la province, 218

**Ouellet, Marc-Aurèle**  
 Juge de paix  
 Rimouski (district), 703

**Outremont (cité)**  
 Charte  
 Bill 75: 84, 135, 379, 392, 581, 622, 645,  
 753

**Ouvrier**  
 Protection, 120

## P

**Paielement**  
 Route Rivière-du-Loup–Edmunston  
 Sainte-Rose-du-Déglé (municipalité),  
 555, 633

**Palais de justice de Montréal**  
 Aménagement, 248  
 Coût, 571

**Palais de justice de Québec**  
 Aménagement  
 Coût, 570–1

**Palmarolle (canton)**  
 Lot, 534

**Papier**  
 Usine  
 Construction  
 Québec (ville), 22  
 Québec (province), 37–8

**Paratonnerre**  
 Security Lightning Rod Incorporated  
 Vente, 631–2

**Parc national des Laurentides**  
 Permis  
 Revenu, 680

**Paris (ville)**  
 Chef de police, 430  
 Étudiant  
 Bourse d'étude, 254, 549–51

**Parlement. Voir aussi Hôtel du parlement**  
 Édifice  
 Électricien, 350  
 Vacance

Arrêté ministériel, 141  
 Cabinet  
 Séance, 141

**Paroisse**  
 Colonisation, 89

**Passage**  
 Pont  
 Bastiscan (municipalité), 61

**Pavage**  
 Chemin  
 Amiésite, 87–8

**Peaux**  
 Saisie  
 Saint-François (district), 697

**Pépinère**  
 Coût  
 Deschambault (municipalité), 679

**Percepteur adjoint du revenu**  
 Montréal (district), 634

**Perception**  
 Divertissement  
 Droits, 584–5  
 Droits du pauvre, 196  
 Montréal (ville), 67  
 Lieu d'amusement  
 Droits, 196  
 Montréal (ville), 67  
 Piste de courses  
 Droits, 196  
 Montréal (ville), 67

**Permis**  
 Coupe de bois  
 Enchère, 140  
 Ottawa Supérieur (district), 254–5  
 Narcotique  
 Vente, 506  
 Parc national des Laurentides  
 Revenu, 680  
 Vin médicinal  
 Vente, 525

**Perras, F. W.**  
 Chemin  
 Construction  
 Gracefield (municipalité), 140–1  
 Wright (canton)  
 Rapport, 555, 633

**Pétition**

- Lecture, 13, 31, 43, 59, 63, 83–4, 111, 133, 143, 195, 251, 269, 335, 349, 403, 465, 477, 533–4
- Présentation, 7, 31, 43, 59, 63, 83, 111, 133, 143, 195, 251, 269, 335, 349, 403, 465, 477, 533–4

**Piché, G.-C.**

- Services
- Traitement, 457

**Pierreville (municipalité de village)**

- Voirie
- Coût, 219

**Piste de courses**

- Droits
  - Perception, 196
  - Montréal (ville), 67
- Gageure
- Revenu, 67, 196

**Plainte**

- Concession forestière
- Affermage, 526
- Fabricant de beurre, 505–6

**Police provinciale**

- Constable, 66
- Détective, 66
- Embauche, 65

**Policier**

- Effectif
  - Commission des liqueurs de Québec, 398
  - Département du procureur général, 398

**Politique gouvernementale**

- Agriculture, 95, 102–3
- Instruction publique, 16
- Voirie, 33, 49–51

**Pont. Voir aussi Pont à péage; Pont de colonisation; Pont interprovincial; et aux noms des ponts, p. ex.: Pont de Québec**

- Bastiscan (municipalité)
  - Passage, 61
- Construction
  - Longueuil (ville)
  - Montréal (ville), 4, 80
    - Bill 27: 500–3, 506–8, 533, 705, 752
  - McNider (canton), 570
  - Ruisseau Chevalier, 556, 566–7, 633
- Sainte-Anne-de-Bellevue (municipalité)
  - Inauguration, 60
- Vaudreuil (municipalité)
  - Inauguration, 60

**Pont à péage**

- Revenu, 461

**Pont de colonisation**

- Dépense, 691

**Pont de Québec**

- Voie carrossable
- Construction, 519, 534–9, 751–2

**Pont Galipeault**

- Revenu, 570

**Pont interprovincial**

- Nouveau-Brunswick, 370, 488

**Pont Sainte-Anne**

- Île Perrot
- Construction
- Coût, 175

**Population urbaine**

- Tuberculose, 74

**Port du chapeau**

- Règlement de l'Assemblée législative, 136

**Poursuite judiciaire**

- Commission des liqueurs de Québec
- Revenu, 479, 677
- Municipalité
  - Chemin
  - Entretien, 64–5, 113, 562, 691

**Premier ministre**

- Déclaration
- Douane
- Enquête, 433
- Hecker, Fritz
- Secrétaire, 219

**Prévost, Antonio**

- Compagnie de Jésus
- Acte de vente
- Bill 65: 113, 134, 144, 197, 376, 543

**Prime**

- Famille nombreuse, 175

**Prison de Bordeaux**

- Aménagement
- Coût, 457–8
- Propriété, 460

**Prison de Sainte-Scholastique, 281, 487**

- Terrain, 457

**Prisonnier**

Cautiion  
Montréal (district), 583

**Prix**

Électricité, 16

**Production**

Électricité, 678  
Usine, 678–9  
Force hydroélectrique  
Statistiques, 678  
Graine de trèfle  
Valeur, 526

**Production agricole**

Valeur, 122

**Production laitière**

Valeur, 122

**Produit agricole**

Concurrence, 46  
États-Unis  
Droits, 380–2, 432  
Protectionnisme, 105–6  
Marché, 77  
Revenu, 526

**Produit alimentaire**

Importation, 77

**Produit de l'érable**

Industrie, 90  
Subsides, 390

**Professeur**

Salaire  
École des beaux-arts, 124

**Projet de loi**

Chemin de fer  
Construction  
Rouyn (district), 455  
Dépôt, 391  
Question de privilège, 455

**Propriété. Voir aussi Droits de propriété**

Mutation  
Droits  
Bill 45: 397, 488–9, 543, 545  
Prison de Bordeaux, 460  
Rivière  
Conseil privé  
Jugement, 23

**Protection**

Bois de pulpe, 17

Ouvrier, 120

**Protectionnisme**

États-Unis  
Produit agricole, 105–6

**Publicité**

Commission des liqueurs de Québec  
Frais, 216–7  
Gouvernement  
Contrat, 547–9  
Journal  
Agriculture  
Dépense, 679

**Q**

**Québec (province)**

Agriculteur, 248  
Budget, 75  
Capital étranger, 17–8, 22, 26, 34, 38, 52, 76, 104  
Dettes, 33, 398  
État des recettes et dépenses 1925-1926, 466  
Faillite, 24, 78  
Industrie, 78  
Papier  
Usine, 37–8  
Revenu, 26  
Situation économique, 10  
Surplus, 109, 114  
Taxe, 76

**Quebec Pulp & Paper Mills Limited, The**

Commissaire d'écoles  
Chicoutimi (ville)  
Convention  
Bill 85: 85, 134, 144, 197, 716–7, 753

**Québec (ville)**

Lac-Saint-Jean  
Route  
Construction, 70–2, 74  
Papier  
Usine  
Construction, 22  
Société Saint-Jean-Baptiste  
Fusion  
Bill 86: 112, 136, 215, 275, 376, 544, 681

**Question**

Feuilleton  
Inscription  
Question de privilège, 403–4, 412

**Question de privilège**

- Commission des liqueurs de Québec
  - Douane
    - Conflit, 455
- Feuilleton
  - Question
    - Inscription, 403–4, 412
- Magnan, C.-J.
  - Déclaration, 605, 650–1
- Mine Abana
  - Journal
    - Article, 643–4
    - Soleil* (journal)
      - Article, 487
- Projet de loi
  - Dépôt, 455

**Quincaillerie**

- Spencer Wood, 459

**Quinlan, Robertson & Janin Ltd**

- Directeur, 662

**R****Rachat**

- Rente seigneuriale, 364–9, 436, 488

**Raymond, M.**

- Avocat
  - Honoraires, 680

**Recorder**

- Montréal (ville)
  - Salaire, 399

**Recouvrement**

- Taxe
  - Bill 33: 277, 376, 441, 543

**Rédaction**

- Statuts refondus, 457

**Refuge Notre-Dame-de-la-Merci**

- Corporation
  - Bill 118: 421, 441, 497, 511, 569, 645, 753
  - Règlement de l'Assemblée législative
    - Suspension, 335, 411–2

**Régime des eaux courantes**

- Bill 140: 456, 490, 544, 545

**Registrateur**

- Salaire
  - Berthier (comté), 561
  - Joliette (comté), 561

Saint-Hyacinthe (comté), 561

Terrebonne (comté), 561

**Règlement de l'Assemblée législative**

- Port du chapeau, 136
- Suspension
  - Anglo-Canadian Pulp & Paper Mills Limited
    - Taxe, 63
  - Arvida (ville)
    - Corporation, 349
  - Barreau de la province de Québec
    - Admission
      - Signer, Morris B., 111
  - Château-d'Eau (ville)
    - Corporation, 59
  - Commission métropolitaine de Montréal
    - Charte, 63
  - Compagnie de chemin de fer Québec & Chibougamau
    - Charte, 133
  - Compagnie provinciale d'indemnité
    - Charte, 143
  - Congregation Chevra Mishnais Beth Jehuda
    - Corporation, 83
  - Congregation Shaare Tefilah
    - Corporation, 83
  - Drummondville (ville)
    - Canadian Celanese Limited, 403
  - Fabrique Saint-Jérôme, 195
  - McEnvoy, Christopher
    - Succession, 111
  - Moniales Dominicaines contemplatives de Berthierville
    - Corporation, 133
  - Montreal Island Power Company
    - Taxe, 143, 269
  - Moore, Terence Francis
    - Adoption, 533
  - New Beth Jehuda Synagogue
    - Corporation, 83
  - Refuge Notre-Dame-de-la-Merci, 335, 411–2
  - Shaare Zion Congregation
    - Corporation, 83
  - Sherbrooke (ville)
    - Charte, 251
  - Sons of Israel
    - Corporation, 143
  - Spiliotopoulos, George C.
    - Corporation, 111
  - St. Regis Paper Company of Canada
    - Limited
      - Taxe, 465
  - Ste Anne Power & Paper Company
    - Limited
      - Convention

- Saint-Joachim (paroisse), 251
  - Three Rivers and Central Railway Company Corporation, 477
  - Warren Company Limited, The Corporation scolaire Fraserville (municipalité), 269
- Réglementation**
  - Autobus, 3, 86
  - Industrie laitière, 25, 104
- Rémunération**
  - Médecin
    - Accident du travail Loi, 57, 70, 74
- Renard**
  - Élevage, 442–4
- Rente seigneuriale**
  - Rachat, 364–9, 436, 488
- Ressources naturelles**
  - Exploitation, 21, 80–1
- Restaurant**
  - Commission des liqueurs de Québec Montréal (ville), 546
- Rétribution scolaire**
  - Bill 149: 343, 399, 465, 479, 705, 754
- Revenu. Voir aussi Percepteur adjoint du revenu**
  - Agriculture, 526
  - Automobile, 20
    - Commission des liqueurs de Québec, 50–1, 466
  - Brasserie
    - Licence, 545–6
  - Poursuite judiciaire, 479, 677
  - Utilisation, 122–3
  - Forêt
    - Exploitation, 37
  - Gageure
    - Piste de courses, 67, 196
  - Parc national des Laurentides
    - Permis, 680
  - Pont à péage, 461
  - Pont Galipeault, 570
  - Produit agricole, 526
  - Québec (province), 26
- Richmond (comté)**
  - Terres
    - Gouvernement Acquisition, 736–9
- Rimouski (district)**
  - Ouellet, Marc-Aurèle Juge de paix, 703
- Rivière. Voir aussi Rivière à saumon**
  - Propriété
    - Conseil privé Jugement, 23
- Rivière à saumon**
  - Location
    - Club de pêche, 392–3
- Rivière aux Pins**
  - Limites à bois, 404
  - Droits de chasse, 347
  - Droits de pêche, 347
- Rivière Malbaie**
  - Limites à bois, 478
- Robertson (canton)**
  - Lot
    - Classification, 531–2
- Robillard, Clément**
  - Décès, 690–1
- Route. Voir aussi Chemin; Circulation routière; Route régionale**
  - Construction
    - Lachute (municipalité) Saint-Jovite (municipalité), 93
    - Québec (ville) Lac-Saint-Jean, 70–2, 74
  - Dépense, 19
  - Entretien
    - Saint-Joachim (paroisse) Saint-Tite-des-Caps (municipalité), 218–9
- Route régionale**
  - Ministère de la Voirie, 393
- Route Rivière-du-Loup–Edmunston**
  - Sainte-Rose-du-Déglé (municipalité) Paiement, 555, 633
- Rouyn (district)**
  - Chemin de fer
    - Construction, 3, 200–1
    - Projet de loi, 455
- Rouyn Mines Railway Company**
  - Charte
    - Bill 53: 215, 240, 349, 374–5, 543, 545
  - Subsides, 279

**Rue Sainte-Julie**

Édifice gouvernemental, 571  
Aménagement, 662–3

**Ruisseau Chevalier**

Pont  
Construction, 556, 566–7, 633

**S****Saguenay (région)**

Aluminium  
Usine  
Construction, 21

**Saint-Eustache-sur-le-Lac (municipalité)**

Emprunt  
Taxe, 398

**Saint-François (district)**

Peaux  
Saisie, 697

**Saint-Hyacinthe (comté)**

Registraire  
Salaire, 561

**Saint-Jean-Baptiste-de-l'Île-Verte (paroisse)**

Chemin  
Construction, 534, 633

**Saint-Jérôme**

Chef-Lieu  
Terrebonne (comté), 583

**Saint-Joachim (paroisse)**

Saint-Tite-des-Caps (municipalité)  
Route  
Entretien, 218–9  
Ste Anne Power & Paper Company Limited  
Convention  
Bill 114: 285, 319, 361, 392, 701–2, 753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 251

**Saint-Joseph d'Alma (ville)**

Obligation  
Vente, 398

**Saint-Jovite (municipalité)**

Lachute (municipalité)  
Route  
Construction, 93

**Saint-Lambert (cité)**

Charte

Bill 105: 215, 239, 349, 384, 705, 718–9,  
739, 753

**Saint-Michel-de-Rougemont (municipalité)**

Meurtre, 65

**Saint-Moïse-Station (village)**

Chemin, 729

**Saint-Tite-des-Caps (municipalité)**

Saint-Joachim (paroisse)  
Route  
Entretien, 218–9

**Sainte-Anne-de-Bellevue (municipalité)**

Pont  
Inauguration, 60

**Sainte-Marie-de-Blandford (paroisse)**

Colon  
Octroi, 393

**Sainte-Rose-du-Déglé (municipalité)**

Route Rivière-du-Loup–Edmunston  
Païement, 555, 633

**Sainte-Scholastique (municipalité)**

Cour supérieure  
Juridiction, 399, 487

**Saisie**

Peaux  
Saint-François (district), 697

**Salaberry (division)**

Conseil législatif  
Vacance, 40

**Salaire. Voir aussi Rémunération; Salaire minimum; Traitement**

Institutrice, 249  
Juge  
Cour des sessions  
Montréal (ville), 399  
Professeur  
École des beaux-arts, 124  
Recorder  
Montréal (ville), 399  
Registraire  
Berthier (comté), 561  
Joliette (comté), 561  
Saint-Hyacinthe (comté), 561  
Terrebonne (comté), 561

**Salaire minimum**

Femme  
Bill 13: 138, 190–2, 251, 543

**Salle de billard**

Licence, 586

**Sanatorium**

Lac-Édouard, 627

**Séance**

Cabinet

Parlement

Vacance, 141

**Secrétaire**

Premier ministre

Hecker, Fritz, 219

**Secrétaire et registraire de la province de Québec**

Rapport annuel 1924-1925, 82

**Security Lightning Rod Incorporated**

Paratonnerre

Vente, 631–2

**Serment d'office**

Bill 1: 3

**Service des pêcheries maritimes**

Bill 2: 207, 281–3, 376, 543

**Service d'hygiène de la province de Québec**

Rapport annuel 1924-1925, 82

**Services**

Piché, G.-C.

Traitement, 457

**Shaare Zion Congregation**

Corporation

Bill 68: 285, 319, 433, 462–3, 645, 664, 753

Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 83

**Sherbrooke (ville)**

Charte

Bill 115: 285, 319, 361, 384, 493, 544

Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 251

Commission des liqueurs de Québec

Taxe d'affaire, 216

**Signer, Morris B.**

Barreau de la province de Québec

Admission

Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 111

**Silo**

Construction

Subvention, 210, 679

Manufacture, 252

**Simard, Georges**

Commission des liqueurs de Québec

Démission, 67

**Situation économique**

Québec (province), 10

**Société coopérative agricole, 706**

**Société d'agriculture, 252**

**Société d'industrie laitière de la province de Québec**

Subsides, 388

**Société Saint-Jean-Baptiste**

Fusion

Québec (ville)

Bill 86: 112, 136, 215, 275, 376, 544, 681

**Soeurs de Charité de la Providence**

Bill 6: 182–9, 198–9, 251, 543

**Sœurs de la Charité de Québec**

École d'industrie

Bill 47: 510, 622, 753

Sun Trust Company Limited, The

Contrat

Bill 39: 508–10, 622, 752

**Sœurs de la Congrégation de Notre-Dame de Montréal**

Charte

Bill 106: 215, 239, 285, 343, 493, 544, 569

**Sœurs de la Présentation**

Charte

Bill 58: 44, 61, 112, 134, 321, 543

**Sœurs des Saints Noms de Jésus et de Marie**

Corporation

Bill 66: 112, 135-6, 215, 232, 376, 544, 567

**Soleil (journal)**

Article

Mine Abana

Question de privilège, 487

**Sons of Israel**

Corporation

Bill 54: 231, 268, 349, 373, 551, 663, 753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 143

**Sous-ministre**

Frais de voyage, 491

**Spencer Wood**

Aménagement, 458, 460

Appareil téléphonique, 458

Bois de construction, 459

Chauffage, 459

Décoration, 249, 457, 519

Dépense, 459–60

Éclairage, 460

Marchandise sèche, 458–9

Meubles, 459

Quincaillerie, 459

Vaisselle, 459, 519

**Spiliotopoulos, George C.**

Corporation

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 111

**St. Regis Paper Company of Canada Limited**

Taxe

Bill 120: 478, 494, 561, 587–8, 716–7, 753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 465

**Stanley Presbyterian Church**

Corporation

Bill 95: 44, 70, 403, 429, 622, 664, 753

**Statistiques. Voir aussi Bureau pour la statistique forestière**

Agriculture, 114

Exploitation agricole, 397–8

Force hydroélectrique

Production, 678

Forêt

Incendie, 318–9

Frontière

Traverse

Automobile, 422

Industrie, 606

Instruction publique, 123

**Statistiques 1924**

Établissement pénitentiaire, 193

Institution d'assistance, 193

**Statistiques 1924-1925**

Enseignement, 268

**Statistiques judiciaires 1924, 193****Statistiques municipales 1924, 230****Statuts refondus, 3, 98. Voir aussi****Commission de refonte des statuts**

Barreau de la province de Québec

Bill 150: 44, 133, 505, 527, 569, 670, 754

Enquête municipale

Bill 29: 397, 472–3, 572–4, 644, 752

Fonction publique

Bill 31: 277, 353, 441, 543

Impression

Coût, 231–2, 584

Subsides, 393–5

Rédaction, 457

**Stavert, William**

Commission des liqueurs de Québec

Démission, 66, 568

Lettre, 429–30

**Ste Anne Power & Paper Company Limited**

Convention

Saint-Joachim (paroisse)

Bill 114: 285, 319, 361, 392, 701–2, 753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 251

**Subside provincial. Voir Subsides**

**Subsides**, 144–75, 219–30, 240–8, 255–68, 270–5, 286–305, 309–18, 371–3, 385–7, 387–90, 393–5, 410–1, 417–9, 444–5, 450–4, 461–2, 474–6, 539–42, 556–9, 574–5, 581–2, 592–602, 623–5, 652, 659–61, 688–90, 693–5, 712–6, 730–6, 740–8. *Voir aussi Budget provincial 1926-1927; Octroi; Subvention*

Agriculture, 474–6

Apiculture, 390

Aviculture, 389

Cercle agricole, 371

Conseil d'agriculture, 371, 410–1

Dispensaire, 539–41

École d'agriculture, 388–9

École des beaux-arts de Montréal, 556–7

École des beaux-arts de Québec, 556–7

École ménagère, 389

Exposition, 388

Forêt

Inventaire

Hydroplane, 581–2



- Horticulture, 418
- Industrie laitière, 462
- Journal d'agriculture*, 372, 385–7
- Ligue nationale de colonisation, 692–3
- Médecine vétérinaire, 411
- Ministère de l'Agriculture, 387
- Produit de l'érable
  - Industrie, 390
- Rouyn Mines Railway Company, 279
- Société d'industrie laitière de la province de Québec, 388
- Statuts refondus
  - Impression, 393–5
- Terres et forêts, 574–5
- Tuberculose
  - Traitement, 417–8
- Subvention. Voir aussi Octroi; Subsidés**
  - École primaire, 129
  - National Transcontinental Railway Branch Lines Company
    - Bill 136: 706–12, 740, 754
  - Silo
    - Construction, 210, 679
  - Tourisme, 66
- Succession. Voir aussi Droits sur les successions**
  - Impôt
    - Bill 7: 138, 192, 251, 347, 702, 752
  - McEvoy, Christopher
    - Bill 104: 269, 279, 361, 391, 551–2, 753
    - Règlement de l'Assemblée législative
      - Suspension, 111
- Succession Tourville**
  - Bill 96: 195, 208, 361, 387, 622, 753
- Sun Trust Company Limited, The**
  - Institut des petites sœurs franciscaines de Marie
    - Contrat
      - Bill 46: 510–1, 622, 753
  - Sœurs de la Charité de Québec
    - Contrat
      - Bill 39: 508–10, 622, 752
- Surintendant de l'Instruction publique**
  - État financier 1924-1925, 58
  - Rapport annuel 1924-1925, 27
- Surplus**
  - Québec (province), 109, 114
- Suspension**
  - Règlement de l'Assemblée législative
    - Anglo-Canadian Pulp & Paper Mills Limited
  - Taxe, 63
  - Arvida (ville)
    - Corporation, 349
  - Barreau de la province de Québec
    - Admission
      - Signer, Morris B., 111
  - Château-d'Eau (ville)
    - Corporation, 59
  - Commission métropolitaine de Montréal
    - Charte, 63
  - Compagnie de chemin de fer Québec & Chibougamau
    - Charte, 133
  - Compagnie provinciale d'indemnité
    - Charte, 143
  - Congregation Chevra Mishnais Beth Jehuda
    - Corporation, 83
  - Congregation Shaare Tefilah
    - Corporation, 83
  - Drummondville (ville)
    - Canadian Celanese Limited, 403
  - Fabrique Saint-Jérôme, 195
  - McEvoy, Christopher
    - Succession, 111
  - Moniales Dominicaines contemplatives de Berthierville
    - Corporation, 133
  - Montreal Island Power Company
    - Taxe, 143, 269
  - Moore, Terence Francis
    - Adoption, 533
  - New Beth Jehuda Synagogue
    - Corporation, 83
  - Refuge Notre-Dame-de-la-Merci, 335, 411–2
  - Shaare Zion Congregation
    - Corporation, 83
  - Sherbrooke (ville)
    - Charte, 251
  - Sons of Israel
    - Corporation, 143
  - Spiliotopoulos, George C.
    - Corporation, 111
  - St. Regis Paper Company of Canada Limited
    - Taxe, 465
  - Ste Anne Power & Paper Company Limited
    - Convention
      - Saint-Joachim (paroisse), 251
  - Three Rivers and Central Railway Company
    - Corporation, 477
  - Warren Company Limited, The
    - Corporation scolaire
      - Fraserville (municipalité), 269

**Syndicat professionnel**

Bill 24: 277, 346–7, 441, 543

**T****Tarification**

Électricité

Cedars Rapids Co., 369, 435–6

Montreal Power Co., 369, 435–6

**Taschereau, Louis-Alexandre**

Vie parlementaire

Anniversaire, 14

**Taverne**

Licence

Louiseville (ville), 627

Montréal (ville), 65–6, 585

**Taxe. Voir aussi *Taxe d'affaire; Taxe municipale; Taxe scolaire***

Anglo-Canadian Pulp & Paper Mills Limited

Bill 93: 216, 240, 307, 344, 716–7, 753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 63

Montreal Island Power Company

Bill 69: 195, 208, 285, 343, 357, 379, 441, 454, 701–2, 753

Bill 70: 285, 319, 349, 373, 383, 705, 753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 143, 269

Montréal (ville), 87

Québec (province), 76

Recouvrement

Bill 33: 277, 376, 441, 543

Saint-Eustache-sur-le-Lac (municipalité)

Emprunt, 398

St. Regis Paper Company of Canada Limited

Bill 120: 478, 494, 561, 587–8, 716–7, 753

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 465

**Taxe d'affaire**

Commission des liqueurs de Québec

Sherbrooke (ville), 216

**Taxe municipale**

Exemption

Bill 162: 561, 628, 716, 754

**Taxe scolaire**

Bill 161: 545, 571, 736, 754

**Témiscouata (comté)**

Billet de location, 361–2

Bois coupé, 478

Fraser Companies Limited

Lot, 729

**Terrain**

Dionne, Octave

Vente

Bill 71: 112, 134, 497, 516, 730

Prison de Sainte-Scholastique, 457

**Terrebonne (comté)**

Registraire

Salaire, 561

Saint-Jérôme

Chef-Lieu, 583

**Terrebonne (ville)**

Conflagration

Emprunt

Bill 143: 456, 474, 544, 545

**Terres**

Ensemencement, 506

Exploitation

Valeur, 526

Gouvernement

Acquisition

Arthabaska (comté), 736–9

Lotbinière (comté), 736–9

Nicolet (comté), 736–9

Richmond (comté), 736–9

Wolfe (comté), 736–9

**Terres de la couronne**

Canadian International Paper Co., 254

**Terres et forêts. Voir aussi *Ministre des******Terres et Forêts***

Bill 36: 433, 472, 490, 543, 545

Subsides, 574–5

**Terres publiques. Voir *Terres de la couronne*****Tétreault, Adélard**

Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec

Admission

Bill 59: 44, 61, 84, 134, 321, 543

**Thomas, W. W.**

Correspondance, 27

**Three Rivers and Central Railway Company**

Corporation

Bill 121: 477, 494, 627, 640, 718

Règlement de l'Assemblée législative

Suspension, 477

**Tourigny, Paul**

Décès, 212

**Tourisme**

Octroi, 66

**Traitement. Voir aussi Honoraires; Salaire**

Fonctionnaire, 3, 8, 11, 52

Piché, G.-C.

Services, 457

Tuberculose

Subsides, 417–8

**Transaction financière**

Garantie, 718

**Transport**

Liqueur alcoolique

Bill 137: 456, 499, 544, 545

**Travaux publics. Voir aussi Ministre des**

**Travaux publics et du Travail**

Employé

Montréal (ville), 217

**Traverse**

Frontière

Automobile

Statistiques, 422

**Traverse Chicoutimi–Sainte-Anne**

Bill 94: 59, 70, 207, 211–2, 379, 544

**Trésorier provincial**

Ligue de la survivance française

Correspondance, 321–8, 432

**Tribunal judiciaire**

Bill 23: 277, 606–7, 704, 752

**Trois-Rivières (ville)**

Bill 91: 59, 70, 544–5, 565, 631, 646–9, 753

Débentures

Achat, 344–5, 432

**Tuberculose**

Décès, 72–3

Dispensaire, 126–8

Population urbaine, 74

Traitement

Subsides, 417–8

**Turcotte, Jos.**

Agent de la province

Ottawa (ville), 218

**U**

**Union des cultivateurs**

Congrès

Propositions, 49, 103–4

**Union internationale des ingénieurs**

**stationnaires (local 588)**

Ministre des Travaux publics et du Travail

Correspondance, 370–1, 488

**Université de Montréal**

Aide financière, 81

**Usine**

Aluminium

Construction

Saguenay (région), 21

Électricité

Production, 678–9

Papier

Construction

Québec (ville), 22

Québec (province), 37–8

**Usurpation**

Charge publique

Bill 49: 500, 545

**V**

**Vacance**

Argenteuil (district électoral), 1

Berthier (district électoral), 1

Champlain (district électoral), 1

Conseil législatif

Salaberry (division), 40

District électoral, 1

Jacques-Cartier (district électoral), 1

Parlement

Arrêté ministériel, 141

Cabinet

Séance, 141

**Vaisselle**

Spencer Wood, 459, 519

**Vaudreuil (municipalité)**

Pont

Inauguration, 60

**Véhicule automobile. Voir aussi Automobile**

Bill 42: 397, 494–5, 551–2, 752

Droits de propriété

Bill 43: 397, 495–6, 497–8, 512–3, 622,

753

**Venise (ville)**

Corporation  
Bill 90: 84, 135, 545, 633

**Vente**

Actions  
International Producing and Refining  
Company, The  
Fraude, 357–9  
Commission des liqueurs de Québec, 605–6  
Dionne, Octave  
Terrain  
Bill 71: 112, 134, 497, 516, 730  
Force hydraulique, 108  
Limites à bois, 115  
Lot  
Municipalité, 66  
Narcotique  
Permis, 506  
Saint-Joseph d'Alma (ville)  
Obligation, 398  
Security Lightning Rod Incorporated  
Paratonnerre, 631–2  
Vin médicinal  
Permis, 525

**Verdun (cité)**

Charte  
Bill 99: 137, 193, 285, 357, 532, 544

**Vie parlementaire**

Taschereau, Louis-Alexandre  
Anniversaire, 14

**Vieilles églises de la province de Québec,  
1647-1800, Les**  
Rapport, 359

**Vin. Voir aussi Fabrique de vin; Vin  
médicinal**

Commission des liqueurs de Québec  
Achat, 349–50

**Vin médicinal**

Vente  
Permis, 525

**Voie carrossable**

Pont de Québec  
Construction, 519, 534–9, 751–2

**Voirie. Voir aussi Département de la Voirie;  
Ministre de la Voirie**

Bill 133: 505, 590–1, 705, 754  
Concession forestière  
Bill 158: 505, 634–7, 736, 754  
Coût  
Pierreville (municipalité de village), 219

**Dette**

Intérêt  
Contrecœur (village), 218

**Loi**

Amendement, 17  
Politique gouvernementale, 33, 49–51

**Voiture d'hiver**

Bill 144: 433, 467, 561

**Vote enregistré**, 130, 308, 310, 317–8, 383,  
418, 483, 523, 524, 540–1, 598, 621,  
624, 648–9, 650, 652, 661, 689, 694,  
695, 704, 713, 714, 715, 720, 721, 722,  
723, 724, 729, 730, 731, 733, 735, 740–  
1, 742

**Voyage. Voir aussi Frais de voyage**

Assistant procureur général  
États-Unis, 370, 432

**W****Warren Company Limited, The**

Corporation scolaire  
Fraserville (municipalité)  
Bill 116: 335, 344, 497, 516–7, 705,  
753  
Règlement de l'Assemblée législative  
Suspension, 269

**West Templeton (municipalité)**

Bill 84: 216, 240, 349, 373–4, 716–7, 753

**Wolfe (comté)**

Terres  
Gouvernement  
Acquisition, 736–9

**Wright (canton)**

Chemin  
Construction, 546  
Perras, F. W.  
Rapport, 555, 633

**Y****Yamachiche (municipalité)**

Chemin  
Classification, 379, 385

**Z****Zone forestière neutre**, 525

## **LISTE DES BILLS PUBLICS ET PRIVÉS**



**B - Bill modifiant la loi des assurances de Québec (Bercovitch)**

1<sup>re</sup> lecture, 634  
2<sup>e</sup> lecture, 693  
Comité général, 693  
Rapport, 693  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 693  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 693  
Amendements adoptés, 693  
3<sup>e</sup> lecture, 693  
Sanction royale, 752

**C - Bill modifiant le Code de procédure civile relativement aux appels des jugements interlocutoires (Bouchard)**

1<sup>re</sup> lecture, 705

**D - Bill modifiant l'article 427 de la loi des cités et villes (Marchand)**

1<sup>re</sup> lecture, 634  
2<sup>e</sup> lecture, 706  
Comité général, 706  
Rapport, 706  
3<sup>e</sup> lecture, 706  
Sanction royale, 752

**1 - Bill relatif à la prestation des serments d'office (Taschereau)**

1<sup>re</sup> lecture, 3

**2 - Bill modifiant la loi du service des pêcheries maritimes (Perrault)**

1<sup>re</sup> lecture, 207  
2<sup>e</sup> lecture, 281  
Comité général, 281–3  
Rapport, 283  
3<sup>e</sup> lecture, 283  
Conseil législatif, 376  
Sanction royale, 543

**3 - Bill ratifiant le contrat passé par le gouvernement de la province avec l'Hospice Saint-Joseph de la Délivrance, relativement aux soins, à la garde et à l'entretien de tous les enfants qui seront envoyés à son école d'industrie (David)**

Comité général, 176–8  
Rapport, 179  
Résolutions (1<sup>re</sup> lecture), 179  
Résolutions (2<sup>e</sup> lecture), 179  
Résolutions adoptées, 179  
1<sup>re</sup> lecture, 179  
2<sup>e</sup> lecture, 198  
3<sup>e</sup> lecture, 198  
Conseil législatif, 251  
Sanction royale, 543

**4 - Bill ratifiant le contrat passé par le gouvernement de la province avec l'Asile du Bon-Pasteur, relativement aux soins, à la garde et à l'entretien de tous les enfants du sexe féminin qui seront envoyées à son école d'industrie (David)**

Comité général, 179–81  
Rapport, 181  
Résolutions (1re lecture), 181  
Résolutions (2e lecture), 181  
Résolutions adoptées, 181  
1re lecture, 181  
2e lecture, 198  
3e lecture, 198  
Conseil législatif, 251  
Sanction royale, 543

**6 - Bill ratifiant le contrat passé par le gouvernement avec les Sœurs de Charité de la Providence, relativement aux soins, à la garde et à l'entretien des aliénés dans l'Hôpital Saint-Jean-de-Dieu, et le contrat passé par lesdites Sœurs avec l'Université de Montréal, relativement au service médical dudit hôpital (David)**

Comité général, 182–9  
Rapport, 189  
Résolutions (1re lecture), 189  
Résolutions (2e lecture), 189  
Résolutions adoptées, 189  
1re lecture, 189  
2e lecture, 198–9  
3e lecture, 199  
Conseil législatif, 251  
Sanction royale, 543

**7 - Bill ratifiant certains actes de transport de biens de succession sujets à l'impôt (Taschereau)**

1re lecture, 138  
2e lecture, 192  
Comité général, 192  
Rapport, 192  
3e lecture, 192  
Conseil législatif, 251  
Amendements (1re lecture), 251  
Amendements (2e lecture), 347  
Ordre du jour rescindé, 702  
Amendements adoptés, 702  
Sanction royale, 752

**8 - Bill modifiant la loi du Barreau (Taschereau)**

1re lecture, 44  
2e lecture, 189  
Comité général, 189  
Rapport, 189  
3e lecture, 189  
Conseil législatif, 251  
Sanction royale, 543



**9 - Bill modifiant la loi des compagnies de Québec (Taschereau)**

1<sup>re</sup> lecture, 209  
2<sup>e</sup> lecture, 473  
Comité permanent des bills publics, 544  
Comité général, 568  
Rapport, 568  
3<sup>e</sup> lecture, 568  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 716  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 716  
Amendements adoptés, 716  
Sanction royale, 752

**10 - Bill modifiant la loi de l'hygiène publique de Québec (David)**

1<sup>re</sup> lecture, 277  
2<sup>e</sup> lecture, 353  
Comité général, 353–6  
Rapport, 356  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 356  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 356  
Amendements adoptés, 356  
3<sup>e</sup> lecture, 356  
Conseil législatif, 441  
Sanction royale, 543

**11 - Bill modifiant la loi des agents généraux (Taschereau)**

Comité général, 628–31  
Rapport, 631  
Résolutions (1<sup>re</sup> lecture), 631  
Résolutions (2<sup>e</sup> lecture), 631  
Résolutions adoptées, 631  
1<sup>re</sup> lecture, 631  
2<sup>e</sup> lecture, 631  
3<sup>e</sup> lecture, 631  
Conseil législatif, 704  
Sanction royale, 752

**12 - Bill modifiant la loi électorale de Québec (Taschereau)**

1<sup>re</sup> lecture, 209  
2<sup>e</sup> lecture, 400–1  
Comité permanent des bills publics, 525  
Comité général, 553  
Rapport, 553  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 553  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 553  
Amendements adoptés, 553  
3<sup>e</sup> lecture, 553  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 752

**13 - Bill modifiant la loi du salaire minimum des femmes (Galipeault)**

1re lecture, 138  
Comité général, 190–1  
Rapport, 191  
Résolutions (1re lecture), 191  
Résolutions (2e lecture), 191  
Résolutions adoptées, 191  
2e lecture, 191  
Comité général, 191–2  
Rapport, 192  
3e lecture, 192  
Conseil législatif, 251  
Sanction royale, 543

**14 - Bill relatif à l'île d'Anticosti (Perrault)**

1re lecture, 209  
2e lecture, 346  
Comité général, 346  
Rapport, 346  
3e lecture, 346  
Conseil législatif, 441  
Sanction royale, 543

**15 - Bill modifiant la loi de l'instruction publique relativement au fonds des écoles élémentaires (David)**

1re lecture, 397, 520  
Comité général, 513–6, 519  
Rapport, 516, 519  
Résolutions (1re lecture), 519  
Résolutions (2e lecture), 519  
Résolutions adoptées, 519  
2e lecture, 520  
3e lecture, 520  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 752

**16 - Bill octroyant à Sa Majesté les deniers requis pour les dépenses du gouvernement pour les années financières expirant le 30 juin 1926 et le 30 juin 1927, et pour d'autres fins du service public (Nicol)**

1re lecture, 748  
2e lecture, 748  
3e lecture, 748  
Conseil législatif, 752  
Sanction royale, 754

**17 - Bill révisant et refondant la loi des accidents du travail (Galipeault)**

1re lecture, 137  
2e lecture, 405–9  
Comité général, 409, 467–72, 484–7, 490, 495, 496

**17 - Bill révisant et refondant la loi des accidents du travail (Galipeault) (*suite*)**

Rapport, 409, 472, 487, 490, 495, 496  
Amendements (1re lecture), 496  
Amendements (2e lecture), 496  
Amendements adoptés, 496  
3e lecture, 520—4  
Conseil législatif, 705  
Amendements (1re lecture), 705  
Amendements (2e lecture), 729  
Amendements adoptés, 729  
Sanction royale, 752

**18 - Bill modifiant la loi des asiles d'aliénés (David)**

1re lecture, 138  
2e lecture, 473  
Comité général, 473  
Rapport, 473  
Amendements (1re lecture), 473  
Amendements (2e lecture), 473  
Amendements adoptés, 473  
3e lecture, 473  
Conseil législatif, 545  
Sanction royale, 543

**19 - Bill modifiant la loi des écoles de réforme (David)**

1re lecture, 138  
2e lecture, 473  
Comité général, 473  
Rapport, 473  
Amendements (1re lecture), 473  
Amendements (2e lecture), 473  
Amendements adoptés, 473  
3e lecture, 473  
Conseil législatif, 545  
Sanction royale, 543

**20 - Bill modifiant la loi des écoles d'industrie (David)**

1re lecture, 138  
2e lecture, 473  
Comité général, 473  
Rapport, 473  
Amendements (1re lecture), 473  
Amendements (2e lecture), 473  
Amendements adoptés, 473  
3e lecture, 473  
Conseil législatif, 545  
Sanction royale, 543

**21 - Bill modifiant la loi de l'assistance publique de Québec (David)**

1<sup>re</sup> lecture, 343  
Comité général, 671–4  
Rapport, 674  
Résolutions (1<sup>re</sup> lecture), 674  
Résolutions (2<sup>e</sup> lecture), 674  
Résolutions adoptées, 674  
2<sup>e</sup> lecture, 681  
Comité général, 681–5  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 685  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 685  
Amendements adoptés, 685  
3<sup>e</sup> lecture, 685  
Conseil législatif, 719  
Sanction royale, 752

**22 - Bill modifiant la loi de la Commission des services publics (Taschereau)**

1<sup>re</sup> lecture, 137  
Comité général, 567  
Rapport, 567  
Résolutions (1<sup>re</sup> lecture), 567  
Résolutions (2<sup>e</sup> lecture), 567  
Résolutions adoptées, 567  
2<sup>e</sup> lecture, 575  
Comité général, 575–81  
Rapport, 581  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 581  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 581  
Amendements adoptés, 581  
3<sup>e</sup> lecture, 581  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 717  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 752

**23 - Bill modifiant la loi des tribunaux judiciaires (Taschereau)**

1<sup>re</sup> lecture, 277  
2<sup>e</sup> lecture, 606  
Comité général, 606–7  
Rapport, 607  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 607  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 607  
Amendements adoptés, 607  
3<sup>e</sup> lecture, 607  
Conseil législatif, 704  
Sanction royale, 752

**24 - Bill modifiant la loi des syndicats professionnels (Galipeault)**

1<sup>re</sup> lecture, 277  
2<sup>e</sup> lecture, 346

**24 - Bill modifiant la loi des syndicats professionnels (Galipeault) (suite)**

Comité général, 346  
Rapport, 347  
3e lecture, 347  
Conseil législatif, 441  
Sanction royale, 543

**25 - Bill modifiant la loi des architectes (David)**

1re lecture, 209  
2e lecture, 351  
Comité général, 351–2  
Rapport, 352  
Amendements (1re lecture), 352  
Amendements (2e lecture), 352  
Amendements adoptés, 352  
3e lecture, 353  
Conseil législatif, 441  
Sanction royale, 543

**26 - Bill concernant les officiers et employés du gouvernement de la province (Nicol)**

1re lecture, 397  
Comité général, 697–701, 724–7  
Rapport, 701, 727  
Résolutions (1re lecture), 727  
Résolutions (2e lecture), 727  
Résolutions adoptées, 727  
2e lecture, 727  
Comité général, 727  
Rapport, 727  
Amendements (1re lecture), 727  
Amendements (2e lecture), 727  
Amendements adoptés, 727  
3e lecture, 727  
Conseil législatif, 749  
Sanction royale, 752

**27 - Bill relatif à la construction d'un pont entre Montréal et Longueuil (Galipeault)**

Comité général, 500–3  
Rapport, 503  
Résolutions (1re lecture), 503  
Résolutions (2e lecture), 503  
Résolutions adoptées, 506  
1re lecture, 507  
2e lecture, 507–8  
3e lecture, 533  
Conseil législatif, 705  
Sanction royale, 752

**28 - Bill relatif à l'exportation de la force hydroélectrique (Taschereau)**

1re lecture, 209  
2e lecture, 685  
Comité général, 685–8  
Rapport, 688  
3e lecture, 688  
Conseil législatif, 719  
Sanction royale, 752

**29 - Bill modifiant les statuts refondus, 1925, relativement aux enquêtes municipales (Taschereau)**

1re lecture, 397  
Comité général, 472–3  
Rapport, 473  
Résolutions (1re lecture), 473  
Résolutions (2e lecture), 473  
Résolutions adoptées, 473  
2e lecture, 572  
Comité général, 572–4  
Rapport, 574  
3e lecture, 574  
Conseil législatif, 644  
Sanction royale, 752

**30 - Bill relatif à certaines acquisitions et aliénations d'immeubles par les corporations et les gens de mainmorte (Taschereau)**

1re lecture, 270  
2e lecture, 409  
Comité permanent des bills publics, 465  
Comité général, 483  
Rapport, 483  
Amendements (1re lecture), 483  
Amendements (2e lecture), 483  
Amendements adoptés, 483  
3e lecture, 484  
Conseil législatif, 545  
Sanction royale, 543

**31 - Bill modifiant les statuts refondus, 1925, relativement à l'exercice de certaines fonctions publiques (Taschereau)**

1re lecture, 277  
2e lecture, 353  
Comité général, 353  
Rapport, 353  
3e lecture, 353  
Conseil législatif, 441  
Sanction royale, 543

**32 - Bill modifiant la loi des cités et villes relativement aux contestations d'élections (Taschereau)**

1re lecture, 391  
2e lecture, 499  
Comité général, 499–500  
Rapport, 500  
Amendements (1re lecture), 500  
Amendements (2e lecture), 500  
Amendements adoptés, 500  
3e lecture, 500  
Conseil législatif, 545  
Sanction royale, 752

**33 - Bill modifiant la loi des cités et villes et le Code municipal relativement au recouvrement des taxes (Taschereau)**

1re lecture, 277  
2e lecture, 376  
Comité général, 376  
Rapport, 376  
3e lecture, 376  
Conseil législatif, 441  
Sanction royale, 543

**34 - Bill modifiant la loi des mines de Québec (Perrault)**

1re lecture, 361  
Comité général, 409–10  
Rapport, 410  
Résolutions (1re lecture), 410  
Résolutions (2e lecture), 410  
Résolutions adoptées, 410  
2e lecture, 410  
Comité général, 412–7  
Rapport, 417  
Amendements (1re lecture), 417  
Amendements (2e lecture), 417  
Amendements adoptés, 418  
3e lecture, 424  
Conseil législatif, 487  
Amendements (1re lecture), 487  
Amendements (2e lecture), 487  
Amendements adoptés, 487  
Sanction royale, 543

**35 - Bill modifiant la loi de l'instruction publique (David)**

1re lecture, 277  
2e lecture, 380  
Comité permanent des bills publics, 465  
Comité général, 380, 484  
Rapport, 380, 484  
3e lecture, 484  
Conseil législatif, 551

**35 - Bill modifiant la loi de l'instruction publique (David) (suite)**

Amendements (1re lecture), 552  
Amendements (2e lecture), 552  
Amendements adoptés, 552  
Sanction royale, 752

**36 - Bill modifiant la loi des terres et forêts (Mercier) (Châteauguay)**

1re lecture, 433  
2e lecture, 472  
Comité général, 472, 490  
Rapport, 472, 490  
3e lecture, 490  
Sanction royale, 543  
Conseil législatif, 545

**37 - Bill concernant les affaires municipales (Taschereau)**

1re lecture, 277  
Comité général, 498  
Rapport, 498  
Résolutions (1re lecture), 498  
Résolutions (2e lecture), 498  
Résolutions adoptées, 498  
2e lecture, 534  
Comité permanent des bills publics, 561  
Comité général, 571  
Rapport, 571  
3e lecture, 571  
Conseil législatif, 670  
Sanction royale, 752

**38 - Bill autorisant les municipalités à contribuer à la construction de certains chemins en dehors de leurs limites (Taschereau)**

1re lecture, 277  
2e lecture, 409  
Comité permanent des bills publics, 525  
Comité général, 552  
Rapport, 552  
Amendements (1re lecture), 552  
Amendements (2e lecture), 552  
Amendements adoptés, 552  
3e lecture, 552  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 752

**39 - Bill ratifiant le contrat passé par le gouvernement de la province avec les Sœurs de la Charité de Québec, relativement à la garde, aux soins et à l'entretien des faibles d'esprit et des idiots, l'acte de fiducie et un certain acte de transport entre lesdites Sœurs de la Charité et The Sun Trust Company Limited (David)**

Comité général, 508  
Rapport, 508



- 39 - Bill ratifiant le contrat passé par le gouvernement de la province avec les Sœurs de la Charité de Québec, relativement à la garde, aux soins et à l'entretien des faibles d'esprit et des idiots, l'acte de fiducie et un certain acte de transport entre lesdites Sœurs de la Charité et The Sun Trust Company Limited (David) *(suite)***

Résolutions (1<sup>re</sup> lecture), 508  
Résolutions (2<sup>e</sup> lecture), 508  
Résolutions adoptées, 508  
1<sup>re</sup> lecture, 509  
2<sup>e</sup> lecture, 509–10  
3<sup>e</sup> lecture, 510  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 752

- 40 - Bill modifiant l'article 9810 du Code civil (Taschereau)**

1<sup>re</sup> lecture, 397  
2<sup>e</sup> lecture, 424  
Comité général, 424  
Rapport, 424  
3<sup>e</sup> lecture, 424  
Conseil législatif, 483  
Sanction royale, 543

- 41 - Bill modifiant la loi de l'instruction publique relativement aux résolutions concernant les emprunts (David)**

1<sup>re</sup> lecture, 343  
2<sup>e</sup> lecture, 399–400  
Comité général, 400  
Rapport, 400  
3<sup>e</sup> lecture, 484  
Conseil législatif, 545  
Sanction royale, 543

- 42 - Bill modifiant la loi des véhicules automobiles (Nicol)**

1<sup>re</sup> lecture, 397  
2<sup>e</sup> lecture, 494  
Comité général, 494  
Rapport, 494  
3<sup>e</sup> lecture, 495  
Conseil législatif, 551  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 552  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 552  
Amendements adoptés, 552  
Sanction royale, 752

- 43 - Bill concernant les droits de propriété relatifs aux véhicules automobiles (Nicol)**

1<sup>re</sup> lecture, 397  
2<sup>e</sup> lecture, 495  
Comité général, 495  
Rapport, 496

**43 - Bill concernant les droits de propriété relatifs aux véhicules automobiles (Nicol)  
(suite)**

Résolutions (1re lecture), 496  
Résolutions (2e lecture), 496  
Résolutions adoptées, 496  
Comité général, 496, 497–8  
Rapport, 496, 498  
Amendements (1re lecture), 498  
Amendements (2e lecture), 498  
Amendements adoptés, 498  
3e lecture, 512–3  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 753

**44 - Bill modifiant la loi des liqueurs alcooliques (Nicol)**

1re lecture, 397  
Comité général, 655  
Rapport, 655  
Résolutions (1re lecture), 655  
Résolutions (2e lecture), 655  
Résolutions adoptées, 655  
2e lecture, 655–8  
Comité général, 658  
Rapport, 658  
3e lecture, 659, 664  
Conseil législatif, 719  
Sanction royale, 753

**45 - Bill modifiant la loi des droits sur certaines mutations de propriétés (Nicol)**

1re lecture, 397  
Comité général, 488–9  
Rapport, 489  
Résolutions (1re lecture), 489  
Résolutions (2e lecture), 489  
Résolutions adoptées, 489  
2e lecture, 489  
Comité général, 489  
Rapport, 489  
3e lecture, 489  
Conseil législatif, 545  
Sanction royale, 543

**46 - Bill ratifiant un acte de transport et un acte de fiducie entre l'Institut des Petites Sœurs Franciscaines de Marie et The Sun Trust Company Limited, auxquels le gouvernement de la province est partie intervenante (David)**

Comité général, 510–1  
Rapport, 511  
Résolutions (1re lecture), 511  
Résolutions (2e lecture), 511  
Résolutions adoptées, 511  
1re lecture, 511

- 46 - Bill ratifiant un acte de transport et un acte de fiducie entre l'Institut des Petites Sœurs Franciscaines de Marie et The Sun Trust Company Limited, auxquels le gouvernement de la province est partie intervenante (David) (suite)**

2e lecture, 511  
3e lecture, 511  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 753

- 47 - Bill ratifiant le contrat passé par le gouvernement de la province avec les Sœurs de la Charité de Québec, relativement à la garde, aux soins et à l'entretien des enfants dans leur école d'industrie (David)**

Comité général, 510  
Rapport, 510  
Résolutions (1re lecture), 510  
Résolutions (2e lecture), 510  
Résolutions adoptées, 510  
1re lecture, 510  
2e lecture, 510  
3e lecture, 510  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 753

- 49 - Bill modifiant le Code de procédure civile relativement aux usurpations de charges publiques (Taschereau)**

1re lecture, 391  
2e lecture, 500  
Comité général, 500  
Rapport, 500  
3e lecture, 500  
Conseil législatif, 545  
Sanction royale, 753

- 51 - Bill constituant en corporation Congregation Chevra Mishnais Beth Jehuda (Bercovitch)**

1re lecture, 133  
2e lecture, 141  
Comité permanent des bills privés, 269  
Comité général, 279  
Rapport, 279  
3e lecture, 279  
Conseil législatif, 551  
Amendements (1re lecture), 551  
Amendements (2e lecture), 551  
Amendements adoptés, 551  
Remboursement des frais, 663  
Sanction royale, 753

- 52 - Bill constituant en corporation Congregation Shaare Tefilah (Bercovitch)**

1re lecture, 112  
2e lecture, 135

**52 - Bill constituant en corporation Congregation Shaare Tefilah (Bercovitch) (suite)**

Comité permanent des bills privés, 144  
Comité général, 198  
Rapport, 198  
3e lecture, 198  
Conseil législatif, 551  
Amendements (1re lecture), 551  
Amendements (2e lecture), 551  
Amendements adoptés, 551  
Remboursement des frais, 663  
Sanction royale, 753

**53 - Bill modifiant la charte de la Rouyn Mines Railway Company (Thériault)**

1re lecture, 215  
2e lecture, 240  
Comité permanent des chemins de fer et autres moyens de communication, 349  
Comité général, 374-5  
Rapport, 375  
3e lecture, 375  
Sanction royale, 543  
Conseil législatif, 545

**54 - Bill constituant en corporation les Sons of Israel (Bercovitch)**

1re lecture, 231  
2e lecture, 268  
Comité permanent des bills privés, 349  
Comité général, 373  
Rapport, 373  
3e lecture, 373  
Conseil législatif, 551  
Amendements (1re lecture), 551  
Amendements (2e lecture), 551  
Amendements adoptés, 551  
Remboursement des frais, 663  
Sanction royale, 753

**55 - Bill changeant le nom de la compagnie de prêts et d'hypothèques de Sherbrooke et l'autorisant à augmenter son capital (Crépeau)**

1re lecture, 207  
2e lecture, 212  
Comité permanent des bills publics, 251  
Comité général, 275  
Rapport, 275  
3e lecture, 276  
Conseil législatif, 369  
Amendements (1re lecture), 369  
Amendements (2e lecture), 369  
Amendements adoptés, 369  
Sanction royale, 543

**56 - Bill constituant en corporation The Ogilvie Benefit Fund Inc. (Dillon)**

1re lecture, 85  
2e lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 349  
Comité général, 373  
Rapport, 373  
3e lecture, 373  
Conseil législatif, 551  
Amendements (1re lecture), 552  
Amendements (2e lecture), 552  
Amendements adoptés, 552  
Sanction royale, 753

**57 - Bill constituant en corporation New Beth Jehuda Synagogue (Bercovitch)**

1re lecture, 112  
2e lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 403  
Comité général, 429  
Rapport, 429  
3e lecture, 429  
Conseil législatif, 551  
Amendements (1re lecture), 551  
Amendements (2e lecture), 551  
Amendements adoptés, 551  
Remboursement des frais, 663–4  
Sanction royale, 753

**58 - Bill modifiant la charte des Sœurs de la Présentation (Bouchard)**

1re lecture, 44  
2e lecture, 61  
Comité permanent des bills privés, 112  
Comité général, 134  
Rapport, 134  
Amendements (1re lecture), 134  
Amendements (2e lecture), 134  
Amendements adoptés, 134  
3e lecture, 134  
Conseil législatif, 321  
Amendements (1re lecture), 321  
Amendements (2e lecture), 321  
Amendements adoptés, 321  
Sanction royale, 543

**59 - Bill autorisant le Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec à admettre Adélard Tétreault à la pratique de la médecine, de la chirurgie et de l'obstétrique, après examen (Mercier) (Trois-Rivières)**

1re lecture, 44  
2e lecture, 61  
Comité permanent des bills privés, 84  
Comité général, 134  
Rapport, 134

**59 - Bill autorisant le Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec à admettre Adélard Tétreault à la pratique de la médecine, de la chirurgie et de l'obstétrique, après examen (Mercier) (Trois-Rivières) (suite)**

3e lecture, 134  
Conseil législatif, 321  
Sanction royale, 543

**60 - Bill modifiant les lois concernant le Bureau des commissaires d'écoles catholiques romains de la cité de Québec (Létourneau)**

1re lecture, 44  
2e lecture, 61  
Comité permanent des bills publics, 144  
Comité général, 197  
Rapport, 197  
3e lecture, 197  
Conseil législatif, 321  
Amendements (1re lecture), 321  
Amendements (2e lecture), 321  
Amendements adoptés, 321  
Sanction royale, 543

**61 - Bill constituant en corporation l'hôpital Saint-Joseph de Rimouski (Moreault)**

1re lecture, 112  
2e lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 144  
Comité général, 198  
Rapport, 198  
3e lecture, 198  
Conseil législatif, 341  
Sanction royale, 543  
Remboursement des frais, 569

**62 - Bill modifiant la loi constituant en corporation l'Oeuvre de la propagation de la foi de Québec (Létourneau)**

1re lecture, 112  
2e lecture, 136  
Comité permanent des bills privés, 144  
Comité général, 197  
Rapport, 197  
3e lecture, 198  
Conseil législatif, 341  
Sanction royale, 543  
Remboursement des frais, 607

**64 - Bill autorisant le Barreau de la province de Québec à admettre Georges Larouche, de Québec, à l'exercice de la profession d'avocat, après examen (Hamel)**

1re lecture, 85  
2e lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 137

**64 - Bill autorisant le Barreau de la province de Québec à admettre Georges Larouche, de Québec, à l'exercice de la profession d'avocat, après examen (Hamel) (suite)**

Comité général, 192  
Rapport, 192  
3e lecture, 193  
Conseil législatif, 341  
Sanction royale, 543

**65 - Bill validant un certain acte de vente par la Compagnie de Jésus à Antonio Prévost (Richard)**

1re lecture, 113  
2e lecture, 134  
Comité permanent des bills publics, 144  
Comité général, 197  
Rapport, 197  
3e lecture, 197  
Conseil législatif, 376  
Amendements (1re lecture), 376  
Amendements (2e lecture), 376  
Amendements adoptés, 376  
Sanction royale, 543

**66 - Bill modifiant la loi 8 Victoria, chapitre 101, constituant en corporation les Sœurs des Saints Noms de Jésus et de Marie (Saint-Jacques)**

1re lecture, 112  
2e lecture, 135-6  
Comité permanent des bills privés, 215  
Comité général, 232  
Rapport, 232  
3e lecture, 232  
Conseil législatif, 376  
Amendements (1re lecture), 376  
Amendements (2e lecture), 376  
Amendements adoptés, 376  
Remboursement des frais, 567  
Sanction royale, 544

**67 - Bill autorisant le Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec à admettre Rodolphe Monette au nombre de ses membres, après examen (Hamel)**

1re lecture, 44  
2e lecture, 61  
Comité permanent des bills privés, 403  
Comité général, 425  
Rapport, 425  
3e lecture, 425  
Sanction royale, 544  
Conseil législatif, 545

**68 - Bill constituant en corporation Shaare Zion Congregation (Bercovitch)**

1re lecture, 285  
2e lecture, 319  
Comité permanent des bills privés, 433  
Comité général, 462  
Rapport, 462  
3e lecture, 463  
Conseil législatif, 645  
Amendements (1re lecture), 645  
Amendements (2e lecture), 645  
Amendements adoptés, 645  
Remboursement des frais, 664  
Sanction royale, 753

**69 - Bill établissant un montant fixe des taxes à payer par la Montreal Island Power Company à la corporation municipale de Saint-Vincent-de-Paul (Bercovitch)**

1re lecture, 195  
2e lecture, 208  
Comité permanent des bills privés, 285, 379  
Comité général, 343, 357, 441  
Rapport, 343, 357, 441  
Amendements (1re lecture), 441  
Amendements (2e lecture), 441  
Amendements adoptés, 441  
3e lecture, 454  
Conseil législatif, 701  
Amendements (1re lecture), 701–2  
Amendements (2e lecture), 701–2  
Amendements adoptés, 701–2  
Sanction royale, 753

**70 - Bill établissant un montant fixe des taxes à payer par la Montreal Island Power Company aux commissaires d'écoles des Écores (Bercovitch)**

1re lecture, 285  
2e lecture, 319  
Comité permanent des bills privés, 349  
Comité général, 373  
Rapport, 373  
3e lecture, 383  
Conseil législatif, 705  
Amendements (1re lecture), 705  
Amendements (2e lecture), 705  
Amendements adoptés, 705  
Sanction royale, 753

**71 - Bill autorisant Octave Dionne à vendre de gré à gré un terrain substitué sous certaines conditions (Bergeron)**

1re lecture, 112  
2e lecture, 134  
Comité permanent des bills publics, 497  
Comité général, 516



**71 - Bill autorisant Octave Dionne à vendre de gré à gré un terrain substitué sous certaines conditions (Bergeron) (suite)**

Rapport, 516  
3<sup>e</sup> lecture, 516  
Remboursement des frais, 730

**72 - Bill modifiant la charte de la Compagnie des tramways de Verchères, Chambly et Laprairie (Thurber)**

1<sup>re</sup> lecture, 85  
2<sup>e</sup> lecture, 136  
Comité permanent des chemins de fer et autres moyens de communication, 215  
Comité général, 275  
Rapport, 275  
3<sup>e</sup> lecture, 275  
Conseil législatif, 441  
Sanction royale, 544

**73 - Bill modifiant la charte de la Compagnie d'assurance mutuelle du commerce contre l'incendie (Phaneuf)**

1<sup>re</sup> lecture, 84  
2<sup>e</sup> lecture, 134  
Comité permanent des bills publics, 144  
Comité général, 197, 211  
Rapport, 197, 211  
3<sup>e</sup> lecture, 211  
Conseil législatif, 487  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 487  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 487  
Amendements adoptés, 487  
Sanction royale, 544

**74 - Bill constituant en corporation l'Institut des sœurs de Sainte-Marthe, de Saint-Hyacinthe (Bouchard)**

1<sup>re</sup> lecture, 44  
2<sup>e</sup> lecture, 61  
Comité permanent des bills privés, 84  
Comité général, 133–4  
Rapport, 134  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 134  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 134  
Amendements adoptés, 134  
3<sup>e</sup> lecture, 134  
Conseil législatif, 335  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 335  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 335  
Amendements adoptés, 335  
Sanction royale, 544  
Remboursement des frais, 607–8

**75 - Bill modifiant la charte de la cité d'Outremont (Tourville)**

1re lecture, 84  
2e lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 379  
Comité général, 392  
Conseil législatif, 581  
Amendements (1re lecture), 581  
Amendements (2e lecture), 622  
Amendements adoptés, 645  
Sanction royale, 753

**76 - Bill constituant en corporation la ville de Barkmere (Thurber)**

1re lecture, 85  
2e lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 361  
Comité général, 479–83  
Rapport, 483  
Amendements (1re lecture), 483  
Amendements (2e lecture), 483  
Amendements adoptés, 483  
3e lecture, 483  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 753

**77 - Bill autorisant le Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec à admettre Joseph Brunet à la pratique de la médecine et de la chirurgie, après examen (Dillon)**

1re lecture, 60  
2e lecture, 70  
Comité permanent des bills privés, 144  
Comité général, 198  
Rapport, 198  
3e lecture, 198  
Conseil législatif, 441  
Sanction royale, 544

**78 - Bill autorisant Adélard Lacasse à exercer la profession d'opticien et d'optométriste (Thériault)**

1re lecture, 112  
2e lecture, 136  
Comité permanent des bills privés, 349  
Comité général, 373  
Rapport, 373  
3e lecture, 373  
Sanction royale, 544  
Conseil législatif, 545

**79 - Bill concernant le chemin de la Côte-des-Neiges, à Montréal (Bercovitch)**

1<sup>re</sup> lecture, 137  
2<sup>e</sup> lecture, 193  
Comité permanent des bills privés, 545  
Comité général, 565  
Rapport, 565  
3<sup>e</sup> lecture, 565  
Remboursement des frais, 664

**80 - Bill changeant le nom de famille de John Alexander Middleton et Douglas Orrin Middleton en celui de Bremner (Dillon)**

1<sup>re</sup> lecture, 137  
2<sup>e</sup> lecture, 193  
Comité permanent des bills privés, 215  
Comité général, 275  
Rapport, 275  
3<sup>e</sup> lecture, 275  
Conseil législatif, 343  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 343  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 343  
Amendements adoptés, 343  
Sanction royale, 544

**81 - Bill constituant en corporation la ville de Noranda (Authier)**

1<sup>re</sup> lecture, 84  
2<sup>e</sup> lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 215  
Comité général, 232–9  
Rapport, 239  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 239  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 239  
Amendements adoptés, 239  
3<sup>e</sup> lecture, 239  
Conseil législatif, 376  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 376  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 382–3  
Amendements adoptés, 383  
Sanction royale, 544

**82 - Bill modifiant la charte de l'Association des optométristes et opticiens de la province de Québec (Dillon)**

1<sup>re</sup> lecture, 44  
2<sup>e</sup> lecture, 61  
Comité permanent des bills publics, 195  
Comité général, 232  
Rapport, 232  
3<sup>e</sup> lecture, 232  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 717  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 753

**83 - Bill constituant en corporation la Montreal Tunnel & Terminal Company (Gault)**

1re lecture, 44  
2e lecture, 70  
Comité permanent des chemins de fer et autres moyens de communication, 534  
Comité général, 565  
Rapport, 565  
Amendements (1re lecture), 565  
Amendements (2e lecture), 565  
Amendements adoptés, 565  
3e lecture, 565  
Remboursement des frais, 645

**84 - Bill ratifiant le règlement n° 22 de la municipalité de West Templeton (Lahaie)**

1re lecture, 216  
2e lecture, 240  
Comité permanent des bills publics, 349  
Comité général, 373–4  
Rapport, 374  
3e lecture, 374  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1re lecture), 717  
Amendements (2e lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 753

**85 - Bill ratifiant certaines résolutions du conseil et des commissaires d'écoles de la ville de Chicoutimi et conventions entre les mêmes et The Quebec Pulp & Paper Mills, Limited (Delisle)**

1re lecture, 85  
2e lecture, 134  
Comité permanent des bills publics, 144  
Comité général, 197  
Rapport, 197  
3e lecture, 197  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1re lecture), 717  
Amendements (2e lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 753

**86 - Bill relatif à la fusion de la Société Saint-Jean-Baptiste de Québec et de la Société Saint-Jean-Baptiste de Saint-Sauveur de Québec (Thériault)**

1re lecture, 112  
2e lecture, 136  
Comité permanent des bills privés, 215  
Comité général, 275  
Rapport, 275  
3e lecture, 275  
Conseil législatif, 376  
Amendements (1re lecture), 376  
Amendements (2e lecture), 376

**86 - Bill relatif à la fusion de la Société Saint-Jean-Baptiste de Québec et de la Société Saint-Jean-Baptiste de Saint-Sauveur de Québec (Thériault) (suite)**

Amendements adoptés, 376  
Sanction royale, 544  
Remboursement des frais, 681

**87 - Bill constituant en corporation l'Association des chimistes professionnels de Québec (Thériault)**

1<sup>re</sup> lecture, 44  
2<sup>e</sup> lecture, 134  
Comité permanent des bills publics, 361  
Comité général, 387  
Rapport, 387  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 387  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 387  
Amendements adoptés, 387  
3<sup>e</sup> lecture, 387  
Conseil législatif, 532  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 532  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 532  
Amendements adoptés, 532  
Sanction royale, 544

**88 - Bill constituant en corporation Le Collège d'optique de Québec (Thériault)**

1<sup>re</sup> lecture, 59  
2<sup>e</sup> lecture, 70  
Retrait, 195  
Remboursement des frais, 444

**89 - Bill modifiant la charte de la Corporation de garantie de titres et de fiducie du Canada (Dillon)**

1<sup>re</sup> lecture, 144  
2<sup>e</sup> lecture, 198  
Comité permanent des bills publics, 285  
Comité général, 343  
Rapport, 343  
3<sup>e</sup> lecture, 343  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 753

**90 - Bill constituant en corporation la ville de Venise (Lamoureux)**

1<sup>re</sup> lecture, 84  
2<sup>e</sup> lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 545  
Retrait, 545  
Remboursement des frais, 633

**91 - Bill ratifiant certaines résolutions, adoptées par le conseil de la cité des Trois-Rivières et par les commissaires d'écoles de ladite cité (Mercier) (Trois-Rivières)**

1re lecture, 59  
2e lecture, 70  
Comité permanent des bills privés, 544–5  
Comité général, 565  
Rapport, 565  
3e lecture, 565  
Conseil législatif, 631  
Amendements (1re lecture), 631  
Amendements (2e lecture), 646–9  
Amendements adoptés, 649  
Sanction royale, 753

**92 - Bill autorisant le conseil de la cité de Québec à fixer, pour une période d'années, l'évaluation de l'immeuble appartenant à la compagnie dite Quebec Apartments Limited et connu sous le nom de Château Saint-Louis (Létourneau)**

1re lecture, 216  
2e lecture, 240  
Comité permanent des bills privés, 379  
Remboursement des frais, 646

**93 - Bill autorisant le conseil municipal de la cité de Québec à accorder une évaluation fixe, pour fins de taxes à la Anglo-Canadian Pulp & Paper Mills Limited pendant une certaine période d'années (Létourneau)**

1re lecture, 216  
2e lecture, 240  
Comité permanent des bills privés, 307  
Comité général, 344  
Rapport, 344  
3e lecture, 344  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1re lecture), 717  
Amendements (2e lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 753

**94 - Bill concernant la municipalisation du service de la traverse sur la rivière Saguenay, entre la ville de Chicoutimi et le village de Sainte-Anne (Delisle)**

1re lecture, 59  
2e lecture, 70  
Comité permanent des bills privés, 207  
Comité général, 211  
Rapport, 211  
3e lecture, 212  
Conseil législatif, 379  
Sanction royale, 544

**95 - Bill constituant en corporation Stanley Presbyterian Church (Smart)**

1<sup>re</sup> lecture, 44  
2<sup>e</sup> lecture, 70  
Comité permanent des bills publics, 403  
Comité général, 429  
Rapport, 429  
3<sup>e</sup> lecture, 429  
Conseil législatif, 622  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 622  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 622  
Amendements adoptés, 622  
Remboursement des frais, 664  
Sanction royale, 753

**96 - Bill modifiant la loi concernant la succession Tourville (Lemieux) (Gaspé)**

1<sup>re</sup> lecture, 195  
2<sup>e</sup> lecture, 208  
Comité permanent des bills publics, 361  
Comité général, 387  
Rapport, 387  
3<sup>e</sup> lecture, 387  
Conseil législatif, 622  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 622  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 622  
Amendements adoptés, 622  
Sanction royale, 753

**98 - Bill modifiant la charte de la ville de Montréal-Est (Richard)**

1<sup>re</sup> lecture, 85  
2<sup>e</sup> lecture, 135  
Comité permanent des bills privés, 195, 231  
Ordre du jour révoqué, 211  
Comité général, 277–9, 491–3  
Rapport, 279, 493  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 493  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 493  
Amendements adoptés, 493  
3<sup>e</sup> lecture, 493  
Conseil législatif, 644  
Sanction royale, 753

**99 - Bill modifiant la charte de la cité de Verdun (Lafleur)**

1<sup>re</sup> lecture, 137  
2<sup>e</sup> lecture, 193  
Comité permanent des bills privés, 285  
Comité général, 357  
Rapport, 357  
3<sup>e</sup> lecture, 357  
Conseil législatif, 532  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 532  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 532

**99 - Bill modifiant la charte de la cité de Verdun (Lafleur) (suite)**

Amendements adoptés, 532  
Sanction royale, 544

**100 - Bill modifiant la charte de la cité de Montréal (Dillon)**

1<sup>re</sup> lecture, 231  
2<sup>e</sup> lecture, 268  
Comité permanent des bills privés, 525  
Comité général, 558  
Rapport, 558  
3<sup>e</sup> lecture, 563–5  
Conseil législatif, 701  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 702  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 719–24  
Amendements adoptés, 724  
Sanction royale, 753

**101 - Bill modifiant la charte de l'Hôpital homéopathique de Montréal (Smart)**

1<sup>re</sup> lecture, 137  
2<sup>e</sup> lecture, 193  
Comité permanent des bills privés, 231  
Comité général, 275  
Rapport, 275  
3<sup>e</sup> lecture, 275  
Sanction royale, 544  
Conseil législatif, 545  
Remboursement des frais, 680

**102 - Bill modifiant la charte de la cité du Cap-de-la-Madeleine (Grant)**

1<sup>re</sup> lecture, 44  
2<sup>e</sup> lecture, 61  
Comité permanent des bills privés, 112  
Comité général, 207  
Rapport, 207  
3<sup>e</sup> lecture, 207  
Conseil législatif, 321  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 321  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 321  
Amendements adoptés, 321  
Sanction royale, 544

**103 - Bill modifiant la charte de la Compagnie provinciale d'indemnité (Lortie) (Soulanges)**

1<sup>re</sup> lecture, 195  
2<sup>e</sup> lecture, 208  
Comité permanent des bills privés, 231  
Comité général, 275  
Rapport, 275  
3<sup>e</sup> lecture, 275



**103 - Bill modifiant la charte de la Compagnie provinciale d'indemnité (Lortie)  
(Soulanges) (suite)**

Conseil législatif, 376  
Amendements (1re lecture), 376  
Amendements (2e lecture), 376  
Amendements adoptés, 376  
Sanction royale, 544

**104 - Bill concernant les biens de la succession de feu Christopher McEvoy, et ceux que possède dame Anne Ephime Thomson, veuve de Christopher McEvoy, actuellement interdite pour aliénation mentale (Dillon)**

1re lecture, 269  
2e lecture, 279  
Comité permanent des bills publics, 361  
Comité général, 391  
Rapport, 391  
3e lecture, 391  
Conseil législatif, 551  
Amendements (1re lecture), 552  
Amendements (2e lecture), 552  
Amendements adoptés, 552  
Sanction royale, 753

**105 - Bill modifiant la charte de la cité de Saint-Lambert (Thurber)**

1re lecture, 215  
2e lecture, 239  
Comité permanent des bills privés, 349  
Comité général, 384  
Rapport, 384  
Amendements (1re lecture), 384  
Amendements (2e lecture), 384  
Amendements adoptés, 384  
3e lecture, 384  
Conseil législatif, 705  
Amendements (1re lecture), 705  
Amendements (2e lecture), 739  
Amendements adoptés, 739  
Sanction royale, 753

**106 - Bill modifiant la charte des sœurs de la Congrégation de Notre-Dame de Montréal (Thurber)**

1re lecture, 215  
2e lecture, 239  
Comité permanent des bills privés, 285  
Comité général, 343  
Rapport, 343  
3e lecture, 343  
Conseil législatif, 493  
Sanction royale, 544  
Remboursement des frais, 569

**107 - Bill modifiant la charte de la Commission métropolitaine de Montréal (Bercovitch)**

1re lecture, 216  
2e lecture, 240  
Comité permanent des bills privés, 349  
Comité général, 373, 384, 425–9  
Rapport, 373, 384, 429  
Amendements (1re lecture), 429  
Amendements (2e lecture), 429  
Amendements adoptés, 429  
3e lecture, 429  
Conseil législatif, 551  
Amendements (1re lecture), 552  
Amendements (2e lecture), 552  
Amendements adoptés, 552  
Sanction royale, 753

**108 - Bill concernant la Commission des écoles catholiques de Montréal (Dillon)**

1re lecture, 216  
2e lecture, 240  
Comité permanent des bills publics, 491  
Comité général, 497, 517–9  
Rapport, 497, 519  
Amendements (1re lecture), 519  
Amendements (2e lecture), 519  
Amendements adoptés, 519  
3e lecture, 519  
Conseil législatif, 622  
Amendements (1re lecture), 622  
Amendements (2e lecture), 622  
Amendements adoptés, 622  
Sanction royale, 753

**109 - Bill constituant en corporation la ville de Château-d'Eau (Thériault)**

1re lecture, 216  
2e lecture, 239  
Comité permanent des bills privés, 561  
Comité général, 588–90  
Rapport, 590  
Amendements (1re lecture), 590  
Amendements (2e lecture), 590  
Amendements adoptés, 590  
3e lecture, 590  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1re lecture), 717  
Amendements (2e lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 753

**111 - Bill constituant en corporation les Moniales Dominicaines contemplatives de Berthierville (Sylvestre)**

1re lecture, 231  
2e lecture, 268  
Comité permanent des bills privés, 361  
Comité général, 384  
Rapport, 384  
3e lecture, 385  
Conseil législatif, 644  
Remboursement des frais, 680  
Sanction royale, 753

**112 - Bill modifiant la charte de la compagnie de chemin de fer Québec & Chibougamau (Delisle)**

1re lecture, 270  
2e lecture, 279  
Comité permanent des chemins de fer et autres moyens de communication, 349  
Comité général, 375  
Rapport, 375  
3e lecture, 375  
Conseil législatif, 493  
Amendements (1re lecture), 494  
Amendements (2e lecture), 494  
Amendements adoptés, 494  
Sanction royale, 544

**113 - Bill ratifiant certains emprunts et certaines résolutions de la fabrique de Saint-Jérôme de Terrebonne (Daniel)**

1re lecture, 349  
2e lecture, 375  
Comité permanent des bills publics, 403  
Comité général, 424  
Rapport, 424  
3e lecture, 425  
Conseil législatif, 645  
Amendements (1re lecture), 645  
Amendements (2e lecture), 645  
Amendements adoptés, 645  
Sanction royale, 753

**114 - Bill ratifiant certaines résolutions du conseil municipal et des commissaires d'écoles de la paroisse de Saint-Joachim, comté de Montmorency, et conventions entre les mêmes et la Ste Anne Power & Paper Company Limited (Létourneau)**

1re lecture, 285  
2e lecture, 319  
Comité permanent des bills publics, 361  
Comité général, 392  
Rapport, 392  
3e lecture, 392  
Conseil législatif, 701  
Amendements (1re lecture), 702

**114 - Bill ratifiant certaines résolutions du conseil municipal et des commissaires d'écoles de la paroisse de Saint-Joachim, comté de Montmorency, et conventions entre les mêmes et la Ste Anne Power & Paper Company Limited (Létourneau) *(suite)***

Amendements (2e lecture), 702  
Amendements adoptés, 702  
Sanction royale, 753

**115 - Bill modifiant la charte de la cité de Sherbrooke (Crépeau)**

1re lecture, 285  
2e lecture, 319  
Comité permanent des bills privés, 361  
Comité général, 384  
Rapport, 384  
3e lecture, 384  
Conseil législatif, 493  
Sanction royale, 544

**116 - Bill ratifiant certaines résolutions des commissaires d'écoles de la municipalité scolaire de Saint-Édouard de Fraserville et les syndics de la corporation scolaire dissidente de Fraserville, et conventions entre les mêmes et The Warren Company Limited (Langlais)**

1re lecture, 335  
2e lecture, 344  
Comité permanent des bills publics, 497  
Comité général, 516  
Rapport, 516  
3e lecture, 517  
Conseil législatif, 705  
Amendements (1re lecture), 705  
Amendements (2e lecture), 705  
Amendements adoptés, 705  
Sanction royale, 753

**117 - Bill constituant en corporation la cité d'Arvida (Dillon)**

1re lecture, 466  
2e lecture, 494  
Comité permanent des bills privés, 545  
Comité général, 565–6  
Rapport, 566  
Amendements (1re lecture), 566  
Amendements (2e lecture), 566  
Amendements adoptés, 566  
3e lecture, 566  
Conseil législatif, 724  
Amendements (1re lecture), 724  
Amendements (2e lecture), 724  
Amendements adoptés, 724  
Sanction royale, 753

**118 - Bill constituant en corporation le refuge Notre-Dame-de-la-Merci (Fortier)**

1re lecture, 421  
2e lecture, 441  
Comité permanent des bills privés, 497  
Comité général, 511  
Rapport, 511  
3e lecture, 511  
Remboursement des frais, 569  
Conseil législatif, 645  
Amendements (1re lecture), 645  
Amendements (2e lecture), 645  
Amendements adoptés, 645  
Sanction royale, 753

**119 - Bill ratifiant certaines résolutions de la corporation et des commissaires d'écoles de la ville de Drummondville, et les contrats qu'ils ont passés avec "Canadian Celanese, Limited" (Laferté)**

1re lecture, 466  
2e lecture, 479  
Comité permanent des bills publics, 505  
Comité général, 526-7  
Rapport, 527  
Amendements (1re lecture), 527  
Amendements (2e lecture), 527  
Amendements adoptés, 527  
3e lecture, 527  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1re lecture), 717  
Amendements (2e lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 753

**120 - Bill autorisant le conseil municipal de la paroisse de Saint-Félix du Cap-Rouge à accorder une évaluation fixe pour fins de taxe à la St. Regis Paper Company of Canada Limited, pendant une période d'années (Hamel)**

1re lecture, 478  
2e lecture, 494  
Comité permanent des bills publics, 561  
Comité général, 587-8  
Rapport, 588  
3e lecture, 588  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1re lecture), 717  
Amendements (2e lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 753

**121 - Bill constituant en corporation Three Rivers and Central Railway Company (Mercier) (Trois-Rivières)**

1re lecture, 477  
2e lecture, 494

**121 - Bill constituant en corporation Three Rivers and Central Railway Company (Mercier) (Trois-Rivières) (suite)**

Comité permanent des chemins de fer et autres moyens de communication, 627  
Comité général, 640  
Rapport, 640  
Ordre du jour révoqué, 718  
Retrait, 718  
Remboursement des frais, 718

**122 - Bill ratifiant l'adoption de Terence Francis Moore et changeant son nom en celui de Terence Francis Moore Mitchell (Dillon)**

1re lecture, 534  
2e lecture, 549  
Comité général, 549, 553  
Rapport, 549, 553  
3e lecture, 553  
Conseil législatif, 645  
Amendements (1re lecture), 645  
Amendements (2e lecture), 645  
Amendements adoptés, 645  
Sanction royale, 753

**129 - Bill constituant en corporation la Holy Trinity Greek Orthodox Congregation of Montreal (Dillon)**

1re lecture, 133  
2e lecture, 141  
Comité permanent des bills privés, 505  
Comité général, 527  
Rapport, 527  
Amendements (1re lecture), 527  
Amendements (2e lecture), 527  
Amendements adoptés, 527  
3e lecture, 527  
Conseil législatif, 671  
Amendements (1re lecture), 671  
Amendements (2e lecture), 671  
Amendements adoptés, 671  
Sanction royale, 753

**130 - Bill concernant l'Église-Unie du Canada (Bullock)**

1re lecture, 137  
2e lecture, 193  
Comité permanent des bills privés, 477  
Comité général, 493  
Rapport, 493  
3e lecture, 493  
Conseil législatif, 671  
Amendements (1re lecture), 671  
Amendements (2e lecture), 671  
Amendements adoptés, 671  
Sanction royale, 754

**133 - Bill modifiant la loi de la voirie (Nicol)**

1re lecture, 505  
Comité général, 590–1  
Rapport, 591  
Résolutions (1re lecture), 591  
Résolutions (2e lecture), 591  
Résolutions adoptées, 591  
2e lecture, 591  
Comité général, 591  
Rapport, 591  
3e lecture, 591  
Conseil législatif, 705  
Sanction royale, 754

**134 - Bill modifiant le Code municipal relativement à certaines indemnités et évaluations (Hamel)**

1re lecture, 505  
2e lecture, 527  
Comité permanent des bills publics, 544  
Comité général, 527, 567  
Rapport, 527, 567  
Amendements (1re lecture), 567  
Amendements (2e lecture), 567  
Amendements adoptés, 567  
3e lecture, 567

**135 - Bill modifiant la loi 15 George V, chapitre 45, concernant les écoles protestantes de la cité de Montréal et de ses environs (Bullock)**

1re lecture, 505  
2e lecture, 628  
Comité général, 628  
Rapport, 628  
Amendements (1re lecture), 628  
Amendements (2e lecture), 628  
Amendements adoptés, 628  
3e lecture, 634  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1re lecture), 717–8  
Amendements (2e lecture), 717–8  
Amendements adoptés, 717–8  
Sanction royale, 754

**136 - Bill concernant une subvention à le "National Transcontinental Railway Branch Lines Company" (Galipeault)**

Comité général, 706–12  
Rapport, 712  
Résolutions (1re lecture), 712  
Résolutions (2e lecture), 712  
Résolutions adoptées, 712  
1re lecture, 712  
2e lecture, 712

**136 - Bill concernant une subvention à le "National Transcontinental Railway Branch Lines Company" (Galipeault) (*suite*)**

3e lecture, 712  
Conseil législatif, 740  
Amendements (1re lecture), 740  
Amendements (2e lecture), 740  
Amendements adoptés, 740  
Sanction royale, 754

**137 - Bill modifiant la loi concernant la possession et le transport des liqueurs alcooliques (Nicol)**

1re lecture, 456  
Ordre du jour révoqué, 499  
2e lecture, 499  
Comité général, 499  
Rapport, 499  
3e lecture, 499  
Sanction royale, 544  
Conseil législatif, 545

**138 - Bill modifiant la loi de la chasse (Perrault)**

1re lecture, 456  
Comité général, 511–2  
Rapport, 512  
Résolutions (1re lecture), 512  
Résolutions (2e lecture), 512  
Résolutions adoptées, 512  
2e lecture, 512  
Comité général, 512  
Rapport, 512  
Amendements (1re lecture), 512  
Amendements (2e lecture), 512  
Amendements adoptés, 512  
3e lecture, 512  
Conseil législatif, 622  
Amendements (1re lecture), 622  
Amendements (2e lecture), 622  
Amendements adoptés, 622  
Sanction royale, 754

**139 - Bill concernant l'École technique de Trois-Rivières (Nicol)**

Comité général, 489–90  
Rapport, 490  
Résolutions (1re lecture), 490  
Résolutions (2e lecture), 490  
Résolutions adoptées, 490  
1re lecture, 490  
2e lecture, 490  
3e lecture, 490  
Sanction royale, 544  
Conseil législatif, 545



**140 - Bill modifiant la loi du régime des eaux courantes (Mercier) (Châteauguay)**

1re lecture, 456  
2e lecture, 490  
Comité général, 490  
Rapport, 490  
3e lecture, 490  
Sanction royale, 544  
Conseil législatif, 545

**141 - Bill modifiant la loi des cités et villes relativement aux échevins (Taschereau)**

1re lecture, 456  
2e lecture, 495  
Comité permanent des bills publics, 505  
Comité général, 534  
Rapport, 534  
3e lecture, 534  
Conseil législatif, 622  
Sanction royale, 754

**142 - Bill modifiant les articles 408 et 644 du Code municipal (Taschereau)**

1re lecture, 456  
2e lecture, 472  
Comité général, 472  
Rapport, 472  
3e lecture, 472  
Sanction royale, 544  
Conseil législatif, 545

**143 - Bill modifiant la loi autorisant la garantie d'un certain emprunt pour venir en aide aux victimes de la conflagration du 1er décembre 1922, dans la ville de Terrebonne (David)**

1re lecture, 456  
2e lecture, 474  
Comité général, 474  
Rapport, 474  
3e lecture, 474  
Sanction royale, 544  
Conseil législatif, 545

**144 - Bill modifiant la loi concernant les voitures d'hiver (Fortier)**

1re lecture, 433  
2e lecture, 467  
Comité permanent du code municipal, 561

**145 - Bill modifiant la loi des licences (Nicol)**

1re lecture, 397

**146 - Bill modifiant la loi de l'inspection des hôtels (Nicol)**

1re lecture, 397

**147 - Bill modifiant l'article 1092 du Code de procédure civile (Fortier)**

1re lecture, 421  
2e lecture, 435  
Comité permanent des bills publics, 465  
Comité général, 479  
Rapport, 479  
3e lecture, 479  
Conseil législatif, 716  
Sanction royale, 754

**148 - Bill modifiant l'article 22 de la loi du Barreau (Fortier)**

1re lecture, 379  
2e lecture, 424  
Comité permanent des bills publics, 465

**149 - Bill relatif à certaines rétributions scolaires (Thériault)**

1re lecture, 343  
2e lecture, 399  
Comité permanent des bills publics, 465  
Comité général, 479  
Rapport, 479  
3e lecture, 479  
Conseil législatif, 705  
Sanction royale, 754

**150 - Bill modifiant les Statuts refondus, 1925, relativement au Barreau de la province de Québec (Bercovitch)**

1re lecture, 44  
2e lecture, 133  
Comité permanent des bills publics, 505  
Comité général, 527  
Rapport, 527  
3e lecture, 569  
Conseil législatif, 670  
Sanction royale, 754

**151 - Bill remplaçant l'article 1682c du Code civil (Tétreau)**

1re lecture, 60  
Motion pour 2e lecture reportée, 308  
2e lecture, 356–7  
Comité permanent des bills publics, 544  
Comité général, 637–40

**152 - Bill modifiant la loi des dentistes de Québec (Bercovitch)**

1<sup>re</sup> lecture, 270  
2<sup>e</sup> lecture, 309  
Comité permanent des bills publics, 505  
Réinscription au feuillet, 740

**153 - Bill modifiant le Code civil relativement à la responsabilité des architectes et des constructeurs (Thériault)**

1<sup>re</sup> lecture, 209  
2<sup>e</sup> lecture, 230  
Comité permanent des bills publics, 231  
Comité général, 276  
Rapport, 276  
3<sup>e</sup> lecture, 276

**154 - Bill modifiant le Code de procédure civile relativement à l'examen préalable (Fortier)**

1<sup>re</sup> lecture, 361  
2<sup>e</sup> lecture, 380  
Comité permanent des bills publics, 403, 544  
Comité général, 435, 587  
Rapport, 435, 587  
3<sup>e</sup> lecture, 587  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 717  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 717  
Amendements adoptés, 717  
Sanction royale, 754

**155 - Bill pourvoyant à la création d'un fonds éducationnel à même les ressources naturelles de la province (David)**

1<sup>re</sup> lecture, 455  
Comité général, 664–70  
Rapport, 670  
Résolutions (1<sup>re</sup> lecture), 670  
Résolutions (2<sup>e</sup> lecture), 670  
Résolutions adoptées, 670  
2<sup>e</sup> lecture, 670  
3<sup>e</sup> lecture, 670  
Conseil législatif, 705  
Sanction royale, 754

**156 - Bill relatif à certaines écoles techniques ou professionnelles de la province (David)**

1<sup>re</sup> lecture, 456  
Comité général, 640–1  
Rapport, 641  
Résolutions (1<sup>re</sup> lecture), 641  
Résolutions (2<sup>e</sup> lecture), 641  
Résolutions adoptées, 641

**156 - Bill relatif à certaines écoles techniques ou professionnelles de la province (David) (suite)**

2e lecture, 641  
Comité général, 641–3, 649–50  
Rapport, 643, 650  
Amendements (1re lecture), 650  
Amendements (2e lecture), 650  
Amendements adoptés, 650  
3e lecture, 650  
Conseil législatif, 719  
Sanction royale, 754

**157 - Bill modifiant le Code municipal relativement à l'époque de la tenue des élections (Taschereau)**

1re lecture, 545  
2e lecture, 566  
Comité général, 566  
Rapport, 566  
3e lecture, 566  
Conseil législatif, 716  
Sanction royale, 754

**158 - Bill modifiant la loi des terres et forêts relativement au transfert des lots, à l'exportation du bois et à certains travaux de voirie, et modifiant la loi du régime des eaux courantes (Mercier) (Châteauguay)**

1re lecture, 505  
2e lecture, 634  
Comité général, 634–7  
Rapport, 637  
Amendements (1re lecture), 637  
Amendements (2e lecture), 637  
Amendements adoptés, 637  
3e lecture, 637  
Conseil législatif, 736  
Amendements (1re lecture), 736  
Amendements (2e lecture), 736  
Amendements adoptés, 736  
Sanction royale, 754

**160 - Bill modifiant l'article 524 de la loi des cités et villes (Mercier) (Trois-Rivières)**

1re lecture, 497  
2e lecture, 527  
Comité permanent des bills publics, 561  
Comité général, 569  
Rapport, 569  
3e lecture, 569

**161 - Bill modifiant la loi de l'instruction publique relativement aux taxes scolaires (Bouchard)**

1<sup>re</sup> lecture, 545  
2<sup>e</sup> lecture, 571  
Comité général, 571  
Rapport, 571  
3<sup>e</sup> lecture, 571  
Conseil législatif, 736  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 736  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 736  
Amendements adoptés, 736  
Sanction royale, 754

**162 - Bill modifiant la loi des exemptions de taxes municipales (Létourneau)**

1<sup>re</sup> lecture, 561  
2<sup>e</sup> lecture, 628  
Comité général, 628  
Rapport, 628  
3<sup>e</sup> lecture, 628  
Conseil législatif, 716  
Amendements (1<sup>re</sup> lecture), 716  
Amendements (2<sup>e</sup> lecture), 716  
Amendements adoptés, 716  
Sanction royale, 754





